中華民國僑委會登記證台教新字第壹式零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

工商日報

The Kung Sheung Daily News

督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號

各部電話
編輯部：二七零七零六
採訪部：二八零零八七、二三四九二、二八五四零
營業部：二七三零七、二八七零八
廣告部：二八二四五五
社長室：二七五零五六
總編輯：二七五零五六
經理室：二七七二六一
中區辦事處：二式一式三八、二式五四九五

電報掛號二零七五　郵箱六二號
今日出紙兩張半每份叁毫
（外埠版精編一大張）
新聞紙第一六九八五號

寮國掀起逃亡潮 百餘人越界抵泰

聯合政府派隊圖阻共軍推進

【曼谷八日法新社電】此間今天接到消息說：一百多名寮國人於寮國發生動亂之後，已越過邊界，進入泰國。

泰國邊境廊開府的省長金福今晨對記者說：百多名寮國人、外國人及約一百名原本在永珍工作的泰國人，已於昨天非正式地疏散到他的省份去。

這位省長說：越過邊境進入廊開府的寮國人中，包括前樞密院院長蘇雲納旺在內。

他又說：該批外籍人士是分乘六十三架私家車來此的。

該省長於論及寮國局勢時說：省會溫永目前被一營寮共的坦克部隊包圍。溫永在永珍之北約九十公里。

【永珍八日路透社電】寮國聯合政府今日遣派由敵對派系共同組成的混合隊伍，前往阻止寮共向首都永珍推進。

當局決定派遣該小隊，是因為軍方消息靈通人士報導，寮共武裝部隊已經成功奪取此間北部的主要公路新據點。

該隊由敵對的寮共及永珍右翼派別組成的小組，責任是阻止寮共推進，並防止永珍的小派系向現存寮共據點發動任何行動。

同時，政府正式宣佈：此間領導寮共的外交部長馮維吉，在向位於北越邊境附近的桑怒寮共總部發出的電報中，呼籲其部屬停止軍事行動，並返回以前的據點。

該消息靈通人士稱：在寮共昨天奪取溫永以北的據點後，雙方便在此間以北六十哩的市鎮溫永對峙。

他們補充說，大約三營的永珍右翼部隊，與四營由六輛坦克支援及配備大炮的寮共、北越軍對抗。

支持政府對抗北韓侵略 南韓成立團結組織 籲請制訂戰時體制

【漢城八日美聯社電】支持朴正熙總統政策去反對北韓的一個國家組織已於星期四成立，它宣佈說：一項「戰時緊急政治體制」必須迅速地設立。

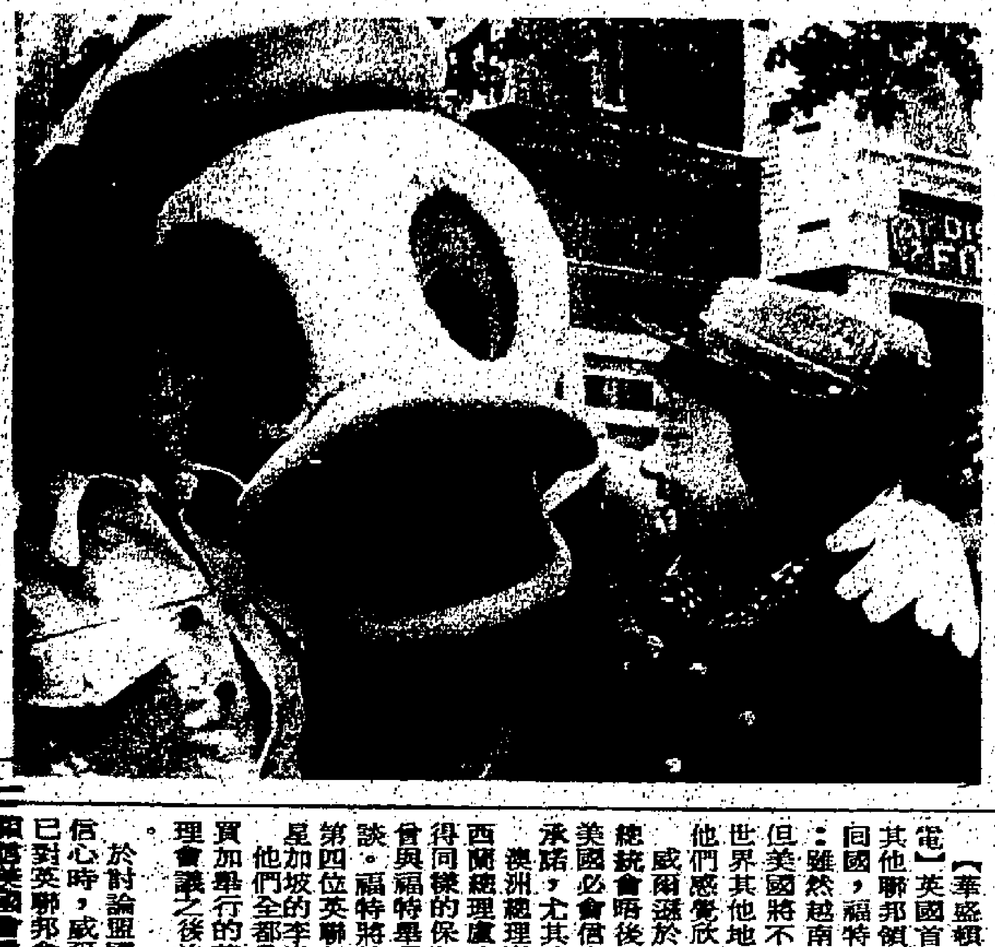
該組織包括了卅八個全國性公民組織，宗教及商業團體，並包括了各階層人仕。

該委員會立即宣稱：該會星期六在漢城發動一百萬名市民作大規模的巡遊，表現全國團結，阻遏北韓的任何侵略行動均遭到阻止。

這委員會是由韓國退伍軍人協會會長李孟基所領導的。

在一項佈告中，該會說：「繼共黨在高棉及越南的勝利後，戰雲已散佈在韓國半島。」

該會說：它不能忍耐任何形式在與北韓對抗時的內部分裂，繼而補充謂：它將會領導一項行動設立一個「戰時緊急體制」去保衛韓國的自由。



唐老鴨話：歡迎你，南越小朋友　五月七日在加州的安拿軒市，一對南越小兄弟在遊覽該地的和路迪斯尼樂園時，與一隻唐老鴨有說有笑。他們兩兄弟剛在上週隨同家人及數千名難民由南越逃抵美國。

昨終於抵達泰國 逾五百金邊外僑

【泰國亞蘭八日路透社電】大約五百五十名疲倦而頭髮蓬亂的高棉外國難民，由高棉首都乘貨車與公共汽車出發經過三日的艱苦路程後今日抵達泰國──高棉邊境。

在星期二早晨離開金邊前往邊境前，他們之中很多在過去兩週來一直都是躲在法國大使館內的。

與他們一齊渡過困難時期的第一批是上週六抵達泰國的其他外國難民，大約六百人。

今日十時二十分時，第一名經過這個泰國小市鎮附近的邊境搖擺木橋的是一名手抱患痢疾嬰兒的婦人。

當運載難民的貨車放下他們後，難民源源路入自由境地，他們飢餓異常，衣服更染滿汗漬。

法國總統戴斯登派遣的特使波尼夫向記者表示，難民隊包括二百三十名法國人，二百名巴基斯坦人及一百二十名其他國籍人士。

福特向英聯邦各領袖保證 美必信守防衛承諾 不自世界各地撤退

【華盛頓八日路透社電】英國首相威爾遜及其他聯邦領袖今日首途回國，福特總統保証說：雖然越南局勢逆轉，但美國將不自太平洋及世界其他地區撤退，使他們感覺欣悅。

威爾遜於白宮與福特總統會晤後說：他深信美國必會信守它的防衛承諾，尤其是北大。

澳洲總理惠特蘭及紐西蘭總理盧陵，也曾獲得同樣的保証。他倆亦曾與福特舉行過秘密會談。福特將於今天會見第四位英聯邦領袖──星加坡的李光耀。他們全都是出席在牙買加舉行的英國聯邦總理會議之後前來華府的。

於討論盟國對美國的信心時，威爾遜說，他已對英聯邦會議說：他界所作的承諾的。

他說：英國的歐洲盟國都明白，美國目的在使北大組織能為它們共同的防衛而工作，如果可能的話，於今年較後之時，在芬蘭和華沙公約國舉行會議。白宮舉行會議後說：

兩位領袖都已同意本月稍後時間在布魯塞爾舉行的北大高峯會議，將會是檢討北大的問題及歐洲防衛的主要步驟。

威爾遜說：他曾與福特總統討論南越難民問題，美國願意收容一部份難民，但人數未定。

中共積極備戰 南京城外地底 築有大防空洞

【南京八日路透社電】中共民兵在這個城市外面開鑿了一個巨型地下防空洞，可以抵禦已知之任何核子和化學武器。

該防空洞長一點七五哩，在鄰近長江之耕地下面，可以容納二萬人。

一個英國記者代表團參觀該三合土防空洞時，展示了一個新裝之空氣過濾系統。

中共嚮導說：這個簡單機器推動之過濾系統，可以除去空氣中之輻射微粒和化學染污。

這個由南京鐵路廠民兵建造之空氣調節防空洞，內有儲物室，禮堂，一個小型會堂和水箱。

其中一處通道有一個簡單步槍練靶場和地下工場，內有多個主軸之工業車床。

防空洞入口是一度五吋厚之三合土鋼門，附近是防空砲床所在。

本地官員証實在南京地下尚有其他防空洞，作為中共繼續防禦戰爭之一部份。

由訪問此間中共官員所得，似乎南京二百萬人民中，超過百分之六十曾接受過若干軍事訓練。

較早時英國代表團前往一個鄉村練靶場參觀民兵和「小紅衛兵」射擊訓練。

今年一月所頒佈之新「憲法」已表明中共加強了民兵地位之重要性，將民兵與共軍之地位看齊，都是由共黨直接指揮。

與英國代表團一起之官員說：中共各地之共軍總部已成立一些部門負責民兵之軍事訓練。

金邊戰後荒蕪死寂

百萬人下鄉城中空無一物 驚狗餓豬廢墟中閒蕩覓食

【曼谷八日合眾國際社電】根據高棉之外國難民消息，高棉共軍強迫所有人民離開首都金邊及前政府控制區之市鎮、村落和小村莊以便重建新的社會秩序。

在金邊，撤退命令包括擠滿受傷者的醫院，有些人臥在病床上，由家人用嬰孩推動或用車輪載往郊區。

難民所得之其它印象是：

在金邊和其餘市鎮的人民的情況仍然不知道。當金邊失陷時，市內大約有一百四十萬人，據悉戰爭難民可能被送回他們的原來居處，其餘的被分隔至鄰近郊區以便由高棉共軍進行「洗腦」。

自從佔據該市後，仍然未見有明顯之政治組織。高棉共軍方組織控制「全國」，甚至在不久之將來，亦會如此。

高棉共軍顯然完全反對任何外國人存在，最低限度在他們的新社會成立後的最初期如此。即使是蘇俄人，他們的管理員亦被命令離開使館大廈與其他外國人留在法國大使館內。蘇俄旗幟被扯下和踐踏，大使館遭搜掠。

有幾位逃入法國大使館的高棉人被高棉共軍看管之前政府領袖的命運不知怎樣，其中後來被命令走出來。

【曼谷八日法新社電】金邊是一個死城，靜寂而空虛。鎮上房屋的門曾遭撞毀，大門洞開，屋內的破敗一目了然。商店飯館被搶掠。除了偶然有名士兵戴著紅頭巾，手上持著中共製步槍踏單車經過，主要街道上沒有交通。

五日內約有兩百萬人離開該市，被驅往「解放區」的稻田一帶。私家汽車被遺棄在人行道上，或是街道中間，四扇車門都全部敞開，破爛的陶瓷器、車軚、電單車及傢俱等廢物充塞街道。貨車車軚脫落，不能開動。

自該市疏散的第一道命令發出時，很多人乘車離開，可是在離金邊六哩，市郊的中部處，司機獲命令棄置他們的汽車，並僅是只把最少行李帶在身邊。最初汽車在路旁排列成行，跟著在道路伸延至農產區時，它們便被推下稻田裏。這些奢侈品似乎並未引起共軍的貪念。

在新近「解放」了的高棉各地，都出現一種空寂的街道，燒毀的村落，以及只有數頭無主的水牛在市郊閒蕩。每處地方都有曾遭大事搜掠的茅舍，四散的紙張，破碎的甕子，破壞的傢具，以及皮黃骨瘦受了驚的狗兒，豬亦在園裏挖掘覓食。

市過市，鎮穿鎮，所見盡是不變的一片靜寂。水及電力供應已遭截斷。除了偶然有些銀行票據的紙張飛舞外，街上空無一物。磅清揚、還有馬德望都是一般景況。在一面牆上，逃離了的主人用粉筆寫上他的目的地，以及離家日期。

黑夜降臨，巡邏隊伍更形頻密。每一名士兵都手持電筒，他們潛入從法大使館運走難民的貨車內，索取香烟，詢問問題，繼而作出恐嚇，或是隨自己高興滿意多干擾。

在較接近泰邊區的年青共軍，似乎並不鄙視某些奢侈品。他們大部分穿著名貴襯衫，駕駛本田牌電單車，並吸食英國烟。

在位於邊境的巴比市，一長列牽引著拖車的拖拉機被移到中國人店舖前。衣服、洗衣粉、毛巾，還有陶瓷器等都給抛入車內。除此以及少數巡邏兵外，周圍仍是一片空曠寂靜。

詢問數以百萬計居民去了那裡，共軍答這項強迫實施，具滌除罪行作用的遷移行動，很早以前便籌劃好，而人民去了準備好接納他們的「解放區」。他們說：「遲些他們將會身心清白地返回家鄉。」

【曼谷八日法新社電】我（按：法新社記者克沙斯）與數百名難民被困在金邊法國大使館逾兩週的期間中，在我腦海中烙下畢生難忘的記憶，是當逃入該使館內的高棉人士被迫離開使館，踏上未知命運如何的旅途時，為他們舉行斷腸惜別會上，各人熱淚交流的悽慘景象。

面目陌生的新當權者堅稱：祇有非高棉人的外籍人士方可留在該使館內。

在四月廿日星期日，當金邊的新政權下令進行疏散市內的兩百萬名居民的行動時，超過五百名高棉人攜同他們的手提行李，離開該使館建築物。當「我們的」高棉人消失於途中後，法國駐高棉領事迪拿即偕同六百零六名法國僑民及其他外國人離開使館，但該一行人仍在該空城逗留一段馬拉松式的日子，在此段日子中，我們仍看見多隊背負著行李的人，拖著沉重的步伐，途經該使館的大門。

兩名具有領導地位的政界人物──在施亞努執政時期的馬連克及高棉國會議長香邦夏等，向在使館門外的守衛投降，他們即被一部吉普車載走。此舉似令高棉的新政權感滿意，馬、香二人被帶走後，使館才獲得糧食與水的供應。

當被困在金邊市內外的法國僑民企圖取得該使館的安全時，即流傳出新的謠言。現時，似屬毫無疑問的，是迄今我們所能估計到的，是金邊市一個達二十哩半徑的地方已成荒蕪。當時，我們已感到日子的漫長及陷於無助中。在一名擁有金邊市高級司令部副主席銜頭的男子，於最後同意會見迪拿領事之前，我們根本無法與任何真正的領袖進行接觸。我們並留意到該名穿著黑色制服的副主席，並無配帶其官階的徽號，其雙腳穿著的是一對草鞋。

雖然我們獲知一架法國的飛機在永珍的一個機場，等候將我們送離金邊，但他最後同意供給廿五輛美國卡車，將我們送往泰國邊境。

是時金邊的機場並無問題，原因是在星期四日（即四月廿四日），我們曾目睹中共的兩架波音「七零七式」客機飛越法國大使館上空，及我們曾猜測該兩架中共客機曾作降落。

我們感到遭受打擊的印象是我們見到的農民士兵，如北平的一般，他們不欲使外國人士對高棉的革命留下一種特別的印象。我們感到該等高棉共黨與以紹森諾克為首的「高棉民族團結皇家政府」之間存有明顯的分歧，高棉共軍是不欲任何人將他們的勝利盜走。

共軍斷供糧食法使館 迫棉政要出降

泰與北韓簽約 建立外交關係

北韓認時勢有利併吞南韓

【曼谷八日路透社電】泰國和北韓在今日建立外交關係，並且將會儘早交換大使。

一項雙方建立外交關係的協定乃是由北韓外交部特使車炳玉和泰國大使錐剛在泰國外交部簽署。

車炳玉其後告訴記者稱：兩國的大使館將儘早在曼谷和平壤開設，他又稱，希望這項行動會在今年底完成。

一項官方聲明稱：泰國和北韓在今日同意建立外交關係和交換大使，並且基於平等、互利、彼此尊重對方主權和不干預對方內政的原則來擴展各方面的友善及合作的關係。

這是雙方在最近數月來彼此交換體育團體和貿易代表團的訪問後才正式建立外交關係。

和泰國建有外交關係的南韓，經已被泰國通知它謂，由於泰國政府的政策是與所有的國家親善，故此泰國的承認北韓是不會影響到這些關係的。

車炳玉稱，北韓現時是和八十個國家建有外交關係，而泰國乃是今年中第四個和北韓建立外交關係的國家，前三者乃是菲濟、葡萄牙、莫三鼻給。

他稱：北韓正在考慮和菲律賓，星加坡（乃是和泰國同為東南亞國家協會成員國的國家）建立外交關係，而其他的兩個「東南亞國家協會」成員國馬來西亞和印尼，則經已和北韓建立了外交關係。

車炳玉稱，中南半島最近的局勢進展（顯然他是意指共黨在高棉和南越的勝利）對於北韓解決它和南韓的問題來說乃是有利於北韓的。

他稱：「我們企圖由我們解決自身的問題而不遭受到外界或我們領土上的外國軍隊的干預。」

西貢恢復對外通訊 國際信件仍不派發

毛俄共運糧食供應

【曼谷八日美聯社電】西貢電台星期四日報導稱，南越新政府於週三日恢復對外通訊。

此間收聽該項廣播稱，西貢郵局將會發送正常電報到北越任何地區，並可將官方批准傳達電機發出的訊息到世界各地。

廣播稱：無論越南或是外籍新聞記者及攝影記者，都必須領有由首都軍事委員會發出的記者証及行使採訪職權的証明書。

至於郵務方面，電台稱：國際信件仍將不獲派發，但越南國內的郵務則已恢復，電台稱，舊政府發行的郵票不通用。

【香港八日法新社訊】西貢軍事管理委員會主席陳文查今日在西貢嘉定舉行第一次記者招待會時說：蘇俄和中共正供應糧食給南越。

「解放電台」報導：大約有一百三十五名外國及本地記者參加由南越「臨時革命政府」國防部長、三星上將在總統府舉行之記者招待會。

雪地飛空滑翔：　雪地滑翔是一種冬季的運動，那些勇敢的青年利用飛翔機從高達一千八百公尺的山上滑下騰空滑翔。這些青年在巴斯利亞的山地進行這種活動當然極為吸引人，但也是一種危險的運動。他們自山上滑下來時，可能會撞到樹梢或電柱，而著地時亦可能會造成零傷的危險。

吳廷儒夫人電視演說 西貢淪陷是暫時性 越共政權不會長久

【紐約八日合眾國際社電】曾在南越權重一時的吳廷儒夫人星期三日稱：雖然共黨暫時控制西貢，但「時日不會長久」。在電視演說中，吳廷儒夫人說：越共的佔據只是「虛張聲勢及不能長久持續的」。

她說：「我來這裏的主要目的是要打破世人的迷惑，唯一你能見到的共軍只是七輛坦克及無知的小孩被利用從事殺害他們的兄弟。」

吳廷儒夫人說：「越南以前曾數次淪陷，但每次都不是永久的。」她呼籲西方國家運用「基督的仁慈向共黨施加壓力，迫使他們依循正途」。他後來澄清她的意思是要共黨與前西貢政權研究討論成立一個新政府，吳廷儒夫人與其夫吳廷儒是一九五五年至一九六三年吳廷琰時代兩名南越權力最大的人物。

陷共前運美國 二百五十架越機

【華盛頓七日合眾國際社電】白宮星期三晚透露：在西貢投降前數日，約二百五十架南越空軍的飛機，已交還給美國。

白宮新聞秘書尼辛，向記者簡述國防部長施里辛格向福特總統提出的報告說：南越海軍也曾作類似的安排把難民載離共黨。當南越崩潰已迫近眉睫之時，有一百廿二架固定機翼飛機，已由南越空軍人員駕往泰國，這二百五十架是不在該數日之內的。國防部發言人說：在泰國要求停止將飛機運走前，已有十數架已運離泰國。

傳美暫停運載 泰境棉越難民

【曼谷八日美聯社電】可靠人士星期四日稱：美國政府現已凍結把目前留在泰國境內的高棉及南越難民的運往美國的行動。

該等人士稱：一封從華盛頓發出的電報，並無闡釋削減該等難民的理由。該電文並暗示凍結行動可能在短期內取消。

此間美大使館管理遣泰難民的官員，拒絕對記者談及此事。美使館發言人請：他並未從華盛頓方面獲悉此種指示。

最後一批以飛機運往美國的高棉難民，已準備於星期四日啓程離開泰國，此舉使被送往美國的高棉難民總數達一千一百一百人。

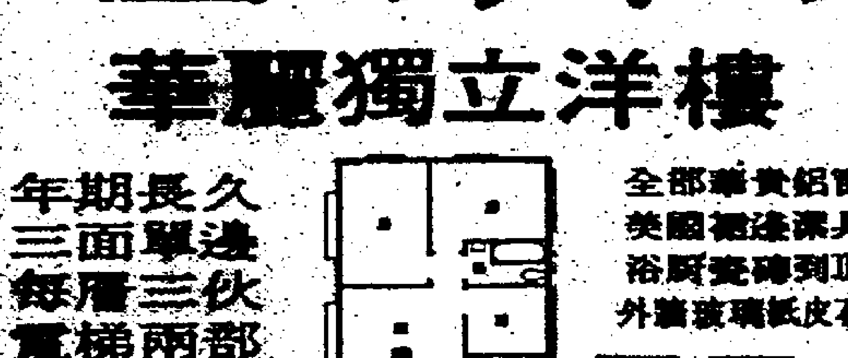
俄酋布里什紐夫 盼棉越戰爭結束 有助美蘇間和解

【莫斯科八日路透社電】蘇共領袖布里什紐夫今日稱，他希望共黨在中南半島取得的勝利，將對美俄之間的和解有所幫助。

布氏在紀念納粹德國戰敗三十週年的一個克姆林宮集會上發表談話。在為越南人民抵抗「外來侵略份子及其從屬奪得勝利而歡呼」時，他說：「中南半島的戰爭因素被滅絕，普進一步改善國際局勢營造氣氛。」「這會普國際性和解帶來益處包括了正如我們所渴望的，我國與美國間的和解。」

[illegible]

香港大道中270-276號（原日中央戲院舊址）
999年期 中央大廈 即可入伙
中區寫字樓
十年分期 供樓勝交租
單位五佰餘呎至七仟餘呎
每呎祇售$232.
月租每呎$2.50
單位無多,請早洽購
商業中心,交通便捷,快速電梯,管理完善
中環住宅
兩廳四房726呎
祇售十七萬七千餘
僅餘數伙,先到先得
兩梯四伙,顏色浴缸,望海向南,面面單邊
新鴻基
德輔道中,香港華人銀行大廈10樓　地盤：5-430552
電話：5-228205・241206　（假日照常）

九龍尖沙咀山林道30至32號
昌林閣
華麗獨立洋樓
年期長久
三面單邊
每層三伙
電梯兩部
全部華貴鋁窗
美國標準潔具
浴廁瓷磚到頂
外牆玻璃紙皮石


現已建至十二樓・十一月入伙
15年分期付款 特價預售
洽購處：
[illegible]公司 [illegible]52-54號[illegible]大廈・H-231840
[illegible]公司 畢打街中建大廈926室・H-229348
[illegible]山林道30-32號・K-690760

廣東銀行有限公司
開派一九七四年度股息通告
本公司一九七四年度股息計開第一優先股股息每股港幣一元二角第二優先股股息每股港幣六角新普通股股息每股港幣一角五仙業經一九七五年四月三十日股東年會會議議決及通過自本年五月一日起開派凡我股東請向本行香港總行提支或委託各地廣東銀行代提為荷。
一九七五年五月一日
廣東銀行有限公司啓

國際戰略研究所專文指出
中共內部鬥爭不已 未能躋身超級強國
其核武器發展亦有遲滯

【倫敦九日法新社電】國際戰略研究所今日在一項世界實力平衡調查中報導：至到一九七四年底，中共仍然距離成為超級大國的資格甚遠，並祇有美國和蘇俄才能被視為國際舞台的重要演員。

該研究所同時稱：美、俄在一九七四年的和解已顯示出它對其所受壓力有著良好的阻拒作用，但它懷疑限制戰略武器談判是否能產生一項可以有效控制武器競爭和促進這兩個大國之間的戰略性穩定的成果。

該研究所在論及中共未能於一九七四年躋登超級大國地位時稱：「時常被視為超級大國之候選者的中共，似乎和以前一樣距離超級大國的地位甚遠。根據中共的核子計劃經已延遲，它的外交政策亦採保留的態度，地區性和被動性多於自發性，除此就祇有一個例外，那就是它在南越抗拒之下，於一月間使用軍力佔取東沙羣島的一些島嶼。」

該研究所在分析中共的有限度自發性政策時稱：「從片面來看，這項政策的形成，似是由於中共的政治選擇及承認到中共力量有限所致。而國內爭權的競爭和高齡領導權的繼承人的不穩定，似乎亦是造成中共在政治考慮方面採取中間的路綫。」

該研究所的報告書並且評論中共國內政策的數項顯著進展，那就是：一九七四年夏的「批孔運動」的結束，在今年一月召開「第四屆人民大會」，最近任命溫和派分子擔當黨及政府職位的行動。該份報告書並作出結論稱，中共現時正在越過一個過渡時期。

它同時指謂中共在最近的未來將不會太過活躍，原因是「領導階層對人事的小心而均衡的安排，正暗示出中共除了獲得一項暫時性的安排之外實無其他之良法，而領導權的承繼問題，亦將會繼續投下它的陰影，並從而暫時阻止了中共實出一項更為活躍的外交政策。」

該研究所的一九七四年度報告書在論及俄、美和解的問題稱，和解政策乃是在美國引起懷疑的問題，這可能是由於前總統尼克遜和美國國務卿基辛格過度盜售和解的美德而形成此種原因。

它又稱：美國的新懷疑主義可能會影響了和解談判的氣候，特別是對於現時在維也納進行的限制戰略武器談判。

該研究所並預期蘇俄會繼續和美國玩其和解遊戲的，目的是在於限制武器的消耗和冒受兩國對峙的危險。

至於印度和以色列方面，它們亦已具有核子能力而研究所並且列出其他能夠發展核子力量以及其所需之時間：中華民國（十年）：阿根廷（十年）巴西（八年）、智利（十六年）、埃及（十年）印尼（十六年）、伊朗（十年）、日本（三年）、巴基斯坦（八年）、南非（三年）、南韓（十年）、西班牙（十年）。

歐市對外事務專員在平透露
北平決與歐市建立正式關係
擬派「大使」駐布魯塞爾總部

【北平八日路透社電】歐洲共同市場對外事務專員蘇亞美斯爵士今天說，北平已決定與歐市建立正式關係。

他說，北平擬委出一名駐於歐市在布魯塞爾總部的「大使」。

「我代表歐市塞無保留地歡迎此項決定，同時也要表明，我們認為這是北平與歐洲共同體走向發展更密切與更具成果的關係的最具建設性的步驟。」

這位專員於記者招待會席上說，曾與他作過廣泛討論的中共「外長」喬冠華，曾對共同體與中華民國是否有任何關係的事，表示關注。

蘇亞美斯對他指出，共同市場的全體會員國，都承認北平政權，而對中華民國的關係則採取北平能接受的立場。

他是歐洲共同市場官員訪問北平的第一人。

他又說，在他與北平商務官員包括「對外貿易部長」李強會談時，曾獲北平方面保証對與歐市談判貿易協議時，將給予「積極的考慮」。

他說，他已為締訂協議的進一步探討性會談，作好了準備。「我們同意此項探討性會談的下一階段，應在布魯塞爾舉行。」

這位專員解釋說，按照歐市的慣例，只有當此項探討性商談作出了特定的結論後，才能把建議提交歐市部長理事會考慮，然後才舉行正式談判。

他說：「我們已踏上了走向更密切和更具成果的關係的第一步，我希望而且相信這對北平和歐洲共同市場都很重要的。」

他是於星期晚抵此，作為期一週的訪問的。他將出席中共領袖為他舉行的餐會。他將於五月十一日離中國大陸，途經香港。

本屆亞展 我決參加

【台北八日美聯社電】一名政府人士在星期四日稱：在印尼當局取消較早前對中華民國參展代表團所採取的限制措施後，中華民國經已決定參加第二十一屆亞洲影展。

該決定是在星期四日下午的特別會議中達成的。出席會議的人士，是電影公司董事和中國影劇協會的領袖。

該名人士透露稱：作為該個電影節其中一個聯合主辦國，中華民國是計劃至少拿出五部紀錄片參展。

中國影劇協會主席梅長齡稱，他星期三日接到亞展籌辦委員會主席晉乃迪的一封電報稱：有關印尼當局人士經已取消他們對中華民國參展國所作的限制措施。

報表示中華民國國旗將獲准在亞洲影展揭幕日和閉幕日升起於會堂之內，而中華民國參展國亦可在台灣的名目之後加上一個括弧「中華民國」。

討論估計值十億元遺產
奧納西斯女兒與積琪蓮會面
希船王否認將與積琪蓮結婚

【倫敦八日合眾國際社電】姬絲汀娜．奧納西斯和她的繼母積琪蓮星期三日與律師秘密會晤，討論家產問題。

已故船王奧納西斯的發言人星期四日於作此項宣佈時說：「他們的情感相當好。」

廿四歲的奧納西斯小姐和她繼母會談詳情，未有透露，但據聞是有關估計約值十億元的遺產糾紛的。

發言人尼爾遜說：「我不準確地知道發生什麼事，但揣測她們對財產事曾有討論，則不會出錯的。」

【雅典八日法新社電】富有之希臘船王卡拉斯今日否認此間和外間之報導，謂他將與積琪蓮結婚。

卡拉斯現年六十七歲，曾結婚兩次。他說：「對於我有這種吸引力來說，我感到極端飄飄然。但值得遺憾的是，我從未有過這種榮幸和喜悅，得以會見奧納西斯夫人。」

倫敦外滙市場
英鎊跌破紀錄
三年來共貶值百分廿三點六

【倫敦八日路透社電】英鎊今日在倫敦各外滙市場的寧靜交投中再度下跌，且創下過去三年來累積成貶值百分之廿三點六的新紀錄。

英鎊對歐洲各貨幣的滙率均見軟弱，但對美元的滙率則微揚，英鎊對美元的滙率，已由昨晚一英鎊兌二點三三八零至二點三三九零美元，升至二點三三四零至二點三四一美元。由於今日為耶穌升天節，各歐洲市場均告休業一天。開市時，美元對一般貨幣的滙率其呈極度疲弱，但經紀稱，由於極度疏落的美元交投而造成此種不正確的形象。

赤足的女皇（英女皇伊利沙伯在日本公主陪同下，赤足參觀插花展覽。

英女皇訪日第二天
舉杯晤議員．赤足觀插花
赴工業家宴．看體育表演

【東京八日合衆國際社電】英女皇伊利沙伯今日於百忙中抽空參加在下院餐廳中向她致敬的日本議員們舉杯互祝。

英女皇訪問過日本議會之後，便前往國家賓館，（她的伯父溫莎公爵於一九二二年時曾在該館與日皇裕仁玩哥爾夫球，）參觀十四位日本插花能手的插花展覽。

她進入這間新的日式政府賓館附屬建築物時，脫掉她的棕色高跟鞋，而在她路入鋪有草席的臥舖房間時，甚至把人家給她換上的拖鞋也脫掉。

英女皇後來又成為五家日本主要經濟機構，包括經濟株式會社（會員包括全日本的最龐大工業集團）所設餐會的嘉賓。

她向這批商人領袖發表演說時，稱英日的貿易關係為「主要的彈簧」，她強調這兩個島國，在國際財經與貿易體系中，互相扶持的重要。她呼籲進一步合作，俾對世界經濟社會作出貢獻。

英女皇定於下午參觀政府補助的日本國家廣播公司和參觀傳統的日本體育表演。

星期四晚，她將作為外相宮澤喜一為她舉行的餐會的嘉賓。

社論
九廣鐵路英段的擴展計劃

英女皇伊利沙伯二世此次蒞臨本港，在四天的訪問酬酢節目中，都不外是接見官紳，觀賞民間風俗，走馬看花，瞥睹這個號稱「東方之珠」的殖民地的風貌。而亦依照皇室訪港，必為一宗地方建設舉行命名、揭幕典禮的向例，特於星期一日為紅磡新火車總站舉行落成碑區的揭幕典禮，算是一項較有建設性紀念意義的插曲，或許也有助於加速完成工程的時間。

九廣鐵路（英段）自於一九一零年完成，迄今已歷六十餘年，由尖沙嘴而至羅湖，然後接駁華段，直達廣州，再貫連粵漢鐵路，本為南中國出入口運輸的大動脈，每年交通貨運業務發達，盈利可觀，過去固形重要；即自中國大陸陷共後，中共政權生產不足，經濟紊亂，鐵幕低垂，封鎖交通，客運貨運雖告減少，不如往昔的理想，但單就本港本身的交通經濟作用而言，仍然處於重大的地位，不容忽視。因本港市區面積不大，而人口擠迫，住居密度，幾為世界之冠，必須疏散於郊區新界各地，建立衞星城市，以為安置，正宜利用通暢無阻和運輸能力宏大的交通工具，解決居民往返的困難，消弭彼等的遲疑顧憂，加速其疏散的決心與行動。這項任務是九廣鐵路（英段）所最適合擔負。何況，現在新界幾個大的衞星城市，如沙田、屯門、荃灣、葵涌，已積極進行興建，有的接近完成，有的也為期不遠，更應在擴展交通計劃上與之密切配合，所以九廣鐵路的大量投資，刷新設備，益覺急不容緩。

九廣鐵路的發展計劃，我們現在所能目睹的最大標誌，自為鐵路總站已由尖沙嘴移至紅磡，捨棄那座古老年代的建築物，從新興建一座現代化的火車總站。其實，香港已擠身於世界著名商埠之林，而火車總站又為城市觀瞻所繫，即使國際旅客使用不多，亦不能過於狹小陳陋，局勢落伍，早應改建。今新建的雖尚未全部完成，未便遽加批判，惟從部署輪廓上看，誠較往者為壯觀；而設備如燈號、轉換車頭軌道，亦較新式，自屬一種進步的表現。其次為去年間購入的四十節新車廂，固然裝設煥然，亦使各班列車的車廂增至十四節，以改善載客服務。過去每在假期中，沙田以至粉嶺各處旅行的人稍多，歸市時，火車即無法疏導，每站候車的搭客須枯候數班之久方能登車，尤以沙田一站為然，致旅遊的搭客對火車服務失去信心，且不無微詞。去年鐵路當局將來往九龍和大學站的班次增至十班，假日又增開特別班次，本屬應有的補救和改善計劃，惟近聞因經費短絀，將於年底停減一班，未免短視，至為可惜。我們以為，九廣鐵路欲求發展，在原則上，對乘客服務的方便、週到，應比輝煌的建築尤為重要。

九廣鐵路過去的經營，均有盈利，即如去年清淡期中，亦盈餘六百萬元。及一九七四年十一月調整票價，取銷二、三等，代之以頭等和「普通」位制，分別將票價作頗大幅度的提高，預算收入將必更豐，港府和計劃交通的當局，亟應珍視這營業的好景，毅然作更大的投資發展計劃，以改善目前行車的缺點。現所知的，各班火車，多數誤點，去年誤點逾五分鐘的，平均達百分之四十一，而行車所需的時間，亦在預定之外增加，平常由尖沙嘴至羅湖，超時逾六分鐘，這都非一條現代鐵道所應有的現象。今九廣路局，認為此乃由於機車使用過久，列車負荷較重，班次又極頻密所導致的結果，故進行改革，先將紅磡至沙田一段敷設雙軌，現已動工，預定於一九七六年完成，然後再將沙田以北至羅湖的另一段，亦鋪雙軌，並將行車燃料改為電氣化。如果依照一九一零年初建時所定路線的能率，以觀今日實際的運輸量，已超過百數十倍，自然更要立刻投資，重新擴充設備。而且為數僅四億元，比較地鐵的五十八億元實輕易而實際得多。

此外，尚有一點，即九廣鐵路當局現正因大陸石油從火車運港的突增，而寄望於與中共協議港、穗火車直通。寄望於區域外交通路線的伸長，本為商業上應有的打算，但更重要的，還先盡力促進本港範圍內鐵路交通的擴展，如葵涌、貨櫃碼頭、荃灣等處開闢支線的計劃，仍望早日測勘建築，使地下鐵道與新界郊區鐵路，滙合成為一個輔助的體系，更可解決本港長遠的交通問題。

新聲 · 華文 · 華聲

今天四場 新藝城發行 時間：十二點正・三點・六點・九點
大冒險家 THE ADVENTURERS
雄視影壇！先聲奪人！
海運 午夜十二點正 女妙賊智取勾鼻佬

今天隆重獻映
王体 THE BODY
爆炸性！性感性！藝術性！
新華 午夜十二點場 狼吻

今天五場仍映 寒夜青燈 七彩緊張恐怖 秦夢・勾峰・喬宏・安平 主演 導演：姚鳳磐

今天五場仍映 狼吻 色情色情肉感 鄧光榮・潘迎紫・金漢・沈殿霞 主演 導演：陳鴻烈
明早場 女校春色 明晚午夜場 千奇百怪俏女傭

今天四場 金寶 滄聲 四場 色迷迷 七彩色情大膽 小尤物雅麗珊蕪 主演
後天正場映 雨小無猜

狂滿五場映 雅麗珊蕪 色迷迷
任情放縱！保證到你呆！大膽兒童不宜
今午場萬吐蕭春 晚夜：花艷室

今天聯映 金門五場・寶聲四場 寒夜青燈 秦夢・勾峰・喬宏
明晚午夜場 花心大少爺

槍戰刺激！今天仍映五場 聯美公司千萬元金俠鉅片
七條好漢抗暴 激起天地正義
文華 午夜場 催命符

今天五場獻映 鳳冠公司 寒夜青燈 秦夢・勾峰・喬宏 主演 姚鳳磐 導演
怪異恐怖！
明晚午夜場 花心大少爺

今天四場 時間：十二點正・三點・六點・九點
殘酷的戰鬥・纏綿的戀愛 大冒險家 THE ADVENTURERS
凱聲 京都

全綫五場續映 狼吻 香港代表參加第廿一屆亞洲影展 鄧光榮・潘迎紫 主演
明晚午夜場 千奇百怪俏女傭

今天請早 三嬌妹 NAUGHTY NYMPHS
國賓 今天映 財色動殺機
明晚午夜 江湖大殺手

今天獻映 the two faces of fear 財色動殺機 大開眼界
明晚午夜 江湖大殺手

明珠 倫敦 · 京華 · 快樂 · 紅約・大華・金冠 · 龍華・恒星・福星・太平・油麻地

今天五場 慾樂性濃 聯美公司三項金像鉅獻
明珠 午夜場 蝶面女俠

最後今天 五場 一部大胆少女浪漫生活寫實
新潮有味作品 大胆暴露電影
蕩寇誌

第二週 昂然進入 摩天大樓 THE BLAZING TOWER
全球震撼的災難影片

今天五場盛大獻映 牢獄大風暴 THE REVOLTER
法蘭高路尼 主演

今天放映 寒夜青燈
今天聯合放映 狼吻
明晚午夜 千奇百怪俏女傭

獲兩十二碼球一得一失
流浪迫和南華 穩入聯賽四強
一比一過程精彩且刺激

【本報訊】港府大球場昨晚上演一幕精彩刺激緊張衰而有之的甲組足球聯賽，流浪在千辛萬苦的情況下，以一比一迫和南華。至此，流浪及南華均已踢完了聯賽的賽事，流浪共得卅三分，南華則卅二分，所以流浪已穩入四強，而南華則要看愉園其餘兩場賽事的賽果如何？才決定是否可以得到四強一席位。

全場一萬二千三百六十九名觀衆，昨晚可說大飽眼福，因爲南華昨仗的戰略是「以其人之道，還治其人之身」。他們一開始就立即向流浪搶攻，使到流浪陣脚大亂。可是南華的前鋒臨門一脚沒有把握，在千鈞一髮的時候，常常給流浪的門將李度及時撲去危球，僅森流浪守衛的一次大意，才由葉尚華打開紀錄。

由於南華在上半場放得太盡，下半場給流浪取得控球權，在備受壓力與及多員主將的體力有所不支的情況下，仍能保持不敗，可謂萬幸。

不但南華前鋒失機頻頻，流浪的前鋒也有這個現象。流浪在下半場連得兩隻十二碼罰球，但僅能夠靠李國華在完場前九分鐘的一隻十二碼罰球扳成平手，搶得一分。導致流浪不能夠反敗爲勝主因，乃是森寶及郭家明這兩員主將演不出水準，使到前鋒綫上顯得十分凌亂，幸而韋羅比及韓德遜兩將努力不懈，所得的十二碼罰球，也是韋羅比的拼搏得來的。

昨夜的門票收入爲六萬五千三百零五元。

流浪得兩個十二碼球 森寶宴客李國華射入

比賽展開後，南華發動攻勢，流浪嚴守。八分鐘，流浪守衛勾消，但被馮志明截得，再與葉尚華互傳滲入，卒由葉尚華近射死角入網，一比零，南華打開紀錄。

中圈再開後，流浪隨即反攻，韓德遜傳中，韋羅比十二碼點接應勁射，可惜中人彈出。接戰至廿五分鐘，施建熙傳上，馮志明單刀推進，但爲麥哥利快步從後把球踢出底綫，南華失去必入球機會。廿九分，馮志明直綫交給賴汝福，單刀叩關，但被李度及時撲出界外，上半場南華僅以一球領先。

易地續戰，七分鐘，陳國雄傳陳錫祥衝上近門抽射，高球爲李度拍救再接牢。十八分，梁兆華在禁區內得球未有立即傳出，郭家明快步搶得其脚下球再交前，韋羅比追入，但爲陳世九阻擋而跌倒，球証吹罰十二碼，森寶主射出界。廿一分鐘，麥哥利犯規，遭黃牌警告。廿五分，韋羅比在右翼位吊球出中路，史丹頓伏兵城下頭槌攻門，當球中柱彈出，流浪無功而退。卅三分，以尹志強入替陳世九。卅六分，駱德輝、羅桂生及梁兆華三人在禁區內勾倒韋羅比，球証鳴笛吹罰十二碼，李國華主射，黃金福拍中皮球仍然入網，一比一，流浪迫成平手。再接戰至終場，兩隊均無法增添紀錄，比賽以一比一言和，雙方各得一分。兩陣如下：

（南華）黃金福 陳世九 梁兆華 陳錫祥 羅桂生 賴汝福 駱德輝 陳國雄 馮志明 葉尚華 施建熙

（流浪）李度 麥哥利 李國華 史丹頓 黎耀林 森寶 韋羅比 郭家明 黎榮富 王展健 韓德遜

·黃金福單拳化險· 甲組聯賽，南華與流浪一比一賽和。圖爲流浪森寶（十一號）與郭家明（左）衝門，南華門將黃金福（中）躍拳擊球，化險爲夷。（李就攝）

邀我選手參加運動會 我國體育界抨擊 爲中共政治陰謀

【台北八日合衆國際社電】中華民國體育領袖今日抨擊中共邀請中華民國選手參加其「第三屆全國運動會」是一項政治陰謀。

中華民國業餘田徑協會名譽會長楊森說：「這是一項統戰的陰謀。」

楊森說，中共常把體育運動當作政治上的工具，在最近數年，且曾破壞國際奧委會的憲章，使合法的會員國被排除，並且把政治帶入純業餘的世界體育組織。

據台灣省田徑協會主席謝國城稱：中共的邀請來自新華社的廣播。

謝國城說：任何運動員應邀前往他們將不予承認。

新華社稱：在北平已爲中華民國代表團設立一個辦事處。該代表團由蔡曉（譯音）所率領。

謝國城稱：蔡曉是一個居住於日本的華僑，從未參加或與中華民國的體育活動有所接觸。

亞盃預賽斯里蘭卡退出
港日作揭幕戰 餘四隊再抽籤
最高票價由十元至卅元

【本報訊】亞洲盃籌備委員會，昨午四時卅分，在足總會議室召開記者招待會，由公共關係小組主委盧志忠主持。

昨午招待會席上，首先公佈斯里蘭卡不派隊來港打預賽，因他們經濟上有問題。這消息在一星期前已通知本港足總。

盧志忠解釋在昨午才正式公佈斯里蘭卡放棄來港原因，是希望盡量設法邀請斯里蘭卡來港比賽，因他們曾要求本港足總負責他們來回旅費。依照規定，主辦者祇負責參加比賽球隊單程旅費，本來足總亦考慮可否通融給予斯里蘭卡隊來回旅費。

由於斯里蘭卡亦去函亞洲足協提出這項要求，而亞洲足協則通知本港足總，第三區預賽隊伍只有六隊，而宣佈斯里蘭卡棄權。爲尊重亞洲足協意見，因此決定不對斯里蘭卡作例外之協助。

斯里蘭卡隊放棄來港作賽，便得六隊打預賽，這六隊爲香港、星加坡、日本、汶萊、北韓及中共，依例重新再抽籤安排編組賽程。

主辦者的香港隊，亦要打編組賽，同時已決定選擇對日本隊作爲揭幕戰，而其餘四隊則要重新抽籤作編組賽，並定於下星期四（十五日）下午五時，仍在利園酒店頂樓舉行抽籤會議，亦邀請前足總會長羅理基主持。

編組賽賽制，仍照當組，即第一場勝方列在A組，負方在B組，第二場勝方在B組，負方在A組，第三場勝方在A組，負方在B組，香港對日本屬於第一場比賽。

開幕那天秩序還未擬定，將包括港督麥理浩爵士臨場行握手禮，並有軍樂隊演奏，舞金龍，放七彩氣球，三百名女學生表演東方色彩舞蹈。至於閉幕那天，由沙利士主持，開幕那天球票，最高收十五元，準決賽最高收二十元，決賽最高收卅元，兩場賽事最高收十五元，少了斯里蘭卡一隊，整個賽期亦減少一天，即有十三場比賽。

鐵行元朗陣容

（鐵行）梁維光 梁業洪 龔華傑 崔永生 楊少年 伍炎勝 陳志佳 新達 夏嵩奴 蔡燦玉 郭德先

（元朗）葉華偉 文錦棠 陳道智 許楨強 梁能仁 洪奕成 盧福興 游煜華 葉振發 李龍國 張耀東

鐵行今日再戰元朗 爭足總盃準決賽權
加時再和互射十二碼判高下

【本報訊】鐵行對元朗足總盃複賽，今日下午四時三刻在花墟球場舉行，票價一律五元。

足總盃複賽鐵行對元朗，經于去月十九日舉行，但經過加時決鬥，仍是一比一平手，乃于今日重賽一場，得勝的一隊便晉入四强，將與流浪爭決賽權。倘若今仗九十分鐘賽完又成平手，即加時卅分決高下，再不分勝負就互射十二碼球來決定誰得準決賽權。

鐵行與元朗本屆已三次碰頭，聯賽第一循環元朗勝二比一，次循環重逢則賽成二比二平手，足總盃複賽交鋒又以一比一和局終場。是即兩隊過去三次遭遇戰，鐵行仍未一勝元朗。

元朗這一支中型班，表現不俗，各新秀顯得頗有進步，加上戰意旺盛，故不時有打爆鉅型班的戰績。

但是，元朗的前鋒始終因爲脚下工夫未到家而威力有限，特別是射門乏術爲最大缺點。不過，雖然如此，今天與鐵行再爭足總盃準決賽權，由于對手實力非强，祇要踢出水準，仍然勝望甚濃。

鐵行雖擁有不少好手，但多不能保持水準，守衛固然欠嚴密，前鋒的攻勢亦缺乏大威脅。

本來，鐵行的戰意不錯，但今天的比賽是足總盃的賽事，他們正全力爭分遷級，對足總盃自然比不上聯賽那樣重視，若然，祇要踢來略爲鬆懈。他們實力原已比元朗遜一籌，就更不易贏波。

拳擊賽爭持激烈 曹樹仁苦戰獲勝

【本報訊】由香港拳擊總會主辦的一九七五年公開拳擊冠軍決賽，昨晚在伊館舉行，其中羽量級戰爭最爲激烈，衛冕的南華選手曹樹仁，幾經奮鬥才於最後一個回合反敗爲勝。各場比賽結果如下：

輕蠅量級冠軍：李文華（鐵虎）點數勝朱劍榮（中健）。

蠅量冠軍：何喜慶（中健）技術擊倒錢策然（鐵虎）。

雛量級冠軍：陳振鵬（鐵虎）點數勝陳建明（南華）。

羽量級冠軍：曹樹仁（南華）點數勝陳紹均（鐵虎）。

輕量級冠軍：黎康（劉飛）點數勝廖大明（南華）。

輕蠅量級冠軍：黎永康（劉飛）點數勝鄧樹金（李氏）。

沉量級冠軍：趙輝武（李氏）點數勝張應時（鐵虎）。

輕中量級冠軍：齊飛（陸軍）點數勝羅福塔斯（陸軍）。

有人重金邀請克萊 出戰諾頓與傅利沙

【紐約七日法新社電】加利福尼亞的拳賽主辦人，出價二百六十七萬元，邀請克萊在聖地牙哥作一場重量級衛冕戰，對手是諾頓。

諾頓是名列第四的挑戰者，他是唯一在一場比賽中就擊敗克萊的人；在一九七三年的一場比賽中，他擊破了克萊的下顎，但一年後，克萊捲土重來，擊敗了諾頓。

目前克萊的比賽頻密，尚有兩場比賽。第一場是五月十六日在拉斯維加斯對利兩，第二場是於六月卅日，在吉隆坡對英國的畢拿。

另方面，亦有人邀請克萊於今秋在開羅作一場表演賽，代價爲八百萬美元，對手是傅利沙。

諾頓對克萊的一場拳賽，諾頓將可獲一百卅萬。這個數目比他在一齣電影中扮奴隸的角色要多得多。

參加亞盃預賽 港隊球員選出

【本報訊】足總遴選小組，昨日挑選參加亞洲盃第三區外圍預賽香港代表隊的球員經教練何應芬提名後，各委員無異議順利通過。但主委盧志忠則表示若有任何入選球員申請免役，必須在本月十四日之前通知足總。

昨日選出的香港代表隊陣容如下：

李國華 陳世九 鄭潤如 曾延輝 黎新祥 葉尚華 朱國權 張耀東 朱柏和 賴汝福 梁能仁 盧福興 郭家明 鄭國根 劉榮業 施建熙 胡國雄 余國傑 鍾楚維 梁金毅 李龍國 馮志明

銀牌籃球今有好戲 青年會抗悠悠 逐女子組錦標
警察均安爭決賽權

【本報訊】籃聯主辦的銀牌籃球複式淘汰賽，今日有兩場在九龍伊館舉行，下午七時十五分，女子冠軍爭奪戰青年會對悠悠。八時三十分，男子負方決賽權爭奪賽警察對均安，門券五圓，籃聯屬會及學生優待券三圓。

青年會與悠悠爭「后座」，青年會更被看作熱門，以兩分優勝悠悠，遇諸聯賽時期大勝卅一分，則雙方實力的消長，亦可由此反映出來。及至銀牌決賽，悠悠以八分勝青年會，[illegible]悠悠贏波，純爲戰術運用得宜，及新秀有顯著進步，青年會經初敗之後，亦潛心苦練，此役仍具「衛冕」決心，倘戰術運用得宜，依然有可爲，要是仍由中路滲入而路於攻堅，則對悠悠有利。

警察與均安爭男子負方決賽權，雖則甲一組聯賽均安曾勝警察十六分，但今夕銀牌比賽爲負方賽事，經驗及技術并重，照雙方人選而論，警察仍較爲均勻，倘能沉着應戰，勝望仍高。除非均安今仗有更佳表現，又當別論。

馬經

老溫至尊寶主編

賽馬近尾聲形勢更見複雜
泰橋 五陵皇
歡心、天比力、金鈴堪須盯緊

活局專欄

贏到笑戰鬥力强 新世紀妙手拼勝

第一場第八班一二三五公尺

「皇冠之寶」狀態稍起，準備尚嫌不足，顯然健康上有問題，未可估高。

「黃金時代」狀態冒升，走勢勁力保持，老而未頹，且作戰時日無多，勢必悉力以赴的，配夏達實力加强，磅位又好，冷敵對象。

「妙手」上次跑此程負於惑溫，意外敗陣，究由沿途走位失利，近長途落第，被走勢順勁，足証馬有狀態，回跑適合路程，實未容有失也。

「贏到笑」屢戰屢敗，此陣鬥爭雖强，還近演出頗近乎水準，配鄭棣池戰意鮮明，有力爭雄。

「新世紀」前賦速噴射，處處跑此程有鷄群鶴立之感，且近況狀態回勇，爭取勝耳。

「新市場」本季兩度贏馬而同樣此班實佔盡優勢，近況走勢上力，進展良多，今磅位有利，配羅國洲信心十足，是前駒之大敵。

「蒙古王子」稍有起色，惟實力有限，未敢看好。

「雙成」有前放佳速，惟是狀態反覆，可勝可敗，祇宜冷敵。

「威健霸」實力稍遜，機會參。

驥中雄歡心最惡 好意仍勇可偷襲

第二場第三班一六五〇公尺

「好意」近賽有演出愈路愈有水準，狀態保持，配吉能合拍，半冷佳選。

「堅橋」老馬狀態尙算保持，限於實力，一位已足。

「驥中雄」處此班實力頗爲突出，近勝長途有餘未盡之勢，易配甘保頓戰鬥力依然强勁，連捷機會甚濃。

「兒童樂」準備散慢，狀態未起，難寄厚望。

「歡心」健康好轉，觀上賽度八公尺走入第三位，走勢悅目，近況狀態躍起，此程更爲適合，取勝可期。

「功夫」前速够快，惟是近況進展無多，機會有待。

「福怡」態況不平，看來未能在此爭拼。

「高富來」番質不俗，復課走勢上力，無疑演出尙差，多看一回爲妙。

「常順」狀態已起，復課走勢進展良多，路合磅位有利，配夏達可望一放到底，冷馬防爆。

「雅趣」狀態早已操起，近賽缺表現路程未合之故，今番路程正宗，磅輕有利，配詹亞健亢勝冷馬佳選也。

永勝大勇必奪標

第三場公開賽二二三〇公尺

「番攤」近況操練見勁，惟是狀態尙未及贏馬大勇時水準，磅輕路合，宜冷敵無避可也。

「先惠」剛於週一夜跑過，快放前速悅目，但末段乏力，今越級遇路程不合，未可看好。

「永勝」狀態如日升中，就此賽處第一班裡均能在一條直路輕鬆力擒對手，可見實超卓，今番路合磅輕，新馬王寶座可穩攀耳。

得利天比力對峙 齊天大聖可作配

第四場B班一六五〇公尺

「得利」番質不俗，目前狀態成熟程度令人滿意，每次演出有愈來愈近勢，今番對手無多，配摩加利鬆輕就熟，穩位望高可也。

「飛得」出脚够快，早課稍有進展，配羅國洲鬥志無疑，是可敵忌摔份子。

「齊天大聖」狀態保持，開前脾氣已見改善，事實此駒番質不俗，近由雷利安親手操練，看來有心進之意，嫌路長點，可作冷脚。

「保榮」近短途突擊爭入冷脚，末段衝勁凌厲，今番路程加長仍足再拼。

「天比力」有前有後，上次初課鋒芒，走勢銳利悅目，此程路磅宜，應防在此搏殺得手。

「幸運心靈」進展不大，近況未勇，實難召好。

「小飛箭」走勢漸見成熟，狀態冒升，配夏達力在三甲。

「藍鑽石」平庸而已，可以不理。

「快的」直路衝速力强，近況稍有進，佳態復起，配潘納實爲冷馬佳選。

「至誠」準備未足，機會欠奉。

高齡灰牝首選材 白麗夫人陽光冷

第五場第三班一六五〇公尺

「白麗夫人」復操走勢勁增强，脾劣亦見漸改，上次短途不合，回路適合路程，憑質足够在此一拼，半冷佳選。

「百家樂」試跑走勢不俗，惟是狀態始終未臻水準，難望看好。

「陽光」已有起色，近賽次長途爭入一位，復出長途無表現，鬥志未足，今番路程正合脚法，且近季尾，實無肯留之必要，配羅國洲屬冷馬佳選。

「喜金寶」不稱而已，可以不理。

「金牌」實質權力足，目前狀態成熟更進一步，屢傳在眾偉德勝下可勝未必無因，今番路合磅宜，遇場地有變化更值得看高一綫，只嫌弱配而已，小戰無妨。

「新玩意」路程未合，機會有待。

「高齡灰牝」步密富勁凌厲，近況雖極優壽，雖況鮮峯，今由夏達策騎相當合拍，看來最後大有決心，可期取勝。

「警華」狀態回勇，重配摩加利亦是實力份子，場地起變化更大幫助，屬穩位望高對象。

真好運赤騏齊去 女英雄大冷之材

第六場第三班一六五〇公尺

「華運麟」狀態回胜，復課走勢勁力保持，配簡尼最合跑此程，冷馬防爆。

「烏金」短途快馬，近短途勝出，佳態保持，今磅重路長，未必會拼了。

「玉花驄」準備散慢，狀態僅在水準，看來要在場地有變化下才有值得考慮價值。

「真好運」擅跑此程，近況佳態保持，磅位適合，配詹亞健力在三甲。

「運密歡」氣勢够銳，目前走勢進展比手初更爲成熟，狀態殊勇，白禮棟執韁回跑適合路程，作配無妨。

「明珠」由詹亞健主理操練，現改用梁偉德執韁，佔有磅輕之利，冷馬未可遺忘。

「凱旋」番質優厚，今處此陣力不弱，獨嫌其演出反覆，臨場注意電腦機，賠率好馬彼得必贏殺機去馬的。

「歡天喜地」準備未算積極，狀態普通，看來未及在此爭拼。

「鮮輝」週一夜實沙地角逐短途爆大冷時勝出後，勁表現凌厲非常。今番路程適合，鬆輕就熟，再由池仔上陣，力足連捷。

「赤麒」狀態回勇，跑此程有表現，今由夏達執韁實力加强，只要起步順利，三甲在望。

「女英雄」勁操狀態大勇，走勢漸見上力，久無表現之馬有如此迅速進展實不容忽視，雖班大似近飽和，磅輕不無威脅之力的。

泰橋論馬應可勝 威標易配意博殺

第七場第八班一二三五公尺

「恒星」狀態下降，短途搶放亦不俗，路合磅重，機會欠奉。

「保得利」老而未頹，復操有迴光之勇，近長途在受兌賠下沿途追來雖順有勁，試準待此程必有更佳演出，遇軟地更值得看高一綫的。

「東山少將」佳態保持，前賽速度快而準確，磅輕位好，遇路合必拼，半冷佳選。

「鑽寶」實力稍遜，機會有待。

「歡趣日」近況積極催磨，狀態冒升，配簡尼戰意鮮明，大冷可爆。

「瑞榮」上次由麥子氏出賽中距以解熱套想勝出，表現不入愜懷，今次加磅出告東尼策騎，實多負十一磅上陣，半冷仍足盯緊。

「泰橋」上賽跑來接近，足証健康上有進展，今次路程更爲適合，堪須兼顧。

「威標」上次因新市場斜跑影響前進，影相屈居亞席，復課狀態並無走樣，今番改配雷利安志在必拼無疑，值得看好。

「準確」不爾而已，可以不理。

飛力五陵皇夠惡 家寶似勇切忽視

第八場第三班一六五〇公尺。

「飛力」實力超卓，上仗次長途因放得太急引致出錯脚底走危斜，仍能力取不偏之功女而勝出得有高一綫，半冷佳選。

「五陵皇」初度上陣即能把快馬亦先鋒退得不過氣，目前成熟尺，態況冒勇，允屬磅位守贏之選。

「家寶」質優體力豐厚，演出穩定準確，由夏達騎策無大依無達，有力爭勝。

「倍賜」狀態不如贏馬水準，看來祇可也質在此一拼，機會冥選。

「演說家」質態佳良，復操走勢勁力保持，路合磅宜，不無威脅之力。

「大力士」上次六熱倒灶，沿途全無表現，實路程未合之故，今番疏土從來，實不容忽視的。

「益民」準備十足，狀態達上佳水準，路合磅輕，力足與對手週旋。

「動得」前賦速度快而準，磅輕大佔便宜，不難一放到底，力在三甲。

「金鈴」有質有態，近況演出穩定，遇對手强仍足再拼，小戰無妨。

「喜華年」配潘納是一路奇兵，磅位有利，堪須盯緊。

大熱不穩要提防

·今伯樂·

第一場第八班馬跑一二三五公尺路程，吉能之「新世紀」近期內有過九七五公尺和一二三五公尺路程均得亞軍的關係，故今次再跑此程勢會被一般人所重視，不捧成大熱門也會成次熱門了，但根據此駒兩次走勢的表現，力度顯然不怎强，走勢條件亦欠佳，對再跑此程不會有較大機會。

第二場第三班跑一六五〇公尺路程，摩加利之「歡心」臨場勢成一面倒大熱門了，蓋此駒近期操練極勁，若屆時場地變成爛路，對此駒更感吃虧，所以不易有取勝希望！

首關：⑤歡心 ①好意 ③驥中雄 ⑨常順

尾關：②五陵皇 ①飛力 ⑨金鈴 ⑩喜華年

孖Q兩關形勢變化分析

至尊寶

第二場：第三班一六五〇公尺

㊀好意：狀態轉勇，親週一夜馬力退快放之寄樂人，勁力貫注，此馬有前有後，今次排位好，應該有很大希望。

㊁堅橋：過氣馬王實力退化，亦無威脅大局之力。

㊂驥中雄：拼後猶勇，問題是沈保素以夏達爲正印，甘保頓初接手此系馬未知鬥志如何。

㊃兒童樂：近況欠佳，必無多大作爲。

㊄歡心：拼後勇況大有進展，後上力强，摩加利不肯放手，必定拼博，可以拼場。

㊅功夫：前鋒後疲，作爲不大。

㊆福怡：近況尙佳，到時若場地轉好，有機會爆大冷來。

㊇高富來：是靚是蛇，今次可能找出答案，但摔場還是睇多一次爲佳。

㊈常順：跑來跑去，無多大轉頭，故加强配搭形勢仍不及底侶驥中雄的。

㊉雅趣：在第三班實力遜色，除非在大爛地始有些少冷味呢！

第八場：第三班一六五〇公尺

㊀飛力：配雷利安志在修改此馬斜跑缺點，早課所見頗見收效，我認爲不勝有位的。

㊁五陵皇：近況甚佳，早課準備得依然相當好，可以向前驅挑戰的。

㊂家寶：狀態大勇，但要在爛地始有機會在第三班贏馬，場地轉快則只是位置之材。

㊃倍賜：狀態未十足，機會平平。

㊄演說家：勁力尙佳，但對手太强，亦不可過摔。

㊅大力士：可能今次又被摔成熱門，我認爲此四馬最適宜跑一二三五路程，此程搶得太早，末段會任過路鬧的，信不信由你。

㊆益民：少了詹亞健由陳子銓執韁，最多位置而已。

㊇動得：配詹亞健當然是馬主友情之故，論實力肯定不及兩匹放菜馬。

㊈金鈴：態勇實力强，是爭逐頭馬份子。

㊉喜華年：耿地特佳，此系人馬經常主力放在潘納身上，故亦要兼顧爲妙。

明日賽馬各場排位配磅

第一場 第八班 一二三五公尺（場外連贏位）（場內孖寶第一口第一關）

①皇冠之寶	一三五	易仕	9	歐
②黃金時代	一三五	夏達	3	吳
③妙手	一三五	馬彼得	6	譚
④贏到笑	一三五	鄭棣池	7	吳
⑤新世紀	一三五	吉能	4	朱
⑥新市場	一三五	羅國洲	2	布
⑦蒙古王子	一三五	簡尼	5	殷
⑧雙成	一三五	何國英	1	吳
⑨威健霸	一三五	白禮棟	8	布

第二場 第三班 一六五〇公尺（連贏位）（場內孖寶第一口第二關）（場外孖寶第一口第一關）（場外孖Q第一關）

①好意	一三三	吉能	1	吳
②堅橋	一三〇	白禮棟	3	賓
③驥中雄	一二八	甘保頓	2	沈
④兒童樂	一二七	易仕	6	高
⑤歡心	一二七	摩加利	10	摩
⑥功夫	一二六	莊基達	7	殷
⑦福怡	一二五	×羅國洲	8	布
⑧高富來	一二五	馬彼得	4	杜
⑨常順	一二三	夏達	5	沈
⑩雅趣	一二一	詹亞健	9	張

後備馬：

錦鯉	一四〇	張
少年遊俠	一三六	高
百味	一三四	吳
拔都雄風	一三二	朱

第三場 公開賽 二二三〇公尺（香港冠軍暨車打盃）（場內孖寶第二口第一關）

①番攤	一三五	簡尼	2	布
②先惠	一三五	雷利安	1	譚
③永勝	一三五	摩加利	3	摩

安弟弟 一二四 蘇

後備馬：

氣功	一三五	布
新旺	一三五	摩
百戰雄師	一三五	布

第四場 B班 一六五〇公尺（連贏位）（場內孖寶第二口第二關）（場外孖寶第一口第二關）

①得利	一四〇	摩加利	10	摩
②飛得	一三八	×羅國洲	9	布
③齊天大聖	一三五	雷利安	7	譚
④保榮	一三三	謝傑瑩	6	吳
⑤天比力	一二九	易仕	8	張
⑥幸運心靈	一二八	謝恩燮	1	米
⑦小飛箭	一二七	夏達	5	沈
⑧藍鑽石	一二五	甘光達	4	朱
⑨快的	一二一	潘納	3	沈
⑩至誠	一一六	吉能	2	殷

後備馬：

駿馬	一二七	張
知味	一二六	吳
神威	一二四	殷
安騰	一二二	杜

第五場 第三班 一六五〇公尺（連贏位）（場外孖寶第二口第一關）

①白麗夫人	一三〇	馬彼得	2	殷
②百家樂	一二八	×陳子銓	7	朱
③陽光	一二八	×羅國洲	1	布
④喜金寶	一二七	莊基達	4	高
⑤金牌	一二六	施蕭琪	8	張
⑥新玩意	一二五	易仕	3	張
⑦高齡灰牝	一二五	夏達	6	米
⑧警華	一二二	摩加利	5	摩

後備馬：

女將	一四〇	賓
飛馬王子	一三五	高
征夏	一三四	沈
威震四方	一二五	沈
快樂領隊	一二四	蘇
蜂皇	一二一	吳

第六場 第三班 一六五〇公尺（連贏位）（四重彩）（場外孖寶第三口第一關）

①華運麟	一四〇	簡尼	2	張
②烏金	一三九	雷利安	5	高
③玉花驄	一三八	×告東尼	1	米
④真好運	一三一	詹亞健	10	吳
⑤運密歡	一三〇	白禮棟	7	高
⑥明珠	一三〇	×梁偉德	8	張
⑦凱旋	一三〇	馬彼得	4	朱
⑧歡天喜地	一二八	謝恩燮	6	摩
⑨鮮輝	一二七	鄭棣池	3	歐
⑩赤麒	一二六	夏達	9	吳
⑪女英雄	一二四	游定柱	11	賓

後備馬：赤先鋒 一三六 杜

第七場 第八班 一二三五公尺（連贏位）（場外孖寶第二口第二關）

①恒星	一三五	吉能	2	高
②保得利	一三五	夏達	8	米
③東山少將	一三五	摩亞	3	摩
④鑽寶	一三五	詹亞健	7	吳
⑤歡趣日	一三五	簡尼	1	吳
⑥瑞榮	一三五	告東尼	5	吳
⑦泰橋	一三五	白禮棟	6	賓
⑧威標	一三五	雷利安	9	譚
⑨準確	一三五	馬彼得	4	布

後備馬：

威豪	一三三	沈
劍俠	一二九	殷

第八場 第三班 一六五〇公尺（場外及場內連贏位）（場外孖寶第三口第二關）（場外孖Q第二關）

①飛力	一四〇	雷利安	2	張
②五陵皇	一三六	莊基達	8	殷
③家寶	一三五	夏達	5	沈
④倍賜	一三一	白禮棟	9	殷
⑤演說家	一三一	吉能	6	高
⑥大力士	一三〇	鄭棣池	1	蘇
⑦益民	一二九	×陳子銓	7	吳
⑧動得	一二七	詹亞健	4	吳
⑨金鈴	一二五	×告東尼	10	張
⑩喜華年	一二三	潘納	3	米

後備馬：

功女	一三六	高
求簽	一三〇	賓
時來運到	一二八	沈
雄技少爺	一二六	布
乾隆	一二二	摩

外圍行情雖報好 港股却跌三點多

成交總值爲七千四百餘萬元

每日股市

【本報訊】英、美股市均告升（按：倫敦週三港股收市行情如下：滙豐一四・三四五元，怡和二六・八二〇元，和記二・八七五元，會德豐三・四六〇元，置地六・七七五元。）港市未受外圍行情利好而改順，交投總值爲七千四百六十五萬元。香港恒生指數上午報三一一・六八，較上午跌一・三六，下午報三〇九・九二，較上午跌一・七六，全日跌三・一二，遠東指數報一五三八・七一，跌七・二六，金銀綜合指數報二六・五三，跌〇・一九，金指數報二七・一八，跌〇・一六，銀指數報二六・六四，跌〇・二七。

昨市走勢，早上開市曾因外圍行情利好而拔高，但稍後，即告回落，市勢牛皮緩跌，一般收市價皆比前市爲低。計，置地收六・七元，新鴻基收二・六元，怡和收二六・二元，和記收二・七二五元，滙豐收一四・五元，恒生收七九元，港燈收三・二七五元，九燈收一四・八元，中華煤氣收一〇・四元，電話收一二・九元，中巴收一三・二元，九巴收五・三元，油蔴地小輪收九・七五元，香港隧道收六・七元，九倉收一一・九元，均益倉收六・一元，黃埔船塢收一一・八元。

遠東分類指數與前市比較如下：銀行類一六九〇・五〇升一一・八，公用類八一八・五七跌六・三一，工商企業類一七一一・六七跌二・四五，地產建築類二〇八一・五三跌四・八三，倉塢類二八三六・三〇，酒店類八一八・四四，紡織類二八〇六・二八升〇・一六，投資類二四九六・二五跌二・三三，橡膠類八五六・六三。

在成交總值七千四百六十五萬元中，計香港交易所佔一千八百七十六萬元，遠東交易所佔三千四百九十四萬元，金銀交易所佔一千八百二十九萬元，九龍交易所佔二百六十六萬元，茲將昨日股市行情綜合表列如下：

股名	收市價	最高價	最低價
（銀行類）			
滙豐銀行	一四・五〇	一四・八〇	一四・五〇
恒生銀行	七九・〇〇	七九・〇〇	七九・〇〇
海外信託銀行	二・三五	二・四〇	二・三五
（公用類）			
香港電燈	三・二亖	三・三五	三・二五
香港電燈（股權）	一・二五	一・三二	一・二五
九龍電燈	一四・八〇	一五・〇〇	一四・八〇
中華煤氣	一〇・四〇	一〇・四〇	一〇・四〇
電話公司	一二・九〇	一三・〇〇	一二・八〇
中華巴士	一三・二〇	一三・二〇	一三・二〇
九龍巴士	五・三〇	五・五〇	五・二五
油蔴地小輪	九・七五	九・九〇	九・七〇
香港隧道	六・七〇	六・七〇	六・七〇
（倉塢類）			
九龍倉	一一・九〇	一二・四〇	一一・九〇
均益倉	六・一〇	六・二〇	六・一〇
黃埔船塢	一一・八〇	一二・四〇	一一・八〇
黃埔船塢（股權）	二・八五	三・二〇	二・八〇
（航業類）			
亞洲航業	四・〇五	四・一〇	四・〇五
會德豐船務（A）	二・七〇	二・七〇	二・七〇
會德豐船務（B）	〇・二七	〇・二七	〇・二七
萬邦航業	三・四五	三・四五	三・四五
維達航業	三・三〇	三・三〇	三・三〇
華光航業	二・七〇	二・七〇	二・七〇
港九海運	〇・亖五	〇・亖五	〇・亖五
東方貨櫃	二・〇五	二・〇亖	二・〇亖
船務投資	五・二〇	五・二〇	五・二〇
（建築類）			
金門	一八・七〇	一九・四〇	一八・七〇
保華	二・六〇	二・七五	二・五五
新昌	九・二五	九・四〇	九・一〇
大新（公和）	一・六二	一・六八	一・五七
海港工程	〇・八七	〇・八七	〇・八〇
青洲英坭	一一・〇〇	一一・八〇	一一・〇〇
大亞石業	〇・四〇	〇・四〇	〇・四〇
安達臣集團	〇・五四	〇・五四	〇・五二
（投資類）			
聯合企業	三・九五	三・九五	三・九〇
怡和証券	七・五五	七・七五	七・四五
太平洋証券	七・五〇	七・五〇	七・二〇
茂盛公司	〇・三二	〇・三二	〇・三二
（地產類）			
置地公司	六・七〇	六・九〇	六・六五
置地債券	七七五・〇〇	七八〇・〇〇	七七五・〇〇
亞洲置地	〇・二五	〇・二五	〇・二五
惠泰置業	〇・四七	〇・四七	〇・四七
新安置業	〇・三〇	〇・三〇	〇・三〇
啓德置業	〇・八〇	〇・八二	〇・八〇
鉅利基業	〇・三二	〇・三二	〇・三二
昌生興業	〇・二七	〇・二七	〇・二七
廣聯企業	〇・四〇	〇・四〇	〇・四〇
偉華企業	〇・三三	〇・三三	〇・三三
捷聯企業	〇・六六	〇・六八	〇・六六
（工商類）			
美漢企業	〇・六八	〇・六八	〇・六八
長江實業	四・二五	四・四亖	四・二五
慶君地產	〇・八五	〇・八五	〇・八一
嘉祐地產	〇・三一	〇・三一	〇・三一
大昌地產	〇・八二	〇・八六	〇・八二
兆安地產	〇・六三	〇・六三	〇・六三
嘉年地產	三・〇〇	三・〇〇	二・八五
聯邦地產（A）	一・六〇	一・六〇	一・六〇
聯邦地產（B）	〇・三一	〇・三一	〇・三一
和記地產	四・五五	四・五五	四・四五
城都地產	二・三五	二・四〇	二・三五
亨隆地產	〇・三四	〇・三四	〇・三四
四海地產	〇・九一	〇・九一	〇・九一
大生地產	一・一七	一・二〇	一・一七
華光地產	〇・五四	〇・五七	〇・五四
利豐地產	〇・三五	〇・三五	〇・三五
合和地產	一・三一	一・三三	一・三一
新鴻基地產	二・六〇	二・亖五	二・六〇
恒隆地產	二・三〇	二・三五	二・三〇
建煌新記	〇・五一	〇・五二	〇・五〇
南太平洋	〇・六八	〇・六八	〇・六八
統一機構	〇・八〇	〇・八〇	〇・八〇
信託公司（A）	一・八五	一・八八	一・八五
美迪臣証券	〇・四〇	〇・四〇	〇・四〇
夏利文	〇・六〇	〇・六〇	〇・六〇
廖創興	〇・七八	〇・八二	〇・七八
明輝發展	〇・三六	〇・三八	〇・三六
利興發展	〇・六三	〇・六三	〇・六三
泰盛發展	一・〇九	一・一五	一・〇八
海南發展	〇・八二	〇・八二	〇・八二
新世界發展	一・四三	一・五〇	一・四二
聯興盛發展	〇・七五	〇・八〇	〇・七五
太古昌發展	一・一九	一・二一	一・一六
好世界投資	〇・三八	〇・三八	〇・三八
怡和公司	二六・二〇	二七・〇〇	二六・二〇
和記企業	二・亖五	三・〇〇	二・亖五
太古洋行（A）	七・二〇	七・五〇	七・二〇
太古洋行（B）	一・三〇	一・三四	一・三〇
太古貨業（A）	一四・二〇	一四・五〇	一四・一〇
太古實業（B）	二・七〇	二・七〇	二・六五
會德豐（A）	三・亖五	三・五〇	三・三五
莊士集團	一・一〇	一・一〇	一・一〇
港機工程	二九・八〇	二九・八〇	二九・八〇
聯合汽水	五・五〇	五・六〇	五・五〇
怡和實業	二・八〇	二・八五	二・七〇
邵氏公司	五・〇〇	五・〇〇	五・〇〇
永安人壽	一・四二	一・四二	一・四〇
星島報業	四・九〇	四・九〇	四・八五
爪哇康沙	〇・九五	〇・九五	〇・九五
夏香集團	〇・二五	〇・二五	〇・二五
非立斯	〇・亖五	〇・六五	〇・一八
屈臣氏	二・五〇	二・亖五	二・五〇
生力啤	八・一〇	八・一〇	八・〇〇
森那美	六・六〇	六・六〇	六・六〇
信昌	三・七〇	三・七〇	三・六〇
和寶	一・四七	一・五三	一・四七
立興	五・一〇	五・一〇	五・〇〇
寶光	四・〇〇	四・一〇	三・八〇
仁孚	二・六五	二・八〇	二・七五
（百貨類）			
先施公司	一一・五〇	一一・五〇	一一・五〇
瑞興公司	四・三〇	四・三〇	四・三〇
連卡佛（A）	一五・〇〇	一五・〇〇	一五・〇〇
（紡織類）			
南豐紗廠	二・八五	二・八五	二・八五
南聯實業	一・三九	一・三九	一・三八
南聯合記	〇・六五	〇・六九	〇・六五
長江製衣	一・六五	一・六五	一・六五
（酒店類）			
大酒店	六・六〇	六・六〇	六・六〇
城市酒店	二三・五〇	二三・五〇	二三・五〇
海港公司	八・五〇	八・六〇	八・五〇
永高酒店	六・二〇	六・二〇	六・二〇
凱聯酒店	〇・九〇	〇・九〇	〇・九〇
百樂酒店	〇・二五	〇・二五	〇・二五

（上表行情，係以各證券交易所當日成盤爲據）

倫敦金價升一元

【股後消息】倫敦金價頭盤報一六五・七五美元；尾盤報一六六・二五美元。與前市尾盤價比升一・零零美元。

倫敦股市升勢未盡 近收市時報漲十點

倫敦股市星期四日承接昨日升勢，繼續向好，近收市時金融時報指數升十點成三三二點九。

投資者抱謹慎態度 美股今晨開市微升

紐約股市星期四日開市行情略好，但由於通貨膨脹有跡象捲土重來，投資者都抱謹慎態度，半小時後杜鍾斯指數微升零點四七成八三六點九一，上升與下跌股之比爲二對一。

歐美中東來單均疏落 製造業產銷仍放緩 非鐵金屬價格軟順

【本報訊】由於製造業補充仍慢，金屬製品生產情況尚難開展，使非鐵金屬銷售亦轉疏落，近價影響而輕微回卸。

非鐵金屬商指稱：目前本來是一般金屬製品產銷旺季開始，但今年情況很弱，因爲若干製造廠接入歐美、中東各地訂單仍疏，而在生產非旺的情形下，近來對非鐵金屬亦無意補漲，因此，最近若干貨價被其淡銷所牽落。

目前本港非鐵金屬銷售價，已因生意淡落作個別性回跌，例如，港製青銅捲片，每担已由四百卅元跌至四百廿元，日本貨企定四百卅元，日青銅枝，拆四百元，港貨則拆三百九十元，至於九九九力鋅，每担二百四十元，鋅合金二百五十元，錫條拆二千二百元。

非鐵金屬商說：港貨銷片價回落，主要是本地生意落行疏，同時，日本客對廢料扯吸告一段落，新房碎廢料每担由三百二十元降回三百零五元，亦使港貨生產成本減低。

美電破四九關 金價上昇三元

去息一元三尾盤九七〇・五

【本報訊】週三外圍行情，金價方面：倫敦報一六五・二五美元（升一元兩角半），瑞士入價報一六四・七五美元，出價報一六五・七五美元（升一美元），巴黎報一六八・九五美元（升七角八），加拿大期貨報一六七・〇美元（升六角），美國紐約報一六五・三〇美元（升一元四角）。英鎊方面：倫敦轉讓鎊報二・三三八〇美元（漲五厘），美國告老士報二・三三九五美元（漲一錢五厘）。

本港金市，昨日上午開市報九六八・五，最高報九七三・〇，最低報九六八・五，收市價九七一・八；息價訂去息一元三角，上牌現貨交收共五千兩，公價定九七〇・〇。

下午開市報九七一・八，最高報九七二・五，最低報九七〇・三，收市價九七〇・五；昨日整日波幅爲四・五元，前市尾盤爲九六七・五，與昨收市價比較漲幅爲三元。昨日歐洲金價轉好，港市人心亦穩。

美鈔報跌，大鈔報四・八九三，普鈔報四・八八三；美電最高報四・九〇〇，最低報四・八九二；通天單最高報四・八九三，最低報四・八九〇。

日元報跌，大紙報一六七・五，細紙報一六六・五；合幣報一二〇・五〇；西德馬克報二〇五・五；法國法郎報一一八・〇〇；瑞士法郎報一九二・〇〇。勞啤報五三・〇〇。坡紙報（大）二・一二，（小）二・一一。

英美滙掛低 加德滙調高

美告羅士昨亦下降

【本報訊】本港外滙牌價，昨繼調整，計調整後之新滙率，英鎊、美元均見改低，加拿大元、西德馬克、法國法郎均掛高，至於倫敦美元告羅士牌價，昨已回跌。茲將渣打銀行所掛之新牌價錄下：

英鎊電滙賣出價由一一・五八〇港元改爲一一・五七五港元，買入價由一一・四三〇港元改爲一一・四二五港元，即每英鎊均較前少兌〇・〇〇五港元。

美元電滙賣出價由四九五・〇〇港元改爲四九四・五〇港元，買入價由四八九・〇〇港元改爲四八八・五〇港元，即每百美元均較前少兌〇・五〇港元。

加拿大元電滙賣出價由四八七・〇五港元改爲四八七・一五港元，買入價由四七六・二五港元改爲四七六・三五港元，即每百加元均較前多兌〇・一〇港元。

西德馬克電滙賣出價由二一一・五〇港元改爲二一二・六五港元，即每百馬克較則多兌一・一五港元，買入價由二〇五・六〇港元改爲二〇六・七〇港元，即每百馬克較前多兌一・一〇港元。

法國法郎電滙賣出價由一二二・八〇港元改爲一二四・〇〇港元，即每百法郎較前多兌一・二〇港元，買入價由一一八・二五港元改爲一一九・三〇港元，即每百法郎較前多兌一・〇五港元。

倫敦美元告羅士賣出

來途訂價回降 食米提沽增加

【本報訊】昨日米糧行市，成交轉多，因爲泰國米訂價回降，大陸米訂價在本月下旬亦可能降低，入口米商及早大量提沽。

昨日開盤沽出食米二千五百包，天字新絲苗每担一百五十五元，新油粘每担一百四十三元及一百四十一元，耆華南粘每担一百卅八元及一百三十六元，慶字新絲苗每担一百四十七元，新桂花粘每担一百四十元，洪字新絲苗每担一百五十元，金玉璣香米每担一百六十一元，紅A大米每担一百四十三元，金鳳香米每担一百六十三元，黃寶塔三號米每担一百一十六元，青三寶大米每担一百卅七元，金錢財谷仔米每担一百卅七元。

工商界

美股止跌步穩 回昇一點七四

【紐約七日美聯社電】星期三紐約股市走勢反覆，股價微揚。

據分析家指出，目前投資者一般的想法是長期投資的前景和短期性都不錯。

杜鍾斯卅種工業平均指數於收市前半小時升一點，最高曾升二點，最低跌五點。紐約証券交易所的上升股數與下跌股數相距不遠。

另一分析家指出，市道會向上升，因爲預料經濟復甦將於今年底出現。

由於投資者持謹慎作風，曾付出現拋售，影響股價下跌，大額股跌幅較大。

在杜鍾斯卅種工業平均指數升一點七四，收市爲八三六點四四。

紐約証券交易所的一千八百卅二種股票中，上升股數是七百六十三種，下跌股佔六百卅四種，成交總額爲二千一百廿五萬股。

紐約証券交易所普通股綜合指數升零點二二，收市四七點一三。

紐約証券交易所成交最活躍股票，美國電報電話股權，〇・二〇，柴西高，八・一二五，侯斯頓，二〇・六二五，嘉地，一三・五〇，美國航空，九・〇〇，美國鋼鐵，六〇・〇〇，CNA財務，一二・〇〇，德士古，國際電報電話，二三・五・七五，聯邦石油，一八・五〇。

本港金鈔外幣行情表

五月八日（星期四）

（九九K金）	
開市	968.5
收市	970.5
最高	973.0
最低	968.5
（美鈔）	
大鈔	4.893
普鈔	4.883
（美電）	
最高	4.900
最低	4.892
（通天單）	
最高	4.893
最低	4.890
（日元）	
大紙（萬計）	167.5
細紙（萬計）	166.5

（雜幣）	
正鎊	11.42
埃及鎊	7.00
南非鎊	6.35
澳洲元	6.54
加單	4.84
加元（大）	4.88
加元（小）	4.87
菲幣（大）	0.56
菲幣（小）	0.65
大坡紙	2.12
細坡紙	2.11
新勞啤（百計）	53.00
葡幣（每元）	0.93
西德馬克（百計）	205.50
法國新法郎（百計）	118.00
瑞士新法郎（百計）	192.00
泰幣（百計）	22.90
台幣（千計）	120.50
荷蘭（百計）	200.50
仰光（百計）	32.00

基督教學校聯合招生廣告

校名	招考學級	報名日期	考試日期	開學日期	校址	校長
香港眞光中學	中學部（全女生）中文班中一級 英文班F.1 小學部（男女生）小學一至五年級	五月廿八日至六月四日截止	六月七日（星期六）下午二時		香港大坑道五十號（虎豹別墅對面十一號巴士直達）電話：（中）5 760703（小）5 766716	黃秀清
嶺南中學	中文部：中一至中四 英文部：F.1至F.4 小學部：小一至小六	即日開始至六月二十日中午十二時止	六月二十一日		香港司徒拔道十五號 電話H七二二二二七	黃文勵
培英中學	中學一、二年級及小學五、六年級新生	即日開始	六月七日（星期六）下午二時起	九月一日（星期一）	香港巴丙頓道三號 電話：五一四七三八七四	李權牧師
培道中學	中一年級女生 小學及幼稚園各級男女生	五月廿九日至六月五日	六月七日下午二時	九月二日	中學部—九龍城延文禮士道 小學部—馬頭涌福祥街	鄺少蓮
培正中學	幼初（出生年限一九七〇年十一月一日至一九七一年十月卅一日）（六歲左右） 小一	幼初，五月六至九日，2時至4時半 小一，五月28至30日2至4時半	幼初分兩組舉行，五月十七及廿一日，小一，六月七日，均在下午二時起		九龍窩打老道八十號	林英豪
九龍眞光中學	中學一年級女生 小學一至六年級及幼稚園男女生	五月廿七日至六月三日	六月七日 中學：上午八時半 小學：小一及幼稚園上午九時 小二至小六下午一時半		中學：九龍塘沙福道 小學：九龍塘窩打老道一一五號	李惠廉

腎强氣足 壽到百六

江伯昭中西藥局謹製

九製首烏精

元朗錦田 伯裘英文書院 正分校

招F.1男女新生

考試日期：五月十六日（星期五）

正校：元朗錦田大馬路（9・54・74・77號巴士直達）電話：一二—七六〇六二三

分校：元朗教育路齊城樓（鄰近元朗大戲院巴士總站）電話：一二—七七五六一三

附註：本校設有三年及五年政府補助學位。

校長 譚萬鈞

香港教育司署註冊 調景嶺中學招生

一、招考班級：㈠中小學各班㈡中三商職班（一年畢業，自行就業，或由本校介紹深造，亦可升讀中四）

二、報名日期：即日開始。

三、報名手續：填寫報名表附二吋半身相片兩張報名費三元

四、考試日期：㈠小學及中一新生，五月十八日上午九時半㈡中二以上插班生，六月二十二日上午九時半

五、考試地點：本校（九龍調景嶺村大坪）

六、費用：㈠學宿費全免，中文課文免費發給，英文課本自購，㈡遠道學生可申請寄宿全期收雜費十元，每月膳費六十元 洗衣費五元

簡章函索即寄，本校電話K四八〇六三八，K四八〇九三八

聖瑪加利女書院

擴增荔枝角道新校通告

本校爲配合每年申請入學人數之遞增，特於本年九月擴增九龍第三校，位於荔枝角道九十九至一〇一號（近太子道交界處），適合深水埔、旺角及大角咀等區學生就讀。新校有標準課室二十間，各室裝設冷氣調節系統，另實驗室及視聽教育室五間，室內運動場等設備俱全。本校除現有之六千名學生外，可望於本年九月提供新增學位二千名，現已開始接受各級新生入學申請，有關事宜，可到下列校址辦理。

招考班級：英文中學中一至中五

考試日期：在校內公佈

校址：

九龍正校：九龍城太子道三四八至三九二號。電話：3-822003

九龍第二校：太子道二九二號。電話：3-360603

九龍第三校：（本年九月啓用）荔枝角道九十九至一〇一號（近太子道交界處）。電話：3-835252

香港正校：薄扶林道保德街三十三至三十九號。電話：5-472665

德明中英文中學 日夜校

日校

中文部：中一至中六級及中五重讀生

英文部：F1至F5級及F5重讀生

小學部：小一至小六級。

即日接受入學申請

報名日期：報名時通知

考試日期：報名時通知

註：凡投考中一（F.1）級新生，持有升中試証者，准免筆試。

備有簡章，函索即寄

夜校

㈠班級：3.2.1.中五會考班（分文理組）；中一至中四；小學各年級。

㈡考試日期：報名時通知。

㈢開學日期：八月八日。

中小學課程，學科與日校完全相同。

校址：九龍旺角山東街十八號（近旺角碼頭海傍） 例假照常報名

電話：三—三〇二三二五—七

校長 鄭潤才

同濟中英文中學

創辦於一九三六年 爲政府補助學位中英文中學

招收：英文部：FORM 1 中文部：中一 上下午班男女生

報名：即日開始。

試期：五月十日下午二時半（星期六）

校址：灣仔堅尼地道十五號A（可由大道東船街直上）電話：五—二七〇六一七

監督兼校長 翟逸樵

亞洲文化書院

ASIAN CULTURAL COLLEGE

招F.1至F.5男女生

本校由F.1開始加授日文畢業生可讀日本大專學院

校址：九龍灣偉倫街一號

3C,7,7A,19號巴士直達街口

電話：三—三六三三六〇四

元朗 中山紀念英文書院

招中一至中三F.1-F.3各級男女新生

報名：即日開始（每日上午九時至下午六時例假照常辦公）

試期：五月十八日（星期日）上午九時卅分

校址：元朗大馬路擊壤道順發樓（即信義中學側）

校長：黃宗蕃

工作係床，休息係床，重駛乜要床喎？

小寸香 傑克

胡媚甚爲坦白，說生活無所謂慣不慣，行到這步走這步，沒有站定的理由，不慣也得慣。入息沒法預言，根本不是月薪制，四六拆賬，五天一結，老闆包伙食，相當公平。住沒問題，有住家的回住家住，遇有生意，公司會派人通知。返工時間，多數在晚上六時至兩時。說是那樣說，實際並沒規定，客人何時來？何時去？日期時刻都無法估計。沒有住家的姊妹，可在公司住，固定的房間雖以分配，祇好見牀就倒下去，沒誰來干涉妳。

「公司職員亦都有私人房喇唔？」小丁香問。

「佢地有嘅，員工有男有女，有個固定，旣實，豈不亂晒大龍？我話見牀就可倒落去，有人理妳，淨係指我地個班姊妹，」她別有會心的痴笑，「我地有床冇床，確無所謂，工作係床，休息係床，重駛乜要床喎？得閒瞓吓狗凳，就成個都精神晒喇。妳唸吓，係唔係？」

「我點知喎？問妳地始知！」

小丁香沒好氣的答，暗自感慨，這胡媚生得好眉好貌，談起身世，悲慣涕泣，似乎良知未死，誰知講多幾句，甚麼話都倒晒出來。近墨者黑，玄色染缸浸過的材料，一經考驗，立地便打回原形！

胡媚又說：「妳想知嘅野，多多少少咗個大概。人唔人，鬼唔鬼，呢碗飯都幾惡吞，如果有第二條路，重唔飛咩？」

「咁妳又唔飛？」

「有第二條路呀，食開呢條水，係人都養成好食懶飛。妳問我點解唔飛，揸唔起筆，計唔掂數，飛去邊度啫？講又講番轉頭，除非有好路數，如果跳來跳去跳唔出呢個冰，做生不如做熟，踎係呢處重好過！」

再見黑貓

李默

卅四：老師與教室

老師此回用廣東話給我說的。又用黑粗的手腕觸我額前的一排劉海：

「不要怕，你是個很乖很有禮貌的小孩子。」

「好美麗的頭髮呀，是誰給你修整的？」

「我婆婆，」我低聲地道。

「很好，你眞是有禮貌，」他牽着我進右邊廟祠堂了。

好吧，就是有禮貌，你沒聽見伯伯年初一怎樣指責我死也不肯叫他恭喜發財呢。

祠堂一股晦霉味，對於那些帶有鮮藍的釉彩，我感到不適。又那巨大連桌連椅的書櫃，周圍都是白黃交叉的破屑木刺兒。

我費好大的勁才爬進對準老師位的一排坐着。

教室寂寞無人。

老師拈着藤鞭看看我，步到門口，看看外面東西零散的小學生，又步回來，看看我，朝我笑笑，又步出去。

「聽說你是住在餘園的？」

「唔。」

「餘園是好大嗎？」

「餘園四季都有花香及水果？」

「唔。」

「你最喜歡甚麼花？」

「……。」

「你最喜歡甚麼果？」

「……。」

「餘園實在有多大？你不能比比看？」

「有……好大，好大。」

「眞的這麼大？」

「不知道。」

老師該生氣了。我甚麼也不懂，該有多大呢？我該最喜歡甚麼哩？

不知道啊不知道。

半寂靜地帶

丹尼

台灣已頒佈法例，嚴禁教員賭博，違反者將予撤職。

比較起來，本港那些日夜刨馬經、狗經，五加六寫成五串六的先生，眞是大幸之至。

× × ×

美國有人發明最新處理人體排泄物方法，於數秒鐘內排泄物可化爲合衞生的灰燼。

如果能把此五穀精華還原爲佳餚美饌，則豈止化腐朽爲神奇，簡直功德無量矣。

× × ×

義大利一導演在開拍名爲「無辜者」的電影時，不慎跌斷一足。

雖然不幸，但却可增添靈感。

南八行

南宮搏

人吃人的情形

不久，城外的喊殺聲和石礮落入城中的聲響將南霽雲驚醒，他坐起來，却無法站立，左右送食物給他，他嗅了一下，相信不是人肉，才慢慢地吃，他的隨衞，把自眞源帶來的酒給他飲了幾口。

這時，一名受傷的都尉走過來，行了禮，坐在南八身邊，垂着頭，一言不發。

「三發，你幾時受的傷？」

「五天之前，我們出擊了一次，八百人出去，約有一百多人回來，張魁，王明亮，杜洪都戰死了，回來的弟兄，有三十多人受傷很重，他們讓別人吃了——」

「三發！你——」南八跳起來，阻止他往下說。

但是，這位都尉一些也不以爲意，苦笑着再說：

「八哥，自你去後，城裡的婦人、老人、孩子，大約有二三千人被殺了吃掉……」

「啊！你閉嘴！」南八吼叫着。

「八哥，你不必如此，我的傷口好像潰爛了，我已告訴兄弟們，過了明天，如果不見好，就殺我來吃……」

南八不能再忍了，他自懷中掏出一隻藥瓶，呼叫自己的衞兵相助，解開果毅都尉朱三發右肩胛的綁帶來看，那是槍刺傷口，有小孩拳頭大小的創口，旁邊有腐爛狀。

南八咬緊牙，用刀爲他刮去腐肉，看到鮮血流出，再爲他敷上藥。朱三發痛得滿頭大汗，躺着喘息。

這時，張巡走了過來，南八迎着，隨他走入一間屋。

這位文人出身的守城官，在最艱苦和已經絕望的時刻，依然保持着他不屈不撓的氣慨，他說：

「南八，我查問後，作了初步估計，攻來一戰，我們殺傷敵人大約有五千人，或者有六千人吧，這是難得的大捷！」

「大人——」南霽雲想到自己這邊的傷亡，再想到外援已絕，黯然叫了一聲，無話可說。

「剛才，許大人和我商量，乘着寧陵還一批糧食，大家飽餐幾天，設法突圍，你看如何？」張巡問。

「大人，我剛回來，對情形的了解不夠，祇是，敵人的人數好像又增多了，包圍圈很大又很深，一層又一層！」

「我知道，看你們打進來的情形，就能明白敵情，我和廉坦也談過了——倘若沒有你在軍中，援軍必然全死！」張巡吐了一口氣：「你走後，許大人發動百姓，作一次拼死之戰，有三千百姓隨五百軍隊出城，打了一仗，祇有兩百多人生還，五天前，陳六將軍和姚閭將軍同時領軍出戰，八百兵，回來的祇一百二十人，陳六將軍戰死了！」

足跡

李岱山

在討價還價的情形之下，酒還是倒得多了一點。羅國良望望杯子裏的酒，心裏想着喝下這點酒會不會醉。

「羅先生，你能喝就多喝一點，不能喝就少喝一點，不用勉強，」田嫂說。

「我從前連一點酒也不喝，後來和一些喝酒的朋友在一起，就跟着湊湊熱鬧。」

桌上滿都是菜，足見他們是多麼有誠意。而且，田嫂很會招呼客人，殷勤得使人有點不安。

李岱山的異父妹妹，坐在羅國良的對面，她大約十一二歲，臉架子有點像她的母親，正帶點拘謹的神情望着他。這是那次的失敗婚姻所留下的唯一痕跡，她的父親早於七年前就不知所蹤。田嫂對於這次的結合，無論事前事後都有一種無可奈何的心情，因爲她那時到香港不久，人地生疏，收入不足以維持家計，這個同鄉男人就在這種情況之下走進她的生活裏來。不過田嫂並不後悔，女兒已經長大，不用她多費手腳，過去的種種不快的回憶祇好一筆勾銷。

兩個曾經在南洋生活過的男女，提起當地的風土人情都有好感，談話也越來越投契。

「離開那地方已整整十六年，我聽說變了許多，」田嫂說。

「不錯，城市比從前熱鬧了，尤其是星加坡，吉隆坡和怡保。」

「聽說汽車比香港還多。」

「多極了，這大概是因爲在樹膠上賺了大錢。」

「我常常在夢裏回到南洋去，八年的日子眞不算短，阿山又在檳城出世……」

「在南洋過日子，不常記得自己的年紀正在一年年長大。」

「我想我這一生再也不會到那裏去了！」

請東續咏㊂

鄭六豐

對酌

依然燈塔守黃昏，聖母祠前長短垣。
雲開雲合風作主，潮消潮長岸留痕。
天橋可渡何年建？日艦曾經近處翻。
邂逅江干歡復泣，感君醉我鯉魚門！

代筆

自慚遲日此問來，豈敢杏林話有才。
小島酒餚常滿甕，故鄉粥食不盈杯。
華陀未識擬飢藥，曹尉空知解渴梅。
地老天荒容我健，聯詩更使老懷開。

雲

沙千夢

信寄出了，蘇菊心還是一萬個不放心，她心心念念想去李家一看遺害的照片。但是她從沒去過李家，覺得不好意思冒失前去。

「大哥，明天你替我問問李鶴暄，問他肯不肯把照相簿給你帶回來借我看一看，」終於，她向旺離這麼請求。

旺離在第二天帶來了回音，李鶴暄要她到他家裡去看。

「他不借就算了，」蘇菊心這人很敏感，她恨李鶴暄不爽氣：「頂多，我們要遺害自己去照相館拍張照片寄回來，也沒有甚麼大不了，城裡有的是照相館，不比這裡！」

蘇菊心不去李家，李鶴暄忽然心血來潮，他自己去到了蘇家。

「大家都是老同學，爲甚麼你不肯去我家？」他倒好像一點都沒有芥蒂：「我知道你掛住張遺害，所以帶了幾張有他的照相來給你看。」

鄉紳的兒子光臨小店，蘇菊心父母殷勤地招待他，把桌子揩了又揩，怕有塵埃沾污了李鶴暄的漂亮的衣服。

蘇菊心和李鶴暄差不多有兩年沒有見面了，她不免和他有些陌生，以致拘拘束束。

她一拘束，更顯出了一種女性美，李鶴暄覺得她幾乎愈來愈美麗，鎮上沒一個女孩子及得上她，就是城裡，也少見有她這麼美麗的少女。

「你們家的混沌很好吃，我以前一直不知道有這麼好吃。」李鶴暄吃完了蘇菊心爸爸請他吃的一碗熱混沌，很高興地用雪白的手絹抹抹嘴，望著還在低頭看照片的蘇菊心說：「這幾張照片都送給你，我家裡還有很多。」

「是一樣的？」蘇菊心聽見她可以保有這些照片，喜出望外。

「不一樣，有些是我拍的，有些是同學拍的，還有我和張遺害一起讀書時被人偷拍的呢！」李鶴暄說。

「你會拍照？」蘇菊心覺得很驚奇。

「我不單會拍，還會洗，」李鶴暄笑答：「我有照相機，有全副洗照片的設備。」

「那不是很好玩嗎？」蘇菊心不禁很有興趣。

「明天我帶照相機來替你拍照好嗎？」李鶴暄問。

「就替我一個人拍？」蘇菊心問。她希望他能替全家都拍。

「你喜歡拍合家歡，喜歡怎樣，都可以，」李鶴暄很慷慨。

「好啊！」聽見家裏大家都有份，蘇菊心立刻答應了。

看照相，拍照相，吃混沌，送相片……李鶴暄差不多天天都望蘇家跑，他和蘇家混得很熟很自然了，有時，他還邀請蘇菊心到郊外去找尋小橋流水好風景的地方拍照，藉着拍照，他也常常到蘇家一玩半天。

看見李鶴暄對蘇菊心那麼殷勤，遺害的媽媽第一個意識到一定是李鶴暄看上了小兒子的未婚妻，她悶在心裡不便說出來，幸而，蘇菊心大方而莊重，使她還不致擔心會發生甚麼事情。

李鶴暄母親也看出了小兒子愛上了蘇菊心，她禁止小兒子再往蘇家跑，要他別生野心。

山川人物

憐香惜玉古今殊

古之名士倜儻風流，不越軌範，更播諸聲詩，形之筆墨，光輝文苑，艷傳千古。與今相較，大有雲泥之別。

菊齋

蠢昔承平之世，文士風流，見諸吟詠，男女戀愛，載諸詩篇，以好色不淫，怨誹不亂，眞才子而有眞風流，聖賢不以爲過，文壇傳爲佳話，未嘗斥爲有傷風化。敗壞風俗，蓋彼等「發乎情，民之性也；止乎禮義，先王之澤也。」反觀目下青年男女之色情狂，放誕不法，電影之黃色片，公然廣播。旣無文采，又復下賤，裸體羣集，光怪陸離，靡靡淫詞，鄭衞艷曲，幾不知人間何世。故少女私奔，視爲閒事，登徒誘姦，司空見慣，豈止桑間濮上而已耶。

茲摘錄記憶所及之風流韻事，文采可觀者數則，以見潮流不同，雅俗迥異焉。

唐白樂天自巫峽沿流赴蘇州，時，秭歸縣令繁知一聞樂天將過巫山，先於神女祠粉壁上大書一詩曰：「忠州刺史今才子，行到巫山必有詩；爲報高唐神女道，速排雲雨待淸詞。」樂天見詩，竟邀知一與談，不復作詩，以宋玉比樂天，何等風流！

崔郊，寓居漢上，有一婢女，端麗善音律，郊因貧乏，鬻婢於將帥，得錢四十萬，而日夜思念不已。一日遇道旁柳陰下，相向泣涕，郊贈詩云：「公子王孫逐後塵，綠珠垂淚滴羅巾，侯門一入深如海，從此蕭郎是路人。」時有人忌郊者，故說此事於帥前，帥令左右傳崔生至，「侯門一入深如海，從此蕭郎是路人。」是你作否？」崔對曰：「是。」便命婢與郊同歸。赳赳武夫，尚能使有情人，終成眷屬，比軍閥之强佔民婦民女爲妻妾，不可同日而語。然非崔生之多情，孰能感悟之耶。

杜牧在湖州時，見一老嫗，携一小家女，時女年方十餘歲，杜牧與嫗約定隔十年來迎娶。後十四年，再到湖州，女已另嫁，牧責老嫗，嫗曰：「與你約十年，十年已過，何能再待？」牧無言，作悵別詩云：「自是尋春去較遲，不須惆悵惜芳姿，狂風落盡深紅色，綠葉成陰子滿枝。」自知逾期爽約，不强履行，祇寄餘情於詩篇中；其客揚州遣懷時：「贏得靑樓薄倖名。」謂十年落拓，借風月以流連，非眞薄倖也。

羅隱爲宰相鄭畋、李蔚賞識，畋女喜讀隱詩，畋疑女有慕才意。隱貌醜陋，一日女隔簾窺之，從此不讀詩。惟隱賞識一妓女名雲英者，一日相見，情甚投契，時隱未及第，後隱贈詩云：「鍾陵一別十年春，重見雲英掌上輕，我未成名君未嫁，可能俱是不如人。」男女愛情是雙方，一是單方，彼恃勢力、錢財强迫結合，終須仳離。羅隱許其自然而不悔，深得此中三昧。

蘇軾守杭州時，有妓女王朝雲，性聰穎，坡公納之爲妾，及謫惠州，姬妾分散，莫肯過嶺，獨王氏隨侍，嘗謂坡公「滿肚皮不合時宜」，正合坡公意，爲之大笑。王氏病死惠州，坡公葬之於惠州西湖棲禪寺旁，並立墓，建亭題：「如幻如影，如霧，如泡，如電亦如夢」俗稱六如亭，情之所鍾如此。

曾國藩少時戀妓女春燕，春燕頗通文墨，不幸早死，國藩輓之曰：「憶酒綠燈紅，一別竟成春去也；悵梁空泥落，似曾相識燕歸來。」聯語纏綿悱惻，嵌入春燕二字，尤覺天衣無縫，而國藩亦多情人也。

淸末蘇州余沈壽女士，曾以精繡義大利皇后像，參加義國秘展覽會得獎，名傳萬國。張謇狀元，羨其針繡之技巧與端莊之容貌，特聘沈女士任南通女紅傳習所所長，居濠陽小築謙亭，時相過從，形同夫婦，沈女士病，存問尤篤，曾贈以詩云：「記受謙亭攝影時，柳枝宛轉結楊枝，不因著眼簾波影，東鰈西鶼那得知。」又：「楊條林柳枝長，旋結旋開亦可傷，要合一池煙水氣，長長短短覆鴛鴦。」情綢結，見乎詞矣。

由上諸例以看，名士倜儻風流，不越軌範，更播諸聲詩，形之筆墨，光輝文苑，艷傳千古，方之今日色狼，視女性如玩物，招之使來，揮之使去，甚或罪惡昭彰，殘廢肌膚，藉以圖利，洩憤。兩相比較，大有雲泥之別矣。

武俠小說

店小二道：「在南街，由小店向東，走過一條街再向南，祇要見到一對石獅子，門上掛有一塊東叠世家的橫匾就是。」

司馬湘蓮道：「多謝你，小二哥。」

商孤洋道：「我有點不解，端木家爲甚麼有如此大的潛力？」

店小二道：「端木家有錢，除了金沙門，在銅仁縣境內就數他財雄勢大，另外端木梓是密宗的高手，一身功力也十分驚人。」

商孤洋道：「原來如此，好，你去吧，咱們明晨自會離開貴店。」

店小二道：「謝謝楊大俠，小的告退。」

待店小二走後，商孤洋冷哼一聲道：「端木梓如此可惡，咱們一定要給他一點顏色瞧瞧。」

司馬湘蓮道：「那是當然，不過咱們夜探端木家之事，可能要用點心機。」

商孤洋接口道：「怎樣用心機？」

司馬湘蓮道：「咱們必然已受到監視，一舉一動都很難不被監視的人所察覺。」

商孤洋道：「依妳之意呢？」

司馬湘蓮道：「咱們來個金蟬脫殼。」

商孤洋道：「怎樣脫法？」

司馬湘蓮道：「我想咱們左側的芳鄰，必然負有監視咱們的任務。」

商孤洋道：「妳是說那一對老夫婦？」

司馬湘蓮道：「不錯。」

商孤洋道：「妳怎能斷定他們是來監視咱們的？」

司馬湘蓮道：「這對夫婦是在咱們整治伏牛三寇之後才搬來，而且進房之後迄未發現任何音響，你知道他們在做甚麼？」

商孤洋道：「聽咱們的動靜。」

司馬湘蓮道：「不錯，聽咱們的動靜，如果咱們出去，他們必會開門瞧看，那時咱們祇要迅速制住他們的穴道，再改扮做他們的模樣，不就可以金蟬脫殼了麼？」

商孤洋道：「好，咱們試試。」

他們收拾好了行囊，留下一錠銀兩做爲房錢，然後……

「唉，相公，這麼晚了還要走？」

「這件事十分重要，不走不行。」

「唉，好吧。」

他們故意提高聲浪，讓它傳給左側的芳鄰，稍待片刻之後，才併肩走了出來。

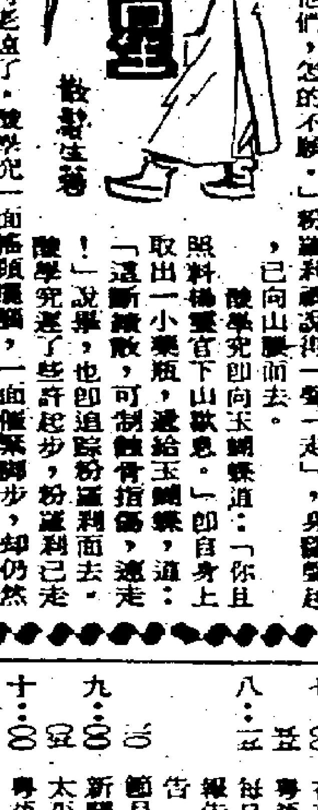
左側的房門果然開了，那祇是一條縫隙，自然，縫隙的後面會有兩雙目光在窺探，待他們出店之後就會隨後跟踪。

當商孤洋經過左鄰的房前之時，他忽然右掌急吐，以暗勁將房門震開，同時身如狂飆，與司馬湘蓮閃身而入。

這一變化大出監視者的意料之外，他們震駭得想張嘴呼叫，却已被司馬湘蓮點上了他們的穴道。

他忽然右掌急吐，點上了他們的穴道。

第十六回 絕處逢生 急淚感人稱孝女 亂中求治 惡聲入耳辨妖尼



粉羅利連發三指，玉蝴蝶連轉了三個角度，結果，三指全部落空，更使粉羅利怒上加怒，惱上加惱。向酸學究道：「你讓不讓開？」酸學究道：「立錐之地，何礙於人？」事實上，酸學究並未出手相助，動也未曾動過，玉蝴蝶僅祇利用了這個話牌，使粉羅利欲前不得。

粉羅利心念急轉，心想：「就此與酸學究鬧翻了，可不容易將酸學究制住。而玉蝴蝶也非易手，合兩人之力，自己仍是不易討到好處。

而就此收手，不獨門規被破壞，眼前的這一口氣，也難於宣洩。正在進退兩難之際，忽見山腰裏閃出一線火光，跟着是一陣清嘯之聲，粉羅利更是一驚，這正是本門弟子呼援求救的信號。羅利門的十二名花，已傾巢而出，這時都在山上，想是遇到了勁敵，這就不能再與酸學究虛耗時光了。同時，也想約同酸學究一道前去。因爲，羅利門好手出齊，居然尙須發訊呼救，當然遇到的必是極硬的對手，得酸學究同行，才是眞正的一大助手。卽道：「旣是老夫子有此審心，本寨就衝着老夫子的情面，由她今後將功折罪。」玉蝴蝶也看到了山腰的信號，明知粉羅利必須趕去應援，這正是躲過粉羅利毒手的唯一機會，卽躬身道：「謝寨主。」玉蝴蝶深知粉羅利能尊重自己的諾言，既說將功折罪，至少暫時不會再下殺手。

楊佑先在痛苦不堪中，望着酸學究，却是一言未發。他仍然不願向粉羅利討饒。粉羅利向他一聲冷笑，也不加理睬，却向酸學究道：「山腰上必是敝門下發現了歹徒，老夫子願不願前往一會？」酸學究笑道：「原是前來找尋他們，怎的不願。」粉羅利祇說得一聲「走」，身隨聲起，已向山腰而去。

酸學究卽向玉蝴蝶道：「你且照料楊靈官下山歇息。」卽自身上取出一小藥瓶，遞給玉蝴蝶，道：「這靳續散，可制骨指傷，速走！」說畢，也卽追踪粉羅利而去。

酸學究走了些許起步，粉羅利已走得老遠了。酸學究一面搖頭擺腦，一面催緊腳步，却仍然不能趕上粉羅利。也不由得心下讚好，怪不得這女魔頭能享如此大名。粉羅利不知弟子們遇了甚的危難，一發步就用上了平生絕學，走勢之快，直如風馳電掣，朝着火光之處疾馳，口裏也發出了嘯聲，這是先向弟子們通知，使她們知道寨主卽將到來。

這山腰，其實是另一山峯，不過，粉羅利等先站在高處，向下看，才是山腰而已。

城堡之謎

「本來是嘛，甚麼淑女不好找！」

「媽把他交託給我，我不能不盡心，也許我是管束得有點過份，可是——」

「不要急，他總會明白的。還是個孩子嘛，一時急陳健會有的，」媽安慰我。

「我該去找他。今年他就要拿到碩士學位了，他不能胡來，耽誤了學業。」

「我想——妳不如找旁人去勸他，現在妳找他，等於火上澆油。」

我還是自己去找，找了一個下午，學院去過了，電話也打過了，他踪影全無。

澳洲也不是說去就能去啊！

媽勸我：「不要急，他一定會回來！」

陳健也勸我：「等着瞧吧，頂多一個月，氣就平了，待也過去了，這些孩子！」

二十一。

他們都猜錯了，弟弟沒有回來。

我甚麼地方都找過了，連報紙的尋人廣告都登過了，都沒有他的消息。

他恨我。

我花了那麼多年的心血去教養他，我在他身上寄託了那麼多的愛和希望，結果祇聽到這三個字：「我恨妳！」

比常沒信來，我又沒有她的地址。

到底她結了婚沒有？弟弟找到了她沒有？找到又怎麼樣？找不到又怎麼樣？

天！

甚麼事情都顛顛倒倒，陰差陽錯。

人生好像沒有甚麼秩序，除了生老病死，可是，好多事情却又十分規律化；人的成長、成熟、戀愛、結婚、生子、事業，等等等等，誰都走不出這個框框。

這些日子我彷彿丟了魂魄，幹甚麼都不起勁，陳健忙，沒空理會我的情緒，他又不屬於那類很體貼，很多情的丈夫。事業型的男人，不會太羅曼蒂克。

眞想找誰談談，可是，相識雖多，多半時候是應酬寒暄，絕說向來是我精神上的扶手杖，那一晚有過她喝醉後的軟弱，對她也失去了信心。也許，她更希望有人扶她一把。表面的堅強，完全不能代表甚麼。

至於客事，找她也沒用。生活太能改變人，像她一個那麼灑脫開朗的女孩，給不幸婚姻一困住，竟變得瘋瘋癲癲，瑣瑣碎碎，有時還長舌得可厭。

嫣勸我：「不要急，他一定回來。」

播音電視節目

香港電台

六·三〇 粵語新聞及天氣報告
七·〇〇 粵語新聞
香江之聲
八· 每日公衆活動報告及特別報告
節目摘要報告
九·〇〇 新聞報告
太平山下漫步
十·〇〇 粵語新聞
少年故事「天王號太空船」
我爲你選唱
十一·〇〇 新聞報告
廣播劇「梅」下集
米高湯的故事
十二·〇〇 新聞報告
本地及外來生牛及生豬批發價格報告
幸福玻璃球
一·〇〇 新聞報告及時事實錄
下午旋律
閒話家常
影視雜誌
二·〇〇 粵語新聞
烹飪法
三·〇〇 風虎雲龍集「天才白痴」
清末交響曲
三個青陳任
四·〇〇 警察通訊
五·〇〇 新聞報告
新聞報告
新聞天地
香港傳奇
六·〇〇 「條條黑路」
七·〇〇 粵語新聞
新聞之窗
醫學常識解答
八·〇〇 新聞簡報
舊事重提
趣劇「監領自領」
九·〇〇 新聞報告
電話說心聲
轉播倫敦新聞
十·〇〇 空中問答
燭光下
新聞簡報
十一·〇〇 時代曲
健身體下
四人夜話
「奇妒」
十二·〇〇 新聞報告
天氣報告
時代曲
一·〇〇 播音完畢

商業第一台

六·〇〇 新聞簡報
天氣報告
名曲選播
日日新
清晨雅趣
天氣預測
七·〇〇 新聞報告
時代曲
八·〇〇 警方消息
新聞簡報
九·〇〇 品質好呀
生活的旋律
廣播劇「得償所願」
十二·〇〇 新聞簡報
四重彩貼士
時代曲
歌唱小說
新聞專輯
奇情小說「(醫)」
善最樂
一·〇〇 新聞報告
天氣報告
倫理小說
「父敎」
二·〇〇 祝壽祝婚點唱
古今中外
「杜甫」
藝員五線譜
新聞簡報
三·〇〇 民間故事
四·〇〇 「三命奇冤」
新聞簡報
一曲寄心聲
五·〇〇 遊山玩水
天羅地網
六·〇〇 新聞專輯
十八樓C座
七·〇〇 新聞報告
時代曲
點播小說
八·〇〇 新聞報告
賽馬座談會
點播小說
九·〇〇 三個臭皮匠
樂死花舞
十一·〇〇 新聞報告
秋燈夜話
時代曲
十二·〇〇 新聞簡報
天氣報告
廣播完畢

商業第二台

七·〇〇 新聞簡報
天氣報告
良晨樂韻
新聞報告
八·〇〇 續播良晨樂韻
九·〇〇 輕快一小時
十·〇〇 英文數學講座
我你他點唱
新聞簡報
名劇選播
股市行情報導
十二·〇〇 新聞簡報
天氣報告
一·〇〇 音樂的約會
新聞專輯
股市行情報導
二·〇〇 新聞報告
天氣報告
今日之歌
三·〇〇 新聞簡報
股市行情報導
年青人時間
五·〇〇 新聞簡報續播
年青人時間
六·〇〇 新聞報告
七·〇〇 股市行情報導
英文數學講座
中學會考國文講座
八·〇〇 粵曲點唱
隨想曲
新聞報告
唱片唱不停
天氣報告
新聞報告
廣播完畢

麗的電視中文台

十二·三〇 新聞及節目介紹
粵語長片「再戀負心人」新馬仔、芳艷芬主演
一· 新聞及天氣報告
二·〇〇 本地畫
神威勇探
「捷足先登」
三· 卡通片集
原野奇觀
「灰熊」
四·〇〇 妙女郎
新聞及節目簡報
粵語長片「天倫」(下)白燕、吳楚帆主演
六· 警訊
六二五劇場「浮水緣」
「愛豹與愛偵探」卡通
七· 今時今日(第一集)
「蠑面超人」片集
快的啦
八· 麗視滿香江
九· 警網雄風
十· 今時今日(第二集)
越戰七三年
十二·〇〇 完播曲

麗的電視英文台

五·〇〇 兒童世界
仙島奇遇記
自然世界
六· 新聞及天氣報告
警訊
白手成家
妙探福星
七· 新聞報導及天氣報告
八· 鐵血忠魂
九· 時人時事
十· 週五劇場「一葉除殺手」
十二· 全日播映完畢

無綫電視翡翠台

十二·〇〇 七彩「瓊芳譜」片集
午間新聞
一· 七彩「網球雙鳳」片集
每日電影「碧玉簪」由新馬師曾、鄧碧雲主演
三· 七彩「卡通片」
七彩「超人鰈記」片集
新聞報導
七彩「府城八條龍」片集
四· 午間電影「子母橋」下集由吳君麗、胡楓主演
六· 七彩「苦情花」片集
七彩「精打細算」
翡翠劇場「消殘夢」
七· 新聞及天氣報導
警訊
七彩「懷太奇」
七彩「七十三」
八· 七彩「歡樂今宵」
九· 七彩「包青天」片集
十· 七彩「無敵鐵探長」片集
最後新聞報導
十二· 日本配音名片「青年之椅子」
一· 全日播音完畢

無綫電視明珠台

四·〇〇 「芝麻街」片集
五· 七彩「卡通大全」
七彩「泰山歷險記」片集
「小鎮春回」片集
六· 七彩「歡樂青春」片集
七彩「十字街頭」片集
新聞及天氣報導
七· 警訊
七彩「超級樂星」
七彩「罪惡剋星」片集
八· 新聞及天氣報導
九· 七彩「豪謀賓納一小時」
十· 七彩「魔城驚心」片集
十一· 最後新聞報導
七彩「法庭內外」片集
英語長片
十二· 全日播映完畢

特別分類廣告
日晚報聯刊
每段六個位，或排雙格。每天日晚報合共收費三十五元 連刊七天
上期收費 不折不扣
此種廣告祇以普通廣告為限，啟事及醫葯除外。

美加
十六天遍遊夏威夷・珍珠港・狄士尼樂園・荷理活影城・動物園・賭城夜總會・金門大橋・比華利山・水族館・溫哥華・哥林比亞大學等・商務探親
來回747珍寶客機
六月廿一日出發　專人領隊
大地旅運社 H233257 H233260
中環萬宜大廈二樓124室

16 DAYS DELUXE TOUR TO
USA & CANADA
Honolulu, Los Angeles, San Diego, Las Vegas, San Francisco & Vancouver.
*Experienced Tour Conductor
*First Class Hotel
*3 Meals. Chinese/European Food.
DEPARTURE: JUNE 21, 1975
PLEASE CALL:
Good Earth Travel Service
Rm. 124, Man Yee Bldg. H.K.
TEL: H233257 H233260 H238643

五月廿八日 出發日期
韓國
韓國四天HK$1590, 韓日七天HK$2350
日本
尖沙咀漢口道漢大廈803室 電話：3-676113/4
漢城貿易旅遊公司

九龍旺區全幢
新商業大廈
特價出售
約六萬方呎有意者請
函九龍郵箱五二九三

柴灣工業大廈
連租約出售
利眾街康民街38號，地段四樓興隆工業大廈，七樓十一至十二樓全層，各樓八仟餘呎，連租約分層出售，可各圖息壹…
分以上請電：H236741 H778258 洽

紹榮鋼鐵廠有限公司
SW STEEL
承接建築紮鐵包工包料
保證照工務局則樓標準
（歡迎介紹判頭）
電話：H二二五五三九一 H二二四三六一

台灣九天豪華遊 $1,850（包證）
6月28日・8月23日・10月5日・12月24日
曼谷芭提雅四天豪華遊 $1,250
6月28日・8月22日・10月10日・12月25日
冷氣豪華旅遊專車・專人隨團出發・食宿一流旅館
東方海外客運有限公司 九龍海運大廈120C室
（金山輪船股份有限公司客務代理） 電話 3-678147（4線）

捐血救人
請到夏慤道香港紅十字會總部二十五人以上參加可派流動隊前往辦理
電話：二 八二〇二壹

廣州 張九齡 掌相命理
大六壬課指示閣下前途定方針，若有疑難請速來一談。
彌敦道四八二號鴻星大廈閣樓
會客時間：上午11時至下午七時

來自中華民國 遐邇老牌哲學
中外 陳葵石
卯歲狡兔禍祭生，新春朕兆星島報，龍戰於野，其血玄黃，易數先知股票，是以人生要關，係命相前程，對於各界名利事業，進退主關鍵，財運興衰，性命身家，男女幸福美惡之和，如目前環境，一切疑難等事，各界賜教，十二日起下午一時至七時新址會客。遷寓九龍旺角彌敦道五七四號六樓B座（左便電梯）拔5字即瓊天酒家斜對面上樓
（剪報氣運30元）

七十二齡 見農居士 相命奇準
預言（甲寅兒虎年）兇狼惡煞人人都話駭怕
預知過去更準將來・剪報論相批命・並送本年新出版「流年與氣色一書」易學易懂・男女適用・可作趨吉避凶之南針也。
會客上午十時至七時（星期日）休息
香港灣仔波斯富街六十一號二樓
請認招牌賜教・免致有累禍福

善基中學
招生 寄宿 走讀
由小學畢業年至中學會考班
自置新型大校車免費接送
地址新界洪水橋丹桂村十二號
電話：12 柒陸捌柒陸叁陸玖柒肆
章程電索即寄

東城有限公司
K808245
總代理
Hearth-Transfer Printing Machine
「立美」傳熱印花布機
・大中小型　各款齊備
・製造精良　溫度準確
・價錢低　付款辦法多
東城專門代理供應：各種針織圓筒機・28—32幼針雙面・電子提花機・自動扁機・帶仔機・熱定形機・各種洗染整理設備

工商日報 分類廣告
銷數廣 效力大 收費廉
每段 大字四個 小字卅四個 每天四元 上期收費不折不扣
凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續。
洽刊處
（一）中區辦事處利源東街八號地下
電話：二二貳五四九五・二貳叁貳三八
（二）灣仔分域街八十號本報廣告部
電話：二七九三零七・二八零七零八
（三）彌敦道壹零零號東英大廈貳零壹室生記租務處
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處
（五）油麻地上海街三叁九號
（六）九龍城周生生珠寶金行有限公司（太子道四三二號）
（七）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三二六號）
（八）油麻地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二一一號）
（九）旺角周生生珠寶金行有限公司（彌敦道七〇七號）
（十）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十一）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道卅七號L）
（十二）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號）
（十三）荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C）
（十四）元朗周生生珠寶金行有限公司（元朗青山道八七號）

租售

荃灣吉售
信大廈六樓，柚木地板，六萬叁仟，⑫有六房，四浴，式廳，冷氣，兩廚，壹廳，硬售，三坊仁四房

大單邊租售
馬頭圍道四樓新裝修，子鐵閘水電全，期長K六二四五〇七，千餘呎

土瓜灣區工廠吉售
旺盛地區近街市地下，售有鐵閘電話自來水及吉，四型廠房等設備齊全，合小機器廠或商店，長期分期付年期，意者請電K038377洽

旺舖平售
約水式仟呎合各行生意，連地閣下，閣47號電俱全，荃灣德士古道⑫207781陳小姐

上海街
洋樓落成
270—274
近一定好
75年斯洋樓唐樓，價格無須管理費，高雅住宅舖位夠，灑大樓底17呎全，部完成即購即住，歡迎參觀選購，電話八四八六七九

德輔道西
面海四樓
一梯兩伙七百呎出售，九萬七，國吉H709423

出售
招租旺舖
大道西381號
鴨巴甸街22號三樓
荔枝角道三六〇號
順寧道四〇號五樓

出售
橡街七十五號
荔枝角道九十二號旺舖
嵩字樓每呎二元至一〇一
榮美公司 電話③⑤—228269 ③—361094

出國平售
官塘協和街四樓合房，面積高層，單邊獨立水電，冷氣壹廳，熱水，K422289洽

地下租售
海壇街161號地下，另閣樓，交通便利，合各行業，電775598鄭小姐洽

半山洋樓
美景環境，大坑道荃豐台102，三房兩廳，冷氣，全日九至12時電766692洽

靚洋樓急售
灣仔洛克道四四三號德大廈一樓七百餘呎，廳房裝修，⑤七二一〇七…，身價自住，適合大機構住號

石屋平售
九龍大村通水路26號地下石屋，全交通方便，使屋使房出售，請電二六四三八六

招租

（香港）
中區寫字樓
威靈頓街14號大廈12—24樓，西號部威靈，租電H234523・250834

北角舖位
芬尼道2M號舖位，有關仔花一間，五百多呎，適合廉租，電H234523

中區舖位招租
急庇利街1號A全間及1號B半間近澳門碼頭長達大廈樓下
H236780　K921585

柴灣旺舖
連城道廿二號海外銀行側，約七佰呎，平租，電話H五六〇七四五洽

工商日報分類廣告
下列信箱有信請携收據來取
W6
W7
W13
W17
W30
AM10
AM11
AM20
AB24
AC20

寫字樓租
中區安慶台一至四號，十大廈12樓A室五百六呎，廉租，請電H234523

啓華大廈
中區威靈頓街68號寫字樓五百呎，廉租，請電話H258834

旺舖平租
灣仔地址七百餘呎，堅尼地道A號合低工業貨倉，批發印務，H742191洽

中區旺舖
德忌立街27號37號，舖位，千呎，請電H234523・250834

香港仔廠
黃竹坑道33、35號三樓，六千五百呎，另天台，廠租，電H234523・250834

永生大廈
永樂街154—158號，西南向四百廿呎，一樓，廉租，H234523

商業樓租
中環街94號二三四樓，面積每呎式元，實用⑤438135李⑤982549

（九龍）

自由閣招租
二樓工業呎，有水電，平宅，荃灣市街128號，接洽或K615575

旺舖招租
土瓜灣美景街，樓下接洽或K615575

洋樓招租
尖沙咀四樓，九七二〇，四層有商業，八樓，電話47至48K號

大單邊舖租
馬頭圍道本舖，月租650元，即可③382760，舖位33C號

大單邊閣租
彌敦道769號商業用閣樓，平有話請按址看租

工場出租
任重街，新蒲崗四樓，交通便利，呎元，明水及生丹，林先生

元朗舖樓
元朗大馬路七號，兩樓，育數百呎式，舖位兆五，七號百樓三，部時間門，辦水公司

特旺舖招租
得月樓，③六17呎，二伍九，五伍百元，九元六先，六先到公司

舖面招租
九龍大廈K680380，利街七，面洽成元，右近石寶

全層平租
街六樓伍佰呎，對面金門，新裝修，K719109洽

荃灣靚樓
德士古道六樓，新裝修，美容院，靚樓，電⑫二〇〇四九八三

新部門聘
商務助理，行政秘書，一名，事務員，會計，文員，請函K六九號信箱

兼職 700—900
新初晚寫字，參高級職員，函K1929號信箱

高級文職
以上學歷，有經驗，聯絡及負責事務，請函信箱

津貼中學
港九區津貼中學，聘請教師，函W36教

聘見習
男女見習各一，中學程度，有責任心，升職機會，函K二四〇五

待聘

家庭補習
中英數理，各科小學中學預科，意者請函洽

稅帳
專理報稅年結，成本會計，有限公司，按月收費，K314066 K317207 何

出讓
青山區
別墅連美景，出讓，④二〇五

豬場頂讓
大水電路，八元一下，交通便利，另石埔場，洽

木屋出讓
水電有二樓，全合村大，③二〇六七八四一時後，接洽電話

電視跳樓
名廠12吋至24吋，全新，清貨，平沽

彩色電視
26吋九成新，全色電視機，西德，大批平賣

肉食檔
大小肉檔，佰元，水火車站，旺

旺舖招頂
油麻地旺角，連貨，全套，電器，③

藥店廉讓
藥店中西藥，有具，意接洽

搾蔗機
機械式，新三格，全套，五九六，八街

農場士多
全地大交通，便合，千呎，士多，洪

聘請
代表
男女業務代表，月薪，推銷，請函

招請校工
請男女校工一名，九龍塘，面試，洽

請聘 男女職員
大機構增聘男女助理員及初級見習員多名，年17至30中學或初中程度，待遇佳，好有前途，函九龍中央郵箱K1956人事部

本公司誠聘職員
能力書寫女職員，中英文，有經驗，服務，電話，函九龍K信箱

徵求
專買酸枝
九龍新界，有古玩字畫，收買，利號，電⑤

誠徵女友
本人男，28歲，有正當職業，誠意徵求女友，函信箱B153，附照

誠徵女友
男28歲，專業，徵女友，以結婚為目的，函信箱B153，附照不合退回

徵婚啟事
本人商人，有40萬資產，四十歲，徵求女士為伴侶，以結婚為目的，來信請附照片，函信箱，誠意者覆

遺失
遺失擎明
茲遺失擎明，永遠作廢，特此聲明

遺失圖章
茲遺失圖章一個，自即日起作廢，特此聲明

遺失擎明
茲遺失擎明，特此聲明，作廢

遺失股票
有限公司股票，遺失，特此聲明作廢，王吉兆啓

遺失擎明
茲遺失大生銀行第一三二八八號，特此聲明作廢

尋訪
尋陳國權
陳國權胞兄，請即與北角英皇道聯絡，切勿延誤

尋人啟事
本人於廿一日，五年前離家，於去年七月，〔LEE LUN〕梁生，見面即通知，聯絡各方，有關人士，五八三二，廿七日，以前電話H

啟事
鳴謝 香港南同鄉會

商業
遊船河
遊船最多，公司明，H229975 H779096

冷氣
高價收購買賣洗機 保養安裝修理
電K949301
安樂公司

冷氣機出售
大批九成新冷氣機平價出售，七匹半至十五匹，四五匹，廿四匹，適合工商業用，包安裝可分期，有意者請電（恒利冷氣公司）洽電話H768808

保信 誠辦
代收欠賬，私人偵探，保安工商界，均可服務，電話K

百葉窗簾
七迎化一六二八七〇何記，新款定造，⑤

鷄眼夾園
附屬手術，專治鷄眼，8子曲，⑤

20元修電視
包括換胆及零件
K806379 明偉行

台北
$440
日本$630
⑤237266 ⑤254733

特價機票
美國 1350 加拿大1400
台北 440 馬尼拉750
澳洲 1850 東京 620
曼谷 305 星加坡 795
倫敦 1420 紐約 1850
四季旅遊公司
H—254272 H—254276

退沙米機
退沙米機
退沙米機，晚上及星期日，電話，K

圓光術
專家 華山力士
專治失戀，疑難雜症，奇男女，百性婚姻，七〇六九號

英國護照
中英專業，民照護照，入籍出世

註冊
專治漏水
專治漏水，五年保用

晨星 書屋
五月九日至十五日本書屋出版之書八折
荒漠 甘泉
外版特價書九折七五折

平價機票
專寄外埠行李　快捷費廉
成功旅運公司 德輔道中萬華銀行大廈506室
歡迎詢問：5-440550・448271

中小學幼稚園
護幼園新置和修理用具
許文浩
眼鏡特價
美加澳歐
包更換廉
機票簽證
專辦各國特快簽證△△代售歐澳美加平價機票
往星馬台北西貢曼谷東京馬尼拉耶加達等機票
面談更平專人辦理各國升學簽證手續銀行證明
溫哥華1600星洲1750△△紐約2350三藩市1850
多倫多2340雪梨2900▲▲倫敦1450檀香山1650
接洽處：H431287 H447173 K314403 K316252

搬運
立勝
885283 848810 772755 703300 703332

福來搬運公司
香港H-630725・632007
九龍K-331685・332081

中聯

招生
中華烹飪中心
烹飪專家關瑪利女士教授
烹飪教師訓練班招新生二名
南北點心專科30款學費180元
文憑速成班一月畢業實用謀生
・北角中心大廈H716111・

強身術
英國人仕
玩牌 K683316
遊艇班
針灸速成班
男女招生
英國小姐
英人小姐

百樂 京都 海運 凱聲
今天全綫滿座 四場獻映
超級皇牌巨片
THE ADVENTURERS
四場時間十二點正・三點正・六點正・九點正
熱辣的革命！赤裸的愛戀！千百萬人的生死！
大冒險家
雄視・壇壇・奪人先彩
艷麗七彩
甘蒂絲伯根 斯拉達 夏蕙蘭
人曲戀纏戰殘酷愛綿門生折
！的！的！的

認真犀利武功
天皇歌星
星期六、日加開三時早場
功夫 宗師 一指神功 百步穿楊 光管 掌碎 過快 八秒 到家

婦科 李萍
葉莉
黃標腰病丹
專治
樂的聲

「跛豪案」探員供述各被告錄供經過
第六被告姚松有供詞透露 替跛豪滙欵泰國達二千萬
吳振坤謂不識跛豪夫婦矢口不認運毒

【本報訊】「跛豪案」昨日續在高等法院展開第十八天聆訊，大部由警方負責偵查是案人員，供述錄取被告供詞經過，並將供詞呈堂，相信控方証人証供將告完結，此案亦近尾聲。因昨日証人証供未完，官臉押候今晨續訊。

開庭後，由控方第十二名証人，毒品調查組總督察江焯開出庭作供說：去年十一月十二日上午九時半，在梅理大廈毒品調查科內錄取次被告吳振坤供詞（供詞呈堂，及由法庭繙譯當庭宣讀），大意如下：次被告於一九二六年在港出生，原籍潮汕，認識首被告吳錫豪，因為兩人同一祠堂，吳錫豪為其堂兄，六一年首被告來港時，曾到干諾道西其兄吳廣榮所開設之商行探訪，因而相識，但他卻不認識吳錫豪之妻鄭月英，亦沒有和他來往，不知吳錫豪經營甚麼生意。

吳振坤又說他全不識吳冰，第三被告陳銘雄，陳七被告余德成（又名余潮又名肥佬余），鄭昌及江森泉等人。他曾到潮州百勝酒家吃飯，但不知吳錫豪、吳冰是股東，不過在開幕日報章有登兩人姓名。

江督察指出：當時警方表示曾接獲消息，知道六七至七二年期間，吳冰曾替首被告運毒，問吳振坤是否知情時，他謂不知，並謂他在五六年開設一間土產食品公司，且擁有三間樓宇，又擁有一輛私家車。

當問及吳何以有這麼多錢時，他答說在五〇年其父吳楠香逝世時，遺下財產達三、四十萬元之多，故最初他祇經營供應輪船伙食小生意，後因船員漸多而擴充為土產食品公司，由七一年開始，公司每年生意超過廿二萬元。又問及何以警方在其土產食品公司搜出很多長途電話與泰國通訊的單據時，次被告吳振坤解釋謂他的公司，由暹國及星洲運入楹棟、蟹、魷魚及龍眼，尤以泰國有不少客人，所以他公司那位姓蔡的經理，不時以長途電話聯絡。又問及警方接獲吳冰投訴，謂他們串謀經營運毒入口時，吳矢口否認，表示與他全無關係。

證人稱：翌日，將次被告拘捕落案，控其在六七至六八年，串謀運毒入口，由被告在其記事手冊內寫下供詞：「我唔願，怎樣說。」

第十三名証人為反黑組警探陳鶴明供說：去年十一月十二日當高級督察陳健強錄取第四被告余賢供說時，由他用潮州話做翻譯，證人隨將該供詞呈堂，並由法庭繙譯當庭宣讀，大意如下：「我余賢於一九四五年在大陸出生，六六年偕妻及長女偷渡來港，現共有五子女，年齡由八歲至一歲半，我目前在荃灣一漂染廠做機器保養技工，月入約一千一百元。當初來港時，由同鄉介紹到正在興建中，亦即現在受僱之漂染地盤做雜工，日薪九元，後來轉往興建中文大學之馬料水建築地盤，隨轉業為海員，在一貨輪做水手。所以除擁有後身份証外，還有海員紅簿。我有父母及弟姊在港，我全不識周南三兄弟，林文輝，周全，梁滔及郭福，但識吳冰及范永河又名許永誥，因他本人是荃灣五蘭勝會總理，每年農曆七月大家有見面。我不識首被告跛豪與其妻鄭月英，亦不識郭昌，第七被告朱德成乃我之兄，但兄弟感情不甚佳，很少來往。」

第十四名證人毒品調查組探目譚金棠供說，去年十一月十三日下午一時十五分，當梁督察向第六被告姚松有錄取供詞時，由他用潮州話翻譯，証人隨將姚供詞呈堂，並由法庭繙譯宣讀，大意謂：他在大陸汕頭出生，五三年來港有妻，母及七子女，初做海員，及後失業，其母因與首被告之妻鄭月英是同鄉，乃於六九年介紹他與鄭在順街首被告之賭檔任職，負責管理財政，每天薪金廿五元，連同茶錢每月入息約一千二百元。該賭檔共有股東五、六名，除首被告外，還有高佬，肥仔福，馬國喜等，每股五千元，他本人亦佔十份之一股（即五百元）他在銀行有存欵有三、四千元，此外，他還購有一大新牌私家汽車，七一至七三年期間，他曾經手替首被告滙欵往泰國，總共達二千萬元，警方搜出他的日記簿，其中有兩個電話，是屬首被告九龍塘寓所的。

第十五名證人毒品調查組探員高大律作供說，去年十一月十七日正午十二時，由他錄取第九被告邱福霖供詞，証人復將供詞呈堂及宣讀大意謂：他現年廿四歲，是一白牌車司機，月入約七百元，住銅鑼灣，有一妻三子女。四九年從大陸搭漁船偷渡來港，後即到觀塘雞寮木屋找他的舅父，由其介紹到一毛絨廠工作，後轉往香港仔黃竹坑一塑膠廠，七〇年又改在青山道一米店做學記，因而結識現在之妻子。七二年十月考獲駕駛牌，乃用分期付欵方式購一汽車走白牌，七三年失手被捕，判停牌一年，其後一度轉做貨車司機，繼以二千五百元購一汽車再走白牌，泊銅鑼灣一大廈前接載客人，有一常光顧其汽車之蔡姓等人，曾約他到蔡家宵夜，又聯同旅行西貢，因而相熟，及去年十一月，突有警探到其家將他帶返警署。

毒品調查組督察司徒志華供說，去年十一月十六日，他率領警探到銅鑼灣邱福霖家中將其帶返警署，十八日下午四時到北角消防局對面找邱之私家汽車，正停泊該處，次天下午二時半，他又到域多利亞羈留所從邱處取到一束鎖匙，其中屬於該汽車之匙，在其車後行李箱，發現有一捲膠所墊（呈堂），其後又引証人船家高月好前往辨認該輛汽車。

第十七名証人毒品調查組歐籍督察韋尼供說，去年十一月十八日早，他和警探到南丫島下尾灣一洞穴搜獲一百六十包生鴉片，廿三日交政府化驗師化驗，隨後又在鶴咀村木屋搜出十桶無水醋酸（呈堂）。

為節省法庭時間，主控與辯方大律師同意下，祇宣讀四份關於首被告滙欵往泰國之恒昌元行職員四人之供詞而不需召其出庭作証。

兩名少年殺人犯 上訴得直獲釋放

【本報訊】兩名青年涉嫌與發生於前年十二月廿五日聖誕節，在旺角花園街之一宗黑社會青年被殺案有關，去年八月十九日在高院刑庭被裁定謀殺及打門罪名成立，由於年輕，乃還押候英女皇發落。至於同案之另三名被告，則因打鬥及傷人罪名被判各入獄九個月。

該案兩名被告昨日上訴，要求推翻原判，合議庭兩位副按察司克健士及麥糲年，聆畢案情後，認為原判不穩當，乃判兩人上訴得直，撤消控罪，並將兩人釋放，至於兩人之集體打鬥罪名，上次判案時因謀殺罪名成立，故未有判刑，祇紀錄在案，昨日合議庭則判兩人各入獄三個月，但判期由去年九月十九日起計，至今亦已期滿，故昨日兩人獲得釋放。

上訴人：（一）梁某，十六歲。（二）何某，十五歲。三項罪名，指兩被告於七三年十二月廿五日，在旺角花園街謀殺男子崔國強（十四歲）另蓄意傷害男子葉錫權及集體毆鬥。

圖為三院總理拜會夏鼎基財政司時合照。

東華三院百週年紀念樓 財政司夏鼎基表示 同意增加撥款資助
昨接見新任總理商談發展善業

【本報訊】東華三院本屆總理，日昨拜會夏鼎基財政司，報導本屆工作綱要。主席江永安、副主席蔗海生、張威臣、郭志豪、馬清偉，總理蔡時霖、張啓文、歐國樑、何新權、林世運、周克榮、李輔勳、曾洪光、張永勳、楊棟偉、龐廷、何世堯、王根元、吳彥男等，並就社會服務需求及財政問題，與夏鼎基財政司交換意見。

夏鼎基財政司即席表示，撥欵資助三院百週年紀念樓追加建設費四百萬元，及修建斜坡工程費約一百萬元（共約五百萬元）之半數。他並表示：三院病理檢驗大厦之建設費用，政府原來已批准初次預算九百八十六萬元及資助百份之八十，惟對於擴展方面，似須配合政府本年度整體財政預算。

三院主席江永安稱：「在社會經濟艱難時期中，社會福利需求，必然增加，故本屆董事局認為：急切需要之社會福利建設，期望政府賜予額外考慮協助。」江氏又稱：「一九七四至七五年度本院之經費支出，醫務部份為八千零七萬五千元，其他教育及社會福利部份為二千一百八十四萬餘元。本年度預算，醫務經費為八千八百八十七萬元，其他各部為二千三百五十五萬九千元。政府對本院醫療，教育及社會福利經費之津貼，以上年度比較，均有增加，本屆同寅深切體會政府在財政方面兼顧籌措不易，因此，本屆各項計劃，均以實際而急需之原則，使擴展計劃與財政問題同時兼顧之原則併進。董事局並報告本屆工作目標。

天氣預測

吹輕微至和緩南至西南風，部份時間多雲，有局部地區性驟雨，日間預料短暫時間有陽光。

今日最高氣溫可升至攝氏廿九度，昨晚十一時室外氣溫為攝氏廿六度，濕度百分之九十二。

安置區無郵遞服務 代表向郵政司請願

【本報訊】全港有廿一個安置區，因缺乏郵遞服務，居民臨時組織成立一個「全港安置區爭取郵遞服務聯合委員會」，昨在九龍灣神召會九龍灣學校內舉行記者招待會，指出郵政司所列舉對各安置區不負責郵遞服務之四種原因實不合情理，希望社會人士主持正義，代表表示：將於今日下午二時在香港天星碼頭前集合，同往郵政司請願。

據他們表示：房屋司署曾於去年六月起先後共六次去信郵政司，為安置區取得郵遞服務，郵政司向房屋司公函答覆，不派信予安置區有如下四項理由：（一）由於安置區流動性大，（二）無正式門牌號碼，（三）人力不足，（四），路途崎嶇，郵車不能抵達。該會於五月七日與房屋司會商後，認為郵政司祇是作為不負責任之藉口而已。因此，該會將向郵政司請願，要求全港所有房屋司署屬下的安置區，都應享有逐戶派信的基本權利。

浸會學生會 辦生活展覽

【本報訊】浸會學院學生會社會服務委員會聯同「浸會學生」編輯委員會，於昨日起至十日在該校的學生休息室舉辦「我們的生活」展覽。

內容包括：校園環境、同學生活事例及歷年反加費大事回顧，重點介紹該校同學在經濟不景中兼職、補習以支付學費、生活費的境況，展覽中同學們重申「政府必須資助浸會」，反對大幅度加費」的要求，該展覽會歡迎各界人士參觀。

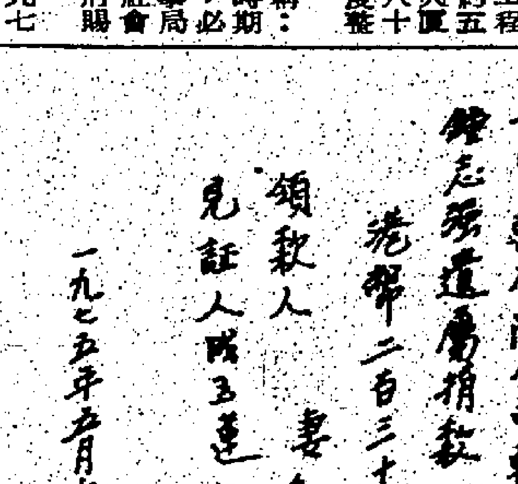
鍾志强及梁志開遺屬 到本報領取讀者捐欵

本報熱心讀者捐助因意外慘死的青山屯門建築地盤工人梁志開遺屬之捐欵，及捐助因檢獲砲彈被炸慘死的新界魷魚灣居民鍾志强遺屬之捐欵，已於日前先後由死者遺屬前往本報領取。

捐助青山屯門建築地盤工人梁志開遺屬之善欵共一百一十元正，由其妻羅金好於日前（一日）到本報領取。

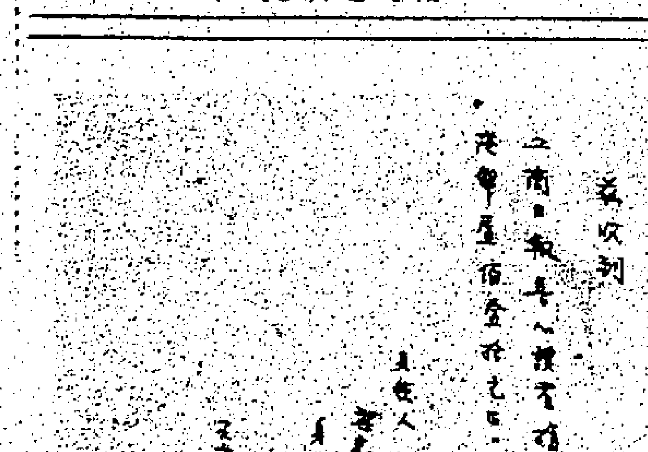
捐助被砲彈炸死之魷魚灣居民鍾志强遺屬之善欵共二百三十元正，由其妻丘有彩於日前（六日）到本報領取。

圖為鍾志强遺屬領取捐欵之收據。



茲領到
工商日報有限公司轉來善心讀者捐助
鍾志强遺屬捐欵
港幣二百三十元正
領欵人 妻
見証人
一九七五年五月六日
工商日報便條

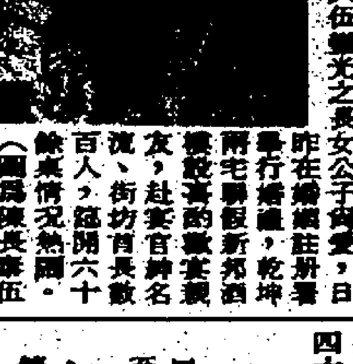
圖為梁志開遺屬簽署之收據。



茲收到
工商日報便條

陳長泰伍尚愛新婚

潮籍地街坊會理事長、港九各區街坊協進會主席、文樂酒樓董事長、新邦酒樓總監督陳長泰之第七公子長泰，與伍紹光之長女公子尚愛，日昨在婚姻註冊署舉行婚禮，乾坤兩宅聯假新邦酒樓設喜宴款宴親友，赴宴官紳名流、街坊首長數百人，筵開六十餘桌，情況熱鬧。



（圖為陳長泰伍尚愛新婚儷影）

長聚脂纖維紡製布疋輸加 工商署停發出口証書

【本報訊】工商署發言人稱：工商署徇加拿大政府要求，決定由自去（四）月廿八日起，停止簽發下列輸加拿大聚脂纖維紡製布疋之出口証：

（甲）原色紡製布疋，全部或主要原料為長聚脂纖維（特寬綢、的確涼類），紋頭或毛蟲狀紋錢布疋除外。

（乙）非原色紡製布疋，全部或主要原料為長聚脂纖維（特寬綢、的確涼類），紋頭或毛蟲狀紋錢布疋除外。

（丙）紋頭或毛蟲狀紋錢紡製布疋，全部或主要原料為長聚脂纖維。

發言人又稱，該署於本（五）月八日發出之致出口商（紡織事務）通告第四組第十二／七五號，經已將詳情告知業內人士。

工商署致出口商（紡織事務）通告第四組郵寄名單開列之商會及商號，將於短期內接到上述通告，香港干諾道中四十六號地下工商署之詢問處亦備有該通告，歡迎索閱。

三洋抽濕機下雨天最好

目前三洋最新出品之SDH100L及SDH252L抽濕機對除濕效率特別高，甚至在低溫下亦能發揮其高超性能。最適合醫院、近山邊、海邊及大雨天時用，此機配有自動調節系統及盛水盆容納指示，免至水盆滿溢時瀉下地上。當馬達一開就能迅速使室內空氣清爽自然，令人心神舒暢，精神爽利，可以減少傷風感冒等疾病，對身體健康有莫大裨益。

恒隆銀行 尖沙咀分行 廿四日開幕

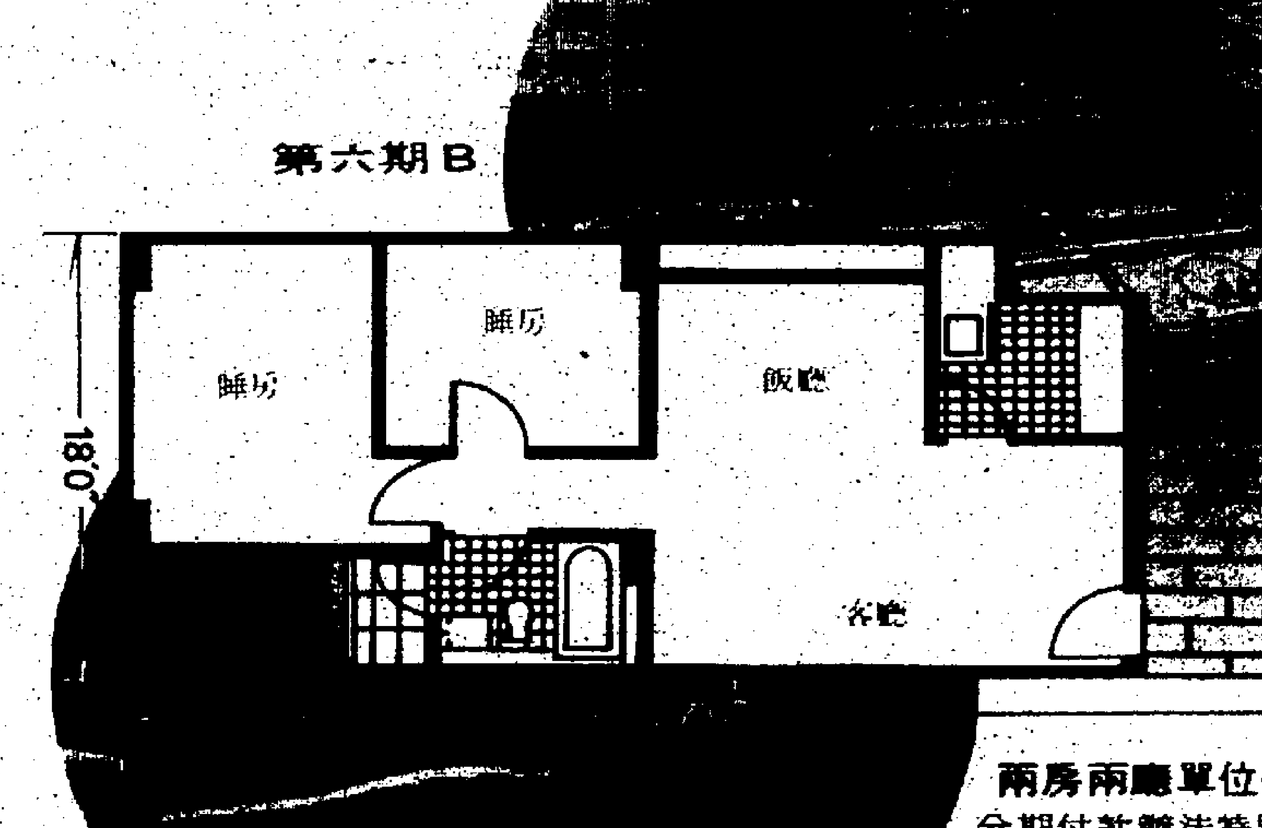
恒隆銀行近年來業務擴展迅速，分行大量增設，遍佈港九新界。近鑒於尖沙咀地區工商業繁盛，人口眾多，為適應當地區客戶需要，特在尖沙咀加連威老道六十二號設立尖沙咀分行，并擇吉於五月廿四日開業，以便竭誠向各界人士提供各項銀行服務。

該分行經營一切銀行業務，手續簡便，服務週全。開該行並裝置工程業已竣事，於開業日敬備酒會招待嘉賓顧客。

音樂與你 12期已出版

「音樂與你」第十二期經已出版，今期內容除了有多篇文章介紹外，樂壇動態之外，更有專文訪問剛下甚受歡迎之本港流行樂隊「明」，由領隊述加入了生九年之後的動向，各大通利琴行門市部均有出售。

郊區居住環境 都市生活享受



兩房兩廳單位平面圖

分期付款辦法特別通融，首期只付$21,025（13%）餘款分十三年繳付，每月只供$1,670

美孚新邨處處為住戶設想，下列各項設備，均預先裝置，住戶可節省數千元，減少不必要之消費。

1. 電話設備　粗幼電線及喉位插蘇齊全，電話、電視等喉線均預作安裝，一經申請批准，即可應用。
2. 煤氣系統：美孚新邨第六期由香港中華煤氣有限公司供應，經地下喉管直接輸送至各層戶內的廚房及浴室，方便清潔。
3. 冷熱水喉　熱水喉預先安裝，加上熱水爐即可應用。
4. 花盆：每戶客廳安裝花盆，盆底設有彩色花盆，遠眺能港景色，近賞應時花朵，置身其中，減令人心曠神怡。
5. 曬衣架：各曬晾騎樓，均裝有曬衣架。
6. 垃圾槽：每層樓均裝置垃圾槽，便利省時，徹底解決垃圾桶滿溢走廊之麻煩問題，保持大廈清潔美觀。
7. 升降機設備：名廠自動升降機，每部載重量達1,500磅，可容10人，每分鐘之升降速度300呎，直流電控制系統，上落下樓快捷。
8. 浴室設備：名廠華麗浴缸，新式平底寬身設計，寬敞舒適。新型坐廁及名廠洗手盆，潔白、名貴。浴室內喉管一概隱藏牆內，保持美觀。各浴室增設精工特製鏡箱，以及實用，雅觀的毛巾架。
9. 新式鋁窗：最現代化的設計，永不生銹，永不必髹漆，保持經常光潔如新，而且，鋁製窗架內加鑲強力鋼條，可抵禦時速達160哩之強風。

美孚新邨　美孚企業有限公司

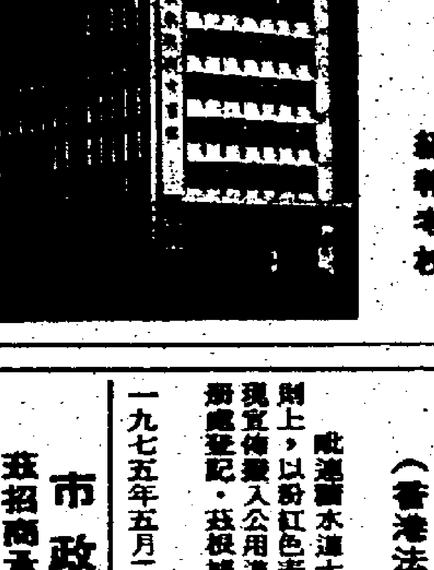
售樓處：美孚新邨百老滙街二號C一樓　電話：3-711351-4

嶺東中學 愛丁堡書院 聯合招生

班級：中文中學中一至中六　英文中學F.1—F.5　男女新生
報名：即日開始　試期：五月廿五日（星期日）上午十時
校址：九龍深水埗基隆街一九〇號（近南昌街）
電話：八〇九一四五，八一二五五五
校長：陳劍科

中山紀念中學擴班招生

校址：荃灣青山道名樓全座
電話：12—二〇一〇六六—二〇二二八一
班級：中文部中一—中二　英文部F1—F2（直接至會考班及大學預科班）
報名：由即日起至額滿即止（每日上午九時至下午五時）
考試：五月二十五日（星期日）上午九時
校董會主席—蘇劍平　校監—蘇文
副主席—溫浩根　葉傳寶　副校監—伍楚生

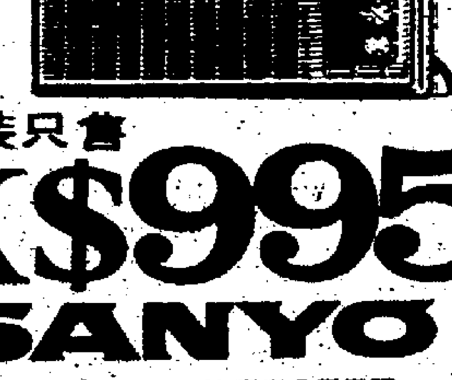


ROSARY GIRLS' COLLEGE
玫瑰書院
招考升中女生通告

級別：英文中學F.1至F.5
報名：即日起接受辦理
考試：五月十一日（星期日）上午九時半
校址：香港堅道97號‧電話：5—244787
（3,4,12,23,23A,23B,103號巴士直達）

三洋 旋轉式壓縮冷氣機

SA 85B型



● 冷度特強
● 寧靜無聲 適合睡房

特價連安裝只售 HK$995

SANYO

請到各大電器行或三洋陳列室參觀選購

政府津貼英文中學聘請校長

一、資格：以符合香港教育司署規定，有中學行政經驗為合。
二、待遇：按照香港教育司署核定新津支給。
三、適合上列條件者請將學歷、經歷及證件副本寄香港僑日報信箱第三二三號，信封上請書明「應徵校長」字樣，合則約見。
四、本校為新開辦英文中學，能在六月到任者，更為適合。
五、截止日期：一九七五年五月廿日前

香港高等法院
一九七五年公司結束事件第二十五宗
為頒發結束令及首次債權人及出資人會議通告

公司名稱——美漢大酒樓有限公司
註冊地址——轉交香港德輔道中二十號德成大廈一一〇八至九室邑榮光會計師事務所（前址為九龍彌敦道八十四號四樓）
頒發結束令日期——一九七五年五月一日
遞呈日期——一九七五年三月二十四日
茲定於一九七五年五月二十二日（星期四）在香港遮打道三號壽德隆大廈十樓破產管理官署舉行首次債權人及出資人會議
時間如下：債權人——下午二時三十分
出資人——下午三時三十分

破產管理官署
臨時清算人賈臻

市政局招商承投佈告

茲招商承投圖書及雜誌之釘裝及膠面精裝事宜

政府憲報五月九日公佈市政局招商承投圖書及雜誌之釘裝及膠面精裝事宜標，有效期間由投遞標紙之日起計至一九七六年三月三十一日止。標紙可向香港北角英明道一號市政局物料供應辦事處索取。

市政局投標委員會秘書　艾理賓

官地條例
（香港法例第二十八章）（第五節）
通告

此通告水道十二號之二段公用道路之私有部份，在MH三〇九A號圖則上，以粉紅色表示，將為香港內地段二九一八號A段第二分段之A段，現宣佈撥入公用道路，該地點之圖則連同本通告之副本一份，將在田土註冊處登記，茲根據官地條例第十四條第（一）款之規定，特此公佈通知。

工務司　齊德霖

一九七五年五月二日

僑港博羅同鄉會啓事

本會謹訂於中華民國六十四年國曆五月十一日，農曆四月一日（星期日）下午五時假座九龍旺角瓊華酒樓三樓舉行本會第十一屆理監事就職暨會員聯歡大會屆時敬希各同鄉攜同眷屬或親友踴躍參加為荷。右通告

各同鄉

僑港博羅同鄉會啓

脫離父母子關係

閻英富 閻鄭淑萍 與長子閻彬又名閻錦倫自登報之日起脫離父、母子關係此後其一切言行與鄙夫婦與本人等無關特此聲明

一九七五年五月八日

閻英富 閻鄭淑萍 啓

旅港增城同鄉會有限公司通告

本會定於五月十一日（星期日）下午五時假座九龍彌敦道豪華酒樓二樓舉行會員大會，并準於八時舉行敬老、助學、會員聯歡宴會。屆時并有摸彩及抽獎，敬請 各位會員依時出席大會，及偕同眷屬或親友參加宴會為荷。

右通告

各會員鑒

主席顏及之 副主席蕭錫康 陳國驊 劉昌和 啓

工商署長宣佈與澳洲訂新協議
本港紡織品輸澳洲
四個新項目受限制
新協定使百分十八港製品受影響
現行四項目延期繼續受限制一年

工商署副署長苗禮善就本港與澳洲達成的紡織新協定發表評論。（本報記者張榮光攝）

【本報訊】工商署署長左敦昨日宣佈本港已經與澳洲訂立一項新紡織協定，使到本港輸往澳洲約百分之十八的紡織品受到入口限制，該等產品包括：針織上衣、包括恤衫、鬆身恤衫、女裝紡製開胸釘鈕毛綫衣、套頭毛綫衣等、男裝長褲、紡製鬆身恤衫、女裝紡製外套、女裝紡製睡衣及西褲。

由澳洲海外貿易部代表團與由工商署副署長苗禮善率領之香港代表團，在本港經過為期八日的商談後，卒於昨午達成上項協定。

苗禮善表示：該協定是根據國際多種纖維紡織品協定第三條款而訂立者，但苗氏強調協定與較早前澳洲宣佈對所有紡織品輸入來源（包括香港）採取之關稅限額行動無關。

苗氏說：「在新協定生效期間，相信澳洲政府不會對協定內的任何項目採取增加關稅限額行動。」苗禮善又透露：港府較早前已表示對澳洲採取紡織品關稅限額行動，保留要求商談之權利，而且前亦已在考慮應否提出該項要求。

苗氏稱：港、澳代表團作磋商後，同意增加限制本港輸澳紡織品的四個新項目，而現行受限制之四個項目，將延期繼續受限一年。但澳洲提出限制本港另外兩項貨品輸出數量之要求，則遭本港拒絕。現行限制另外一個項目之措施，將會在一九七五年七月一日起停止生效。談判之結果亦使本港受出口授權管制之項目由六個減為三個。

根據新協定所影響的產品，約佔本港對澳洲紡織品總出口量的百分之十八，而去年受本港輸澳受入口限制影響的貨品則佔總量百分之十五，以去年的貿易數字計算，新協定內的產品約值二億三千五百萬元，而去年本港紡織品的輸澳總量為十二億九千八百萬元。

在評論新協定時，苗禮善說：「雖然我們不願見到本港輸出品受限制，但我認為在我們應接受限制義務之範圍內，已獲得一項合理之協定。」據指出，協定中已具有彈性條款，使本港可以將今年尚未運用的入口額的百分之十，留為將來之用，並可把產品由某項類目的百分之七點五轉調至另一項類目，以便增廣限制範圍。香港同時亦為同類產品，重整組別，以致各條款，更富彈性。

紡織業諮詢委員會業已考慮各項條款，並建議香港政府應正式簽訂該項新協定。

另一方面，苗禮善副署長已定今日前往布魯塞爾，率領本港的貿易代表團，與歐洲共同市場代表，就本港共同市場的紡織輸入協定作第二回合而可望是能夠達成最後協議的磋商。

苗氏透露會談定下星期一開始，而希望能以三個星期的時間得出結論。

在本年三月底，工商署曾派遣代表與共同市場方面，就重訂本港紡織品輸往共市會員國的入口限額，進行了首回合的商討。

如此次磋商能達成協議，本港商人與共市國家貿易起來將可獲得較穩定的基礎。

港督巡難民營
人民入境處長發表聲明
本港絕不阻止難民離境
仍有三名南越難民失踪

【本報訊】港督麥理浩爵士昨日親臨西貢及石崗收容南越難民之營地，巡視營內難民情況。

另一批日前乘船抵達本港筲箕灣之南越難民，已先後有六十七人在港府的照顧下，一併送入新界軍營棲身，目前僅有三名南越難民未知「行踪」。

如欲查詢抵港之南越難民，是否是自己認識之親友時，可撥電：五—四五六〇五七或五—四三五一一八，向移民局查詢，以便聯絡。至於欲捐助衣物等予暫居新界軍營之南越難民者，可將捐物寄往香港銅鑼灣利園大廈社會福利署，由該署代為轉交。

人民入境事務處長羅能士亦於昨晨接見曾協助六十七名南越難民來港之熱心美國人占．米路斯後，發表處理該批暫居新成營南越難民之聲明。

人民入境事務處長羅能士，昨晨接見該位志願協助六十七名南越難民來港的熱心美國人占．米路斯後，他曾致謝占氏對該批難民所表達的關懷。

羅氏並表明：香港政府絕對不會阻止該批難民離境，且欲盡速協助該批難民遷往美國或世界其他地區作永久的居留。但不幸目前尚未有任何國家有收留該批難民之跡象，因此，惟有將該批難民暫收容在新成營內。

該位志願協助六十七名南越難民的美國人占．米路斯，經多番努力後，業已獲美國加州之越南協會之聲援支持，將行將使該批越人由新成營轉往美國，惟尚須支援機構直接向本港有關方面聯絡，始能達成。

占．米路斯是掏腰包，將一批南越難民，為數六十七名，於四月卅日由西貢帶來港，自後，彼等即被暫禁於新成營中，除占．米路斯及一難民親戚外，該批難民不准與外界通訊，甚至不准接受報紙採訪。占．米路斯已由其妻將情形通知美國加州之越南協會，該會已有電來港聲援。同時，難民之親友亦已向美國之參衆議院求助。米路斯除斥資五萬元買來港機票，及購衣物等與難民，已花去一萬三千美元，但渠表示：「汝不能以金錢衡量人之性命」。

至於另一批於日前乘船抵達本港筲箕灣的南越難民，除即日有五十一名被警方扣押在大欖及域多利羈留所外，另十四名包括兩個家庭的南越難民已於前日向警署報到，於昨晨又有兩名南越難民前往警署報到。該批先後受港府照顧的南越難民共為六十七人，現僅餘三名與該批難民的同行者，仍未知「行踪」。

昨晨兩名自行前往警署報到的南越難民，是一對夫婦。該批先後受港府照顧的六十七名南越難民已於昨日一併送入新界軍營棲身。但仍有三人未與警方聯絡。

政府發言人透露：昨晨與前日報到共十六名的南越難民，均未有携帶任何違禁品或武器。

X光鏡　王偉

「冇得傾，你唔做石磡大把人做！」

由澳開港水翼船
曾經僅有一乘客

【本報訊】港澳客運水翼船，曾經出現一艘水翼船只有一名搭客。

據悉：於港府徵收五元、二元碼頭費後，港澳客運大減，前日上午十一時由澳門開出之港澳飛翼船旗下飛達號，全船只有一名乘客，又同日上午八時十五分開出之一班，亦只有四名乘客，下午是乘客較多的時候，惟同日下午四時半開出三班次飛翼船，只有八名，遠東水翼船公司乘客亦疏落。

越南難民分別縷述逃亡觀感
如不能及時逃出
無疑變作俎上肉
前空軍中校嘆空軍未發揮全力

（上）港督在石崗軍營，與負責登記難民身份之移民局職員談話。

（下）港督在粉嶺軍營之醫療站與外科醫療輔助隊隊員談話。

【本報訊】在南越西貢任職空軍中校的武文貴和他的家人共十人，全部均能及時逃離，他很沉痛的表示，空軍在「多種因素」下，未能發揮全力，實在是一件可惜的事。

五十九歲的越南峴港神父鄧旺，穿梭在難民中，手上一本聖經，身穿黑袍，雖然成為難民，但仍不斷的照顧難民的生活，並主持彌撒，期望神照料一切來自越南的難民，當被問及越南的問題時，他以很沉的聲音表示，這是「慘變！」隨即又忙着照顧幼小的難民。

華裔越南難民陳鴻英指出：在越南的華人，大部分是守本分的商人，不過，這次華人之間對戰變都產生一種錯誤的觀念，他們認為，打仗乃是軍人的事，而且肯定楊文明上台，與越共展開談判，會有一段較和平的緩衝時間，而在該段時間想辦法走還不遲，未想到楊文明上台未及四十八小時，越共已攻入西貢，炮火四起，這才「粉粹」了西貢華人的夢想，而匆匆踏上逃難的行列。

華裔蘇派明今次與姐姐及姐夫一齊逃難，他的目的是希望能赴美國深造，這名在西貢林威廉學校畢業的青年指出，越南政府一向腐敗及貪污，華僑自小養成一「忍氣吞聲便是福」及守本份經商便發財的個性，以前尚能平靜的生活，但現今若不逃走便會遭殺戮。

在越南的教育已相當普及，百分之七十的人都受過教育，所以都認清共黨的面目，若果不逃，那等於「自殺」。

他指出，越共之中，一派親中共如范文同及武元甲等，而另一派親蘇如長征，兩者且已在暗鬥，祗是未明朗化而已，相信在很短的時間內將會爆發一場內鬨的流血戰。

一名不願透露姓名的越南籍難民，很興奮的對記者說：「告訴所有的人，我現在非常高興和愉快，我不能與共黨共同生活，我熱愛自由所以逃亡。」

據難民透露：在「長春」號航行途中，確實有被破壞的事，越共已在船上掘開了幾個五吋平方的洞，擬安裝計時炸彈，幸及時被船上的軍人發現，並將三至五人，當場槍殺且靜靜地投入海中，所以，在甲板上的難民不知此事，他們僅知表面上機器發生故障而已。

堤岸僑商葉太為了爭取自由 忍棄財產家園

一戶乘家十四口、在堤岸營商的葉太對記者稱：他們所以不顧一切，冒死逃亡，祗因為前車可鑑，從經驗中得知自由的可貴。這個經驗是其夫的父母，當年大陸失陷後，因不斷接受追害而逃亡來港所獲得的。因此他們深信日後南越的日子，將又會重演此等史實。

當問及逃亡時的情況時，葉太憶述當時兵凶戰危，人心恐慌，在告四處傳佈的四月卅日早晨，他們即舉家狼狽而逃，途中財物行李盡失，多年苦心經營的一點產業，已付諸流水，眺望未來，仍未敢想像。至此，葉太即眼淚奪眶而出，惟情緒不久即告平靜。最後她說：一切祗為了自由。

截刦法國醫院
廿餘萬糧欵案
警方兩日拘六疑犯
手槍及賍欵下落未明

【本報訊】九龍太子道法國醫院糧欵被刦案，昨日被警方探隊破獲，六名涉嫌男子被警方拘捕，並搜獲一批物件，經過認人手續後，今日將以「行刦」及「意圖謀殺」罪名落案。

自該案發生後，刑事偵緝總部特別罪案組探員，根據案發時目擊者提供的刦匪樣貌，偵騎四出，分佈綫眼，加緊進行調查，同時，由於該案的刦匪有槍，所以探員等在調查時，更加倍小心。

至前日下午三時許，警方接密報，獲悉該案刦匪的行踪，大隊探員身穿避彈衣，分乘私家車駛至旺角彌敦道新興大廈，探員獲悉疑匪在上址一茶樓內飲茶，立即佈置包圍該大廈，並派員進入茶樓監視，當時疑匪正擬乘電梯離去。

但是，監視的探員迅速撲出，攔截該三名可疑男子的去路，並表露身份，將三人帶返警署查訊，經初步調查，警方人員往其中一名疑匪的住所進行搜查，其後並帶走一批物件。

該三名被捕涉嫌者其中一姓甘，廿四歲，一名姓張，卅歲，一名姓譚，廿四歲。

至昨晚警方探員再次出動，先後往港九多處地點進行搜查，結果再拘捕三名涉嫌男子，一併帶返警察總部查詢。

同時警方並邀請有關當日案發時在場的銀行職員、醫院職員及看更等八人進行認人手續。

該案被刦的糧欵並非卅萬元，其確實數字為廿二萬六千五百六十六元而已。

此宗械刦糧欵案發生於上月廿九日二時五十五分左右，當日為九龍塘太子道聖德肋撒醫院（即法國醫院）的發薪日期，各職工早經前往西北座地窖餐廳內排隊出糧，突有三名男子，分持兩枝手槍及兩把西瓜刀闖進，閃電掠去辦公檯上廿餘萬元糧欵，得手後逃出醫院外駕駛一輛藍色私家車逃走。

斯時，該院一名排隊領薪的看更人林谷（四十五歲），目覩打刦，立即不動聲色走出品蘭道登上自用的奶白色私家車追截匪徒乘坐的私家車，雙方經過數分鐘的飛車追逐後，刦匪卒在公主道天橋先後鳴槍六發，其中兩響傷看更人背、手，遂擺脫追逐，飛車逃去無踪。該受傷看更人經過留醫治療後，現已出院。

「越南，我的國家！」
大學生發祥彈結他
低唱哀歌痛恨共黨

發祥今年二十歲，原籍越南，本是南越大叻市一私立越南大學社會系的二年級學生，與父母及三位妹妹住在大叻市內，父業木材生意，一家六口其樂融融。但在四月三十日當西貢市陷共後，發祥就携同他的三位幼妹，踏上艱苦的逃亡之路，從大叻乘軍車抵西貢，再攀登上「長春」號，再後由丹麥貨輪載來港，現暫棲身於石崗軍營內。

在其所住營帳外，發祥與他的朋友尤珍玉在玩結他唱歌，問及他所唱的是甚麼歌，他說：是一首由越南著名作曲家所作的歌，曲名是「越南，我的國家！」他繼續說：我感覺到很悲傷，因為要離開自己的國家，而且亦想念仍然留在大叻的父母親。

問及他為什麼要離開越南，他說：我不喜歡與共產黨一齊生活。而且他相信大多數越南人都不會喜歡生活在共產統治下，所以才掀起逃亡潮。

在香港，發祥是無親無故，在歐美其他地方亦然，所以問及他往何處，他自己亦感到一陣茫然，其後只答說：「或者去加拿大吧！」帶着三名幼妹，發祥就與其他一千三百餘難民在石崗軍營內住下來，香港政府社會福利團體等每天均有米飯、湯水、餅乾等供應他們，發祥以為當局對他們的生活尚算照顧，但他最後表示他不喜歡香港，但他能往何處去？

發祥（左）手抱吉他低唱一曲「越南，我的國家」，與他的朋友尤珍玉（右），在石崗軍營外等待着前無目的的日子！（本報記者陳寡慧攝）

大東電報局透露
本港西貢金邊
電訊仍未恢復

【本報訊】據本港大東電報局一名發言人昨日稱，本港與西貢及金邊間的通訊聯繫，仍然未能恢復正常。

該發言人表示，雖然報載謂西貢市的國際通訊已完全恢復，但本港大東電報局一直都未接獲該地辦事處的通知，故本港與該地的通訊仍未恢復，至於金邊方面，更是毫無消息。

他說，本港已隨時準備，一旦接獲通知後，便恢復與西貢及金邊的正常通訊。

他透露自金邊及西貢相繼成立新政府後，本港即與該兩地斷絕電訊聯繫，在過去十數日來，本港不少市民均擁至訂的長途電話綫，但近日這種現象已告減少。

據外電透露，西貢市之國際通訊已於前日完全恢復，該地新政府對一百多名外國記者之活動，已不再予以限制，甚至獲准到西貢以外者報導當地局勢。

簡悅強爵士抵法國
主持「香港日」開幕

【本報訊】貿易發展局主席簡悅強爵士，於昨日抵達法國，主持「巴黎國際貿易展覽會」的「香港日」開幕禮。

貿易發展局在巴黎展出一千餘件第一流的香港產品。

香港參加該展覽會，是貿易發展局設法改善港法貿易關係的持續工作之一部分。

所展出的香港產品，可以充份顯示出本港工業的高度製造水準，俾法國及其他各國參展者一開眼界。

法國主辦當局宣佈，今日是展覽會的「香港日」，許多法國工商界領袖將出席慶祝這一盛會。

「巴黎展覽會委員會」將為「香港日」設一特別午宴，被邀請的嘉賓均是法國名流。

香港館的面積佔地四千平方呎，「巴黎展覽會」在四月廿六日開幕，將於本星期日結束。

簡爵士在巴黎展覽會閉幕後，將前往開羅，成為「阿剌伯同盟」的嘉賓。此外，他又將訪問亞歷山大港、安曼、大馬士革及達連。貿易發展局執行幹事鄧專階同簡氏訪問上述城市。

美遊艇廠停工
勞資糾紛解決

【本報訊】有八百名新界西貢坑口村美國遊艇廠工人，昨晨對廠方貼出「停工」通告，大感驚愕及彷徨，其後該廠工人已派出代表向勞工處尋求協助，要求與資方談判。直至昨晚該項勞資糾紛，經由勞工處人員五小時努力調解下，終於昨晚圓滿解決。資方同意支付各有關工人（包括學徒一百人在內），數達二百萬元的費用。

勞工處勞資關係組人員，即前往西貢坑口該船廠，為勞資雙方安排在下午三時舉行聯席會議。

會議到昨晚結束，勞資雙方經已簽署一項協定。勞工處方面則派出勞工事務主任周東山及助理勞工事務主任梁棉泉列席談判。

協議的內容包括以下各項：薪酬計至今日止，代替解僱通知的薪金，根據僱傭條例所定的遣散費，按年資比例派發年資，及發給補償費予一百名學徒。

至於為數約三十名月薪工人將另外安排與資方直接進行磋商。

紀念金幣求過於供
已用電腦抽籤決定
抽中者支票十四日內兌現

【本報訊】鑑於女皇伉儷訪港紀念金幣求過於供，當局已用電腦任意選擇數碼的方法進行抽簽，以決定購得金幣的申請人。

申請購買紀念金幣係於四月廿八日截止，申請購買精金紀念幣共九千一百九十一枚，及普通紀念幣二萬零八百零二枚，比原定鑄造二萬枚之數量超出一萬枚有奇。

香港目前獲配給發售的金幣計有普通紀念幣八千二百枚，及精金紀念幣二千五百枚，即需超過鑄造總數的一半。

最後一批普通紀念幣應在本週內運抵本港，但獲抽中的精金紀念幣申請人則可能要候至六月始領得金幣。

抽簽結果的處理工作現正以全速進行，但因此項工作非常複雜，相信申請者於下週末之後始會接獲通知，同時，認購金幣人士遠超於發行金幣的數目，故中簽之申請者每人分配之金幣不會多過一枚。

被抽中的申請者的支票，將於今後十四日內兌現，此期間之所以如此長久者，為使被抽中的精製金幣申請人，假如他們不願意待至六月才收到金幣，可以有機會撤回他們的申請表。

假如支票的金額比其購買的金幣的價格為多，則超出的欵額將退還申請人。至於未被抽中的申請者的支票，將會盡快退還。

旺角服裝公司
夾萬被爆竊
損失萬餘元

【本報訊】竊匪於昨日凌晨爆竊旺角彌敦道六二六號地下天天服裝公司後門，潛入店內斧開夾萬，搜去值萬餘元現欵及貨物。

該公司的卅四歲事務員，首先揭發遭受竊案，昨晨十時左右，他返店上班，發現後門三重鐵閘全被撬毀，帳房夾萬並被斧破，點計之下，發現失去港幣七千元，美金四十五元及大批成衣，估計全部失物值萬餘元，已報警調查。

爆竊慣匪
失手被擒
判囚四年

【本報訊】一名爆竊慣匪，於去月十四日凌晨，又破窗進入軒尼詩道一電器行內，意圖爆竊，但警方接獲匿名電話告密，趕至現場，當場將其拘捕，同時，再揭發其曾於去年六月廿五日，以同樣手法，在軒尼詩道一零號內，偷竊一個錢櫃內有六十元，因留下指模，專家驗出是被告之指模，昨日解控於維多利亞地方法院審訊，被告承認兩罪，且有十六大案底，其中多次與本案性質相同，高禮華法官乃重判被告入獄四年。

案中被告男子廖志光，四十歲。

英內政部長表示
英國可收容
一部分難民

【倫敦八日美聯社電】英國內政部長占金斯今天告訴下議院說：英國準備收容一部份南越難民，假如他們從前曾與這個國家有聯系的話。

他並沒有指出多少難民。最近有數千從西貢逃走的難民已抵達英國的殖民地——香港。

警察槍斃劫的士匪徒案
另一被擒疑匪
判入獄廿一月

【本報訊】九龍東富新邨第十七及十八座處本月三日零時發生警探飛車追捕騎劫的士匪徒之開槍事件，結果一匪當場中彈身亡，另一疑匪束手就擒，該被告於昨日被解控於新蒲崗裁判署審訊，被告認罪，被判入獄廿一個月，停牌（駕駛執照）一年，另罰欵四百元或入獄四週作抵，被告有三次案底，該案由韓富法官主審。吳志維高級督察主控。

被告李文，男，卅一歲，小販，另一人被槍擊斃之疑匪唐亞流，男，卅七歲，被告李文，被控四項罪名：（一）五月三日，與唐亞流行劫姓曾的士司機一百六十元，及一個手表，（二）（三）及（四）同日同地，偷去一輛的士，無牌駕駛，及駕車無第三者保險。

本報讀者託代訪尋越南逃港難民親友

【本報訊】三千多名越南難民，正亟待各界人士的援手，同時，假使他們在港可以尋獲親友，則根據移民局方面消息，可望獲准在港居留，因此本報一連刊出表格，協助讀者在難民營中找尋親友。

以下是本報讀者欲找尋越南親友者其本身姓名地址，及欲訪尋的越南親友姓名地址：

（一）祝寄梅，住粉嶺聯和墟和豐街二十五號地下南光手袋廠，電話一二—九〇三四九〇（日間），尋伍愛萍、伍應添及其家人，舊址：西貢堤岸同慶大道安平街一一二號。

（二）馬陳氏，住西環德輔道西一一五號十樓C座，電話三—八二八六二六，尋馬彬、孔德珠及家人，吳倩明及其家人，舊址西貢堤岸。

（三）岑寬華，住九龍大坑東第十座三十五號地下，電話三—八〇一〇一一，尋施惡玳。

（四）邵國華，住旺角廣東道一一〇四號地下，電話三—九四七七九三，羅蓮晚，住大埔尖慈街德榮大園，尋曾國源、曾大燕、蔡福山、蔣仙和、蔡順和、蔡瓊和，舊址：西貢自由街六十號新振發號。

（五）李炎華、呂志偉，住元朗合益街二號B，電話一二—七六二八七五，尋楊文華，舊址：西貢堤岸。

（六）符壽輝，住深水埗海壇街一八五號地下，電話三—八六三九一一，尋符錄仔或符文權，舊址：西貢堤岸陳皇君街五一二號。

（七）楊秀芳，電話：一二—九〇二九八八，尋叔楊發、楊華、楊陳甌珍、堂兄弟姊妹：楊燕珍、楊燕明、楊燕萍、楊智倫及兩堂弟妹。

（八）趙榮富，住九龍大埔道五十六號六樓A座，電話三—八〇九八五七，尋趙翠芳，原居西貢堤岸。

（九）胡明樂，住旺角亞皆老街四三至四九號龍樓酒樓，電話九四三四二〇，九四八〇四〇，尋胡三根先生，馮笑女士。

（十）潘華，住九龍大角咀萬安街六號四樓，電話三—九三三九七一，尋廖玉英、趙玉蓮、張愛玲、張愛英、張愛蓮，原居西貢堤岸。

（十一）李光中，地址香港德輔道中恒生銀行大厦一五〇二室利興發展有限公司，電話五—二六三二七一，尋寶璽玉小姐，鄺寶民先生，原居西貢堤岸新成街九十九號及西貢堤岸同慶大道二二八號F，廿九號四樓。

（十二）陳哲生，住香港皇后大道西四四五號，鋒祥服行，電話五—四六四二九八，尋容維，原居西貢阮智芳街一七九號。

（十三）張洪順，住黃大仙二十七座五樓四一四，尋堂兄張漢偉，堂姊張絳環，中山斗門人，馬山鄉，原居西貢堤岸。

（十四）鍾亮輝，住渡船街文蔚街，文蔚樓廿二號十八樓，住所電話三—八五二五三七，叔公處：三—六九〇六三四，尋鍾振邦、振國、振強、振弟、友蘭、友菊，原居西貢堤岸黃敏達街七十七號四樓。

（十五）邵根霖，住新界上水新健街九號地下鮮貨號，電話九〇二三七兩合舖，尋邵爵霖，邵萬霖，邵嚴霖，邵良霖，原居堤岸明命街二百二十號龜記，西貢黎文悅街一六五亞洲電器店，定祥省美抱市慶德街三巷九號。

（十六）郭慶偉，住九龍城東頭村合益樓，十號A座四樓E座，電話八二二〇二九，二〇七一九四，尋郭瀾，郭延光，郭潤俊，郭延玉，黃氏粉，郭淑清，原居鑪江省㯶利市一號。

（十七）潘明輝，住慈雲山六〇座十六樓一五〇八號，電話K二二九四七三，尋阮氏明月。

（十八）林茂裕，住新界石梨邨一三五一室，電話二五四〇九七轉，林廣存同上，尋林岐文，林格城，李培興、李超程、易志富，原居西貢堤岸。

（十九）程士，於香港仔鴨脷洲大街九十九號地下，電話五—五三九〇一二，許金重，同上，尋許帝祺，鄒娥，許達華、許建華、許寶華、許翠珠，原居西貢堤岸同慶大道一五九號。

（二十）陳良烈，住北角錦屏街錦屏大廈一號A四樓，電話六—二七七三六，尋陳友山、陳良庇、陳良燕、陳良杰、陳良斌、陳能基，原居西貢堤岸阮智芳街東方機器廠。

（二十一）李美珍，住荔枝角道三六一號六樓，電話三—八六二三六七，李國林，同上，尋李細呈、歐月蓮、李國廣，原居堤岸。

（二十二）曹偉傑，住九龍尖沙咀美麗都大廈五樓九號A，電話三—六六四一一八，尋曹志達、曹志弟、李鏡，原居西貢喊宜大道七十五號或西貢阮惠大道五十三號。

（二十三）饒啓雯，住九龍大埔道一九二號五聯大厦十一樓I座，電話：三—八七八三四一，三—六一七一七〇，尋劉妹、劉梅嬌、劉梅芳、劉宏安、劉啓思、饒玉英，原居西貢堤岸新成街一三六號樓上。

（二十四）李隆華，住九龍牛池灣西四一三號，電話：三—二三〇六九五，尋李茂生（又名販芳）李業華，原居廣東高要縣，白土墟，南江村。

（二十五）陳鵬，住九龍大角咀道興旺大廈十四樓七十七號A座，電話：三—九二〇七九九，尋陳興，順德八區，南朗村，原是西貢客廠街勝利餐室主持人。

（二十六）楊鏗衛，住旺角基隆街十九號三樓，電話：三—九四二三一三，尋陳大通、柯月詞、陳岳湖、陳粉嬌，原居堤岸孫善祥街一五七號。

（二十七）郭熙堅，住觀塘新區五座九號，電話三—八九〇一一三，尋郭英達家屬，原居堤岸黎尖康街七十五號。

（二十八）李國輝，住九龍荃灣福來邨永樂樓一一八號，尋李翠萍，原居堤岸郵箱二十八號。

（二十九）盧保全，住九龍牛頭角下邨九座二五三號三樓，尋盧保儀、盧偉良、盧達良，原居西貢堤岸何宗權街一四六號。

（三十）呂國權，住香港灣仔聯發街二十號二樓，電話：五—二七七九〇一，尋呂國治、呂謝徵、馮蘇妹、蘇盛，原居西貢堤岸向雲街五十六號巷內。（未完明日續）

台灣新產品 即食粥
龍門 雞肉 蝦仁 粥
每包 $1.60
台灣民生物產有限公司　九龍尖沙咀總店：　營業時間：上午十時至下午七時

廣東粥
每盒兩包 共$2.00
即冲即食 美味可口
旺角分店：　灣仔分店：　及　北角分店：　營業時間：上午十時半至下午九時半

李麗華老運十足 在台擬投資地產

簡言

三十年前，李麗華初進影壇便挑大樑，主演一部「三笑」，再加「遺失大鑽戒」的宣傳噱頭，她一下子紫起來了。

三十年後的今天，李麗華以「長春樹」的姿態，應邀演出「八國聯軍」中六十歲的「西太后」，看過該片在台的宣傳廣告，她的名字排在導演張徹之後，胡錦、甄妮之前，仍是「領銜主演」。如果她肯認「老」，那末，眞是「老」運亨通也！

若僅是拍完「八」片便同美國去享福，還不算老運亨通；由於緊接着「台視」又請她演出「聖劍千秋」電視劇，據聞台灣幾個導演，亦有意請她拍片，而我們這位「長春樹」的答覆是：「得看時間長短而定，時間太長的，我不想拍。」

做了三十年的大牌，現在她依然是個大牌，跟她同輩份的當年紅女星，不由不嘆一句「人比人，氣死人」哩。

聽說，「台視」請她演「聖劍千秋」，代價是台幣二百一十萬元，相當高價的了。

李麗華在本港的股票上損折不輕，她曾在台對人嘆氣：

「不要提起股票，一提起它，我會連飯都吃不下去了！」

但是，她對做生意仍大感興趣，尤其是房地產生意。

不久之前，她在台灣興起買地建樓，分層出售的計劃，曾與邵氏的台灣經理馬芳踪，及胡錦開過三人會議，計劃是先集合一筆資金，收購適當的土地，然後以賣樓花方式，利用客戶的定金補助建築費，預算落成之後，可以大賺一筆。

這計劃是不錯，但現在房地產生意不容易做，建築材料一旦飛漲，整個預算就出問題了。李麗華的雄心，相信得暫時擱置下來。她卻說了一句：「做甚麼事想成功，總得冒一點險！」

24格

林伊娃近日與陳萍碰頭倒多，圖中人兩「邪」相遇，卻並無「相沖」出「火」，反而談笑風生，十分「老友」，未知是否「同類相吸」呢？（錫）

歐美影圈趣聞

義大利的「漫夜的銀圓」，羅西是用小說紀錄片形式拍攝有關世界經濟的電影。法蘭赤斯高羅西正準備拍攝保羅愛發一部小說。

在「花心大少滿堂春」中，玩世的加士東莫仙，在其兄長殯葬甫畢，就與嫂嫂發生不可告人的關係，圖爲片中性感香艷的一幕。

×××

法國導演「李勞殊」（拍「男歡女愛」）的新片卻有九個不同的結局，這九個不同的版本亦會在不同的地區上映，即是說加拿大、義大利、日本、瑞典等國家的觀衆所看到李勞殊的新片的結局都不相同。

×××

一位攝影師來納華發出聲明，他保証每一位演員在他的特別鏡頭拍攝下能輕了十五磅，相信這種發明可使不少愛靚明星減少節食之苦。

×××

加拿大每一年的蘇蘭度電影節都興起一陣搶購戲票的浪潮，因爲十日內有十一部片放映，而這十一部片因藝術性高，沒有機會在加拿大正式公映，所以做成一些影痴一連十日在酒店、戲院外排隊入場，有些更通宵達旦地排隊購票。

×××

李寮波頓因爲要隱藏他雙腿是屈曲的，他的褲子的「骨」也是經過特別裁剪的。

×××

「海神號遇險記」中可以見到莎莉溫德絲爲救眞赫斐而奮而潛水，不要看她年紀老邁，身體肥胖，她實在是紅十字會的游泳教練，來頭不小，導演使她在片中潛水，就等於史提夫麥昆在「龍虎榜」飛電單車般，是顯顯威風。

×××

羅拔唐尼編寫「唐人街」結尾是說菲丹娜惠一直驅車逃入墨西哥境，但結果結尾是子彈穿過菲丹娜惠之眼部而死，這個結局當然是波蘭斯基的傑作。

×××

聯美公司爲務使「鐵金剛勇戰金槍客」在一九七四年聖誕作世界性首映，特別印製了一千六百個拷貝，這是一項世界紀錄，但此片卻在一九七五年才正式在港公映。

×××

在美國邁阿密一位九十一歲老人保羅摩根，據稱他在最近二十五年中一直的領救濟金在影院中渡日，附近一間影院經理稱他任職九年中，每一天都是這位老人第一位排隊購票入場，保羅摩根自稱：「看電影是我的生命，可能明天我就要死，我不知道天主想作甚麼。」

霍士公司發動暑期攻勢的巨片之一，B金像影帝與赫曼再度領銜主演的「密探碎霸火」續集。

寒夜青燈故事老套 嚇人氣氛效果頗佳

幕前閒話

＊＊＊「寒夜青燈」的故事並無新意，但嚇人效果頗佳，在近期推出的鬼怪影片，本片算得上具有水準之一部。

故事敘述一位小商人秦仲卿到登州收帳，渡宿開元寺，廟後有兩隻女鬼想加陷害，惟秦不貪財色，無法成功，年輕女鬼小翠感其人格清高不忍相害，一位書生貪財色被害，廟內一俠士也義助秦，斬去老鬼之手掌，但當秦代小翠遷骨歸葬回家時，老鬼跟蹤報仇，幸而秦獲俠士相贈革囊，利用飛劍與老鬼鬥法，將老鬼消滅。

「寒夜青燈」的故事，內涵是警世意味，教導人們不要貪財色，影片中商人是一個品格清高的人，書生卻慕女色黃金，結果後者遇害，前者品格竟能感動女鬼小翠，助其脫離。

導演姚鳳磐處理本片相當成功，秦夢的女鬼，谷峯的小商人，喬宏的俠士以及那位書生，四位角色形象鮮明，老鬼每次出現害人，營造氣氛極好，收到恐怖片的嚇人效果，但是結尾以南柯一夢一節，似有畫蛇添足之嫌。

‧小蓉‧

圖爲姜大衞和狄龍在「蕩寇誌」裡分別飾演浪子燕青和行者武松。

今日電影

海運	大冒險家	（西）	（未評）
新華	玉體	（西）	（未評）
明珠	午夜牛郎	（西）	（重映）
荷李活	危險的十七歲	（國）	＊
東方	三姊妹	（西）	＊＊
麗都	狼吻	（國）	（未評）
華盛頓	財色動殺機	（西）	（未評）
麗聲	寒夜青燈	（國）	＊＊＊
京華	火燒摩天樓	（西）	＊＊
紐約	牢獄大風暴	（西）	（未評）
凱聲	大冒險家	（西）	（未評）
豪華	七俠蕩寇誌	（西）	（重映）

水滸傳最後一集 蕩寇誌陣容鼎盛

自我國有電影以來，很多人都想把著名的「水滸傳」搬上銀幕，但是由於人力物力等種種客觀條件的限制，一直都很難實現，但號稱「東方荷李活」的邵氏公司，則輕而易舉地完成了這個壯舉。

邵氏年前曾一口氣拍了四部把「水滸傳」搬上銀幕的影片，其中第一部就是「水滸傳」，第二部爲「林冲夜奔」，第三部改爲「快活林」。「蕩寇誌」也是邵氏這一系列「水滸傳」影片裡的最後一部大結局好戲，但是遲遲至今始行推出和觀衆們見面，其中也有一段內情，實在是因爲打鬥的激烈，場面的過眞傳神，而一度被禁的關係。

這部「蕩寇誌」是張徹和午馬兩人聯合導演，他們利用一百零八個梁山好漢如何奉君命征討叛國的方臘的忠勇事蹟，在片中展開了一幕連着一幕的驚心動魄的斷殺與打鬥，每一個鏡頭都逼得觀衆透不過氣來，同時更能把握每一個人物角色的性格，把衆多的人物和錯綜複雜的劇情處理得有條不紊，這一點眞功夫，也不是普通導演可以辦到的。

「蕩寇誌」一片幾乎把整個「水滸傳」裡的重用人物都請上了銀幕，因此陣容的鼎盛和紅星的雲集，是理所當然的事。

「蕩寇誌」裡的主要演員，當然是以「張家班」裡的姜大衞、狄龍、陳觀泰、王鍾、李修賢等人爲主，並配合谷峯、鐘玲玲、岳華、何莉莉、金峯、樊梅生、于楓、王光裕、張揚、朱牧、陳沃夫以及日籍明星丹波哲郎等等。如今是時過境遷，想再要看到如此的盛大陣容已是絕不可能的事了。

維卡里奧全由太太主演 義大利著名夫妻檔

馬高維卡里奧是義大利拍商業電影導演中頗有地位的一位，他自製自導的「七金剛」、「七金剛再顯神通」、「七擒七縱七金剛」和「滿城春」等影片，都是有相當票房價值的，所以，他以後每拍一部影片，不但在歐洲方面大受歡迎，在亞洲各地以至美加都非常搶手。他最新作品是由眞卡路眞甩尼、加士東莫仙、羅珊娜波狄絲妲、奧黛娜苗蒂和芬妮班羅絲等合演的「花心大少滿堂春」。

馬高一九二五年九月二十日生於羅馬，父親是兵工廠的高級職員，他是選讀工科的，但半途綴學，轉投羅馬電影實驗中心，修的是演技科目，所以畢業之後去當演員。

廿四歲的時候，馬高參加電視工作，曾經演過幾個電視片，如「羅馬十一小時」、「流血的機關槍」以及「全義大利的歌聲」，直到與女星羅珊娜波狄絲妲結婚之後，他開始轉向製片方面發展，不過，拍了二三部影片仍然無法打進國際市場，直到又製又導的「七金剛」推出，他才成爲全球知名的製片兼導演。

維卡里奧的影片，幾乎每一部都由他的太太波狄絲妲擔任主角的，由「七金剛」到即將上映的「花心大少滿堂春」都沒有例外，事實上，他們夫妻檔合作的影片，每一部都賣座，大概這是他的影片非由太太當女主角不可的原因。

娛樂 鄒文懷將飛康城

康城影展開幕，嘉禾以「直搗黃龍」這部片參展。

每年康城影展，嘉禾都有影片參加，不過，今年更爲隆重。嘉禾首腦鄒文懷，亦將於日間飛赴康城，參加影展。

「直搗黃龍」是王羽、佐治拉辛比與嘉倫比等主演，是今年最大製作的巨片之一，該片曾經到澳洲雪梨拍外景。

王羽在片中，表演了駕駛巨型風箏的絕技，爲了拍攝駕駛風箏，王羽從高空墮下，差點被摔死了。

王羽表示：這是他所拍的影片中，他最喜歡的影片。

匈牙利籍小生 憑緋聞多紮起

匈牙利籍小生山度阿里，在匈牙利的時候，鬱鬱不得志。影片雖然拍了將近十部，卻依然引不起製片家的注意。

自從他投奔英國，獲政治庇護之後，山度阿里的名字在英國影圈立即響亮起來。

山度阿里年青英俊，一抵達英國後，立即受無數美女包圍，桃色緋聞不時而起。

說起也奇怪，山度阿里常自嘲的說：

「我自出娘胎，便注定是做脂粉客了，使我成名的，不是甚麼巨製，而是香艷的桃色事件，由於我桃色新聞多，引起各製片家注意，紛紛邀請我拍片。」

圖爲山度阿里新作「色迷迷」片中一幕。

銀袖記 陳鴻烈擬捐二千元 作爲緝捕兇徒懸賞

導演陳鴻烈，由於極力反對暴力與罪行，除監製編導了影片「狼吻」，以其主題反暴力外，還擬向英女皇請願，請求批准香港恢復執行死刑，以阻遏罪行，後來因未事先申請，故被警方勸止。跟着，陳鴻烈又希望義演「狼吻」一場，籌款捐助緝捕兇徒的懸賞，但又因趕辦不及而終止。陳鴻烈祇有走最後一途，與其妻潘迎紫聯名捐出二千元，交警方作爲緝捕殺害女輔警劉靈仙小姐的兇徒的懸賞金。

昨日，陳鴻烈與潘迎紫，同修了一函，親送至警察總部，呈警務處長。該函內容謂：

「逕啓者：最近女輔警劉靈仙小姐被歹徒姦殺，本港廣大市民對此暴行異常憤怒，本人等擬聯同邵氏父子有限公司，將協利電影（香港）公司之反暴力新片「狼吻」，於本月七日九時半義映一場，將其全部收入撥作緝捕該案歹徒之懸賞，惟因動議太遲，未能及時向貴處申請，各有關戲院方面又需發刊報紙廣告，以致此項計劃無法實現至以遺憾。

「現爲倡導本港市民協助警方反罪惡，反暴力運動起見，本人等決捐助港幣二千元作爲緝捕殺害劉靈仙小姐兇徒之懸賞，區區之數，深知對破案工作無大幫助，惟其眞正意義，乃呼籲市民協助警方，偶有暴力罪行發生時，群策群力，消滅歹徒。現尚函向閣下申請，尚祈接納，是所企盼。謹呈

香港皇家警察總部警務處長台鑒

陳鴻烈‧潘迎紫謹呈」

陳鴻烈昨日送呈上函後，對記者稱，一俟警處對其信答覆後，即依指示交呈捐款支票，以表反暴力之心意。

今天仍映 轟動世界影壇巨作 火燒摩天樓 火燒場面 驚心動目

啟德遊樂場
經本場各路巴士如下
香港過海可乘111號隧道巴士到達本場
市內唯一最完備的遊樂場
鑽石戲院 每晚兩場 星期日加日場
華美歌藝團
醉打金枝

分類廣告
老牌中醫 竹林氏 胃
中國實業 葉友芳 婦科
健力丸 活力粉 尿病丸
女醫 朱玉華 婦科
中醫 黃東修 痔瘻

醒覺吧！美國！不能放棄亞太

鄭友良

美國參議員鄭友良（夏威夷州）為唯一華裔美籍議員，以下譯文，為鄭氏於四月廿二日出席參院討論授權總統，自南越撤出美國公民及其家人，以及若干南越人士時，可以運用美軍保護法案的發言全文。文內向鄭議員提出詢問的議員為南加州杜蒙德。

我恐怕美國人民將要為國會在過去兩年對中南半島所採取的錯誤路線，而付出高昂的代價。

美國不知何時始能認識到我們非單是大西洋組織的一分子，同時也屬於太平洋組織的一個成員？在美國的人不知何時始會知道我們應該關心亞洲及太平洋的事情，一如同我們關心歐洲及中東的事情。

一採取一些有力的步驟避免亞洲及太平洋發生戰爭，如同我們採取步驟阻止歐洲及中東發生戰爭。

生在這個充滿危險的時代裏，美國實應在亞太區舉行一些阻嚇戰爭的政策，一如我們在歐洲及中東採取的那樣可行及持久。

自從一九三零年代以來，美國在亞洲的那種若即若離、時冷時熱的政策，已為我們國家帶來災禍，在三十年間，打了三場戰爭，付了三場代價高昂的伙。許多美國人都希望能夠就因為這三場戰爭，從亞洲及太平洋撤退。

我則以為我們現已再不能夠從亞洲及太平洋撤退，一如我們不能從歐洲及中東撤退。我要向美國在亞洲及太平洋的需要及責任說：「醒覺罷，美國，醒覺罷。」

鄭友良致詞至此，由杜蒙德議員提出詢問：

主席，我首先希望對鄭參議員剛才發表有關南越及我們一般對外政策的演詞表示敬意。來自夏威夷的鄭友良參議員曾經訪問過中國大陸及台灣，他又曾到過越南及其他地方，我覺得，鄭友良議員已經對世界局勢及美國應維持及支持一項堅強的外交政策的重要性，有很真誠的體會。

主席，我希望問問鄭議員，他是否覺得如果美國在韓戰取得勝利而並非以僵局終場的話，我們就可能已避免了南越的戰爭？

鄭答：在回答來自南卡羅來納的杜蒙德議員的問題時，我希望進一步回顧一下。如果我們在第二次世界大戰結束時，幫助當時真正需要援手的中華民國蔣總統以平定內亂的話，相信我們將不會再有韓國、高棉、寮國、南越等戰爭，而我們的經濟也不會出現今日的困境。

杜問：換句話說，如果當時我們支持站在自由前線的蔣總統，則可避免以往的戰爭。

鄭答：對的。

杜問：當時，如果美國當局並不祇聽信部分新聞媒介集中報導有關貪污，而忽略了有關爭取自由的消息，同時又提供合理援助的話，則中華民國政府不致播遷台灣。情形若屬如此，則韓戰自當能避免了，對嗎？

一支突出的戰術通訊隊
皇家空軍中的菇人
他們準備隨時到任何地方立即建電訊聯絡站

去年，土耳其軍進攻塞浦路斯期間，當飛機載運難民從尼科西亞和法瑪加斯達至阿克洛地利英國空軍基地，一股小旋風襲擊金格斯菲爾特的機場。二十多個帳幕——供人住及儲藏配備之用——被捲起了，私人用品和無綫電零件散佈在一個遼濶的地區。當龐土靜止了，許多私人行李失踪了——雖然一個飛行員大叫勝利，因為他找到他碩果僅存的一隻襪。

但是，雖然有這騷亂，各帳幕於一小時內再釘好了，無綫電機和飛航輔助器恢復服務，而救濟人員繼續疏散七千名無家可歸的人至安全地方。

那些遭遇這旋風襲擊而又繼續指導飛機飛航的人，隸英空軍前進指揮部第三十八組的戰術交通隊，在空軍中被稱為「菇人」。

正如他們的現實的指揮官古德溫中校所說：「菇是我們的一個理想的徽。為了保持健康，菇要放置於黑暗的地方，並以垃圾作飼料。」他們勢將在任何地方萬發——一如我們「菇人」的徽當然是一隻菇。他們的格言是「局勢正常——一切搞起」。古德溫中校說，他的人員得到一個地方，他單位長官的非官式的描述，他說：「他們有些是草餅，但多數是其他地方的犯罪分子，但把他們放在戰場裏，他們祇是你想有的人。」

一定的，他們是英空軍的普通單位。在服裝、紀律和他們的一般行為態度上，他們是獨一無二的。

這些人與空軍的背後間的類似點是絕對的巧合的。

簡單的說，這六百人的單位的目標是提供地面對天空及地面對地面的通訊，祇要是需要的，不管在世界上任何地方。

每當英國空軍飛機預期在一個特殊的環境中作海外行動，這隊的人員在那裡供應通訊和飛航輔助，使該飛機留在天空。

這單位的全體隊員——他們每年最低限度有三個月離開基地，參加一百多次的練習——是曾受充份訓練的無綫電生及電報員或機械工人。他們的工作，最低限度有百分之十是實際行動，例如救濟饑荒，援助民權，或保護海外的英國利益。他們驕傲的說，為任何那樣的行動，他們是最先到達和最後離開現場的。

當塞浦路斯的騷亂爆發，幸運降落他們那邊。他們已在這島上進行演習，假設救濟衣索匹亞的饑荒。那是一種典型的演習，除了他們的先進的通訊知識之外，還需要他們指揮現場飛機，在現場搬飯以及作為一個完全自給自足的單位以進行一般工作。

古德溫與他的屬員的親切是顯明的，當他騙做的告訴筆者，當天筆者的司機亞力山打，所被稱為「傑夫」的，古德溫做過的一件事，中校解釋說：「他最近在義大利贏得一對澳洲步兵戰靴。他在手對手的戰爭中贏得它們。你不能做得比較更好的，你能夠嗎？」

古德溫曾做飛航員，後來考得工程學位，然後被派負責查理斯王子在克蘭華爾所駕駛的一切飛機。

他選擇隊員以年青及健康為止。他的飛行官的平均年齡祇是廿五歲，而他的十五名低級官員中有十一人是初次擔任空軍職位的。

但這生活顯然對許多軍人有很大的吸引力，因為百分之七十是志願者，許多自願參加第二次兩年服務。

古德溫承認：「但是一個年青人的遊蕩者，他們愛好這隊的職責或者憎惡它，但如果那是適合的，因為他們的妻子是屬於後者的，那是通常的憎惡它。」

古德溫說明白這隊的生活的重荷，它對立即行動的不斷的和突然的需求，可以毀壞一個已婚男人的生活——特別是他每年最低限度要出差三次。凡此是說，福利部是極重要的。使妻子們感覺他們是這單位的一部分的典型的方法是指揮官的態度，當他的人到塞浦路斯去五個星期，他使常常返英國的早上在禮拜堂與軍眷們一起喝咖啡，並使她們知道她們的丈夫在塞浦路斯的最近的活動。

那機動性——他們時常準備於七十二小時通知內出發——使這隊的各單位於一九七四年曾在許多地方服務。他們也在航空展覽會服務，像比根山及法國波務，架設機動的航空指揮塔以及交通和雷達輔助器。一九七五年，除了那些非預期的，他們已編定前往星加坡、加拿大及秘魯服務。

國際剪影

歡笑的學術研究
當經濟不景與通貨膨脹的時候，幽默笑話更為世人重視。

那是本年的喜劇。當學生們看着電視的人諷讀布雷斯的暢銷書「富裕的社會」，他們就倒了，不過，那個讀者是十分認真的。他的聽眾也是那樣的，那學生認為它是滑稽的，因為譬如有笑聲。這是那伯林樂一大學富勒博士的揭示我們怎樣能夠被鏈引笑聲指導的實驗之一。

當股份跌價和英鎊貶值，幽默已成為一種增長的工業，學術界和娛樂界的大亨們參加一起，找尋其藥把整個經濟為微笑，以及抓微笑使為捧腹大笑。

使用愛爾蘭廣播電台所供給的錄音帶，富勒博士發現——甚至當他們同意那些節目——他的實驗者的笑聲，比較那些看沒有笑聲配音節目的學生們更大。

但那不是說，我們的笑聲可以像一叢電燈般開關。那些怪異的笑聲使我感覺笑冷，而在一個節目中來得太早的笑聲，使其餘的似一個反高潮。

當我們追尋歡笑，最好是請那是卡迪夫科學技術研究院的看護浦曼博士和福特博士兩人所發現的。

觀察了在他們的實驗室看卡通片的一千五百名小孩子的反應後，他們發現笑像痲疹般是傳染的。

在浦曼博士說：「如果湯和謝利對一個人表演，他將會笑和微笑一點。如果兩個人同看，他們將笑得更多。」

笑話商販證明了同一論點。[illegible]

[illegible]

樂。有一種塑膠花也能授青啤已的時候，它噴出水來。他雖說：「商人們喜歡用我們的產品以尋求歡樂，特別是當你握手時使你感覺電擊的東西。我剛接到一張訂單，訂購二十萬，以供當地政府人士的一個會議之用。開人喜歡那不能反轉的匙羹，或那隻放在茶杯裏的甲蟲。」

但笑究竟是甚麼？[illegible]

在新治亞大學研究了十五年後，格勞納教授產生另一個解釋。他認為，我們藉發笑以表示我們的優越，他解釋說：「這理論是：每一個幽默的事件是一個勝利的比賽，有人要變成較劣的。」[illegible]

政治家與艷聞結不解緣
許多有名的政治家幕後都有桃色事件，很多時他們的妻子為了地位與尊榮，故未予揭發。

當約翰某某人一時不慎，被人發覺他與一個不是他妻子的女人晚上在市區玩樂時，這不會成為新聞。但換上被發現的是一位知名的政治家，他的情形便肯定會在全國報導出來。

美國人也許不會對一個普通熱血男士涉入桃色局面而感到震驚，但他們卻期望政治家們維持最高的道德及誠實水準——或者最低限度行動要足夠謹慎，不致被人當場捉個正著。

阿肯薩斯州眾議員韋伯．米路士（兼任眾議院「財源委員會」主席），某次乘坐他那輛光亮耀眼的「林肯牌」房車，沿波多馬克河邊疾駛，被交通警察截停。這事件卻爆發成為一宗全國皆知的醜聞，斷送了他的政治生涯。有關這位六十五歲國會議員酗酒及嫖女人的謠言，由此大盛。原來，人們發現他同車的伴侶，是一個三十八歲的脫衣舞娘，名叫安娜貝拉．巴蒂絲黛拉（更多人認識她是「阿根廷爆竹」）。把事情弄得更糟的是：巴蒂絲黛拉竟然躍進河中，並被當地一名電視記者攝入鏡頭。

米路士後來再度獲選眾議院一席位，但被逼辭去主席一職。

無庸置疑的是：凡具有野心與精力，在高度競爭的政壇上獲得成功的男士，都受到爭取權力所驅使。在很多情形下，他們亦對女性具有同樣強大的嗜慾。他們在獲得政治權勢後，對性方面侵佔的需求亦罕見會減弱。更通常的情形是：這兩種力量似乎是攜手併進。

政治勢力一種額外利益就是：它能夠賦予一個平凡的男子對異性的吸引力。總統、國會議員或國務卿的名銜均具魔力，可以把一個中年的大腹賈變成一個瀟灑軒昂的性感偶像。倘若這個政治家本身已是年青英俊，更大大增加他的有利條件。

在不尋常的情形下，擁有政治地位有時更可以令一個男子擺脫緋色醜聞的羈絆（其他男士則可能被弄至身敗名裂）。

「波士頓環球報」曾調查了在一九六九年七月十八日，瑪莉．祖．高柏妮小姐在查帕奎狄克島遇難的有關事情。當日，她與參議員愛德華．甘迺迪同乘他的汽車失事衝落橋下。該家報章的研究人士所得結論是：涉及該案調查工作的麻薩諸塞州警方及檢控官，工作比平常失效，顯然是受到這位參議員的政治勢力所影響。

他僥倖避過這宗悲劇，逃過謀殺罪名的起訴。他對這宗意外的解釋，祇供給了最粗略的經過情形，而且充滿矛盾之處。結果不出所料，他的民望驟降。迄今為止，甘迺迪參議員仍能倚仗他那種神秘的魅力，在政界立足。不過，「查帕奎狄克事件」仍然是他在政治上的「痛腳」。

現時，人們對甘迺迪時代的觀點，比前大為客觀。因此，更多有關這個家族的瑕疵，正開始出現。

約翰．甘迺迪不僅是最年輕入主白宮的人，他更被人指稱為大情人。根據專欄作家厄爾．威爾遜最近撰寫的「暴露娛樂界內幕」一書，甘迺迪總統在生時曾與一羣女演員、女秘書、模特兒及女侍應交往。威爾遜聲言他的艷史紀錄達數以百宗計，原因是他令女性無法抗拒。

一個保守得很好的秘密就是，他與影星瑪莉蓮夢露的事。很多年來，外界一直流傳這種謠言，說這個女明星生前最後一年與羅拔．甘迺迪有染。威爾遜在書中說：「瑪莉蓮夢露對波比（羅拔）著了迷，不斷與他往還。但他（約翰）一直堅持她第一個抉擇是總統——她甚至在香閨裏也稱呼他做『總統先生』」。（上）

台灣物產價廉物美

台灣民生物產有限公司尖沙咀東英大廈、灣仔莊士敦道東生大廈、旺角荔枝角道、北角英皇道各店，常備各種台灣物產，大量供應，歡迎參觀選購！